

**S P E A K E R** : A tawp berah chuan unaute u, a dik apiang te, a zahawm apiang te, a fel apiang te, a thianghlim apiang te, a duhawm apiang te, a thangmawi apiangte, thatna reng a awm a, fakna reng a awm phawt chuan chung chu ngaihtuah rawh u.

Philippi 4:8

Zawhna kan la nghal ang a, Starred Question No. 18-na zawt turin Pu Andrew Lalherliana i lo sawm ang u.

**PU ANDREW LALHERLIANA :** Pu Speaker, ka lawm e. Ka zawhna Hon'ble Minister, Planning & Programme Implementation Deptt. chhan tura ka zawhna chu hei hi a ni e. (a) I.T. Entrepreneur Training for Educated Unemployed Youth Project hi Sorkarin engtia kalpui nge a tum ? (b) I.T. Manpower shortage Deptt. hrang hrangin an neih hi Sorkarin engtia chinfel (solve) nge a tum ? tih a ni e. Ka lawm e.

**S P E A K E R** : Planning & Programme Implementation Deptt. changtu Chief Minister zahawm tak chhang turin i lo sawm ang.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, kan Member zahawm tak Pu Andrew Lalherliana zawhna chhanna pakhatna chu - I.T. Entrepreneur Training for Educated Unemployed Youth Project hnuaih hian thalai hna nei lo mi zali tal hnathawk thei tura thiarnna nei turin training tir tum a ni.

Tin, (b)-na chhanna chu - I.T. Manpower indaih tawk lohna chingfel tur hian a theih ang angin training programme chi hrang hrangte buatsaiah a, kan indaih lohna hi phuhruk tum a ni e.

**S P E A K E R** : Zawhna neitu Pu Andrew Lalherliana  
i sawm hmasa ang.

**PU ANDREW LALHERLIANA :** Pu Speaker, ka lawm e. Zawhbelhnaah chuan, entrepreneur training chung-chang thuah hian ka zawhbelh duh a. He Project hi ka lo hriat dan chuan

crore khat dawn man a ni a, Deptt. lampang atanga kan han hriat dan atang phei chuan hei hi crore ruk dawn awm thei tur anga sawi a ni a. Tahchuanin, a programme/project hi chutiang lai man a lo nih chuan sorkar khan tender a lo call tawh ngei ni a hriat a ni a. Amaherawhchu, chhangtu tenderer pali awmah khan kha project implement tura a hniam lampangte pawh ngaihtuah lovin (i ti mai ang) sorkar hian khami project take up tur khan New Horizon, Calcutta a thlang niin kan lo hria a ni. Chutih laiin Mizoram Sorkar, keimahni ta ni ngei DOEACC te leh ZENICS te in combine pawh khan a project hi training pe turin he terder hi an lo chhang ve a, pawisa hlawkna Sorkara contribute theih tur a nih avangin thahnemngaiin an chhang ve a ni. Amaherawhchu, hemi chhanna hi kan lo hriat dan chuan Sorkar hian anmahn tender kha pali ah khan midang hi presentation pe turin a ko lo niin kan hria a. Tahchuan, DOEACC leh ZENICS te pawh hian koh an in beisei laiin koh niin an in hre lova. A chhangtu zinga pakhat chiah New Horizon hi thlan a ni ta a.

Comparative Statement a chhangtute zingah siam lovin pakhat duhsak thlang nawlh mai angin a lang a, chu chu Calcutta Company niin a lang a. Comparative Statement sawi loh phei chuan training pe turin engtinng an qualify tih pawh hi hriat a har tih ngaihdan a awm a. A bikin I.T. Training Programme hi Company hrang hrangah a in anglo vek a ni. NIIT te, an kalphung procedure leh an system a in ang lova, DOEACC te pawhin a hrarpa in system an nei a, khatiang khan company dang pawhin system an nei a, chung zingah chuan keini entrepreneurship training tur hian khawinge tha ber ang ti a comparison pawh siam lova duhsak zawng nei a New Horizon, Calcutta an thlang hi a fair lo kan ti a. Chuvangin, Sorkarin New Horizon Company a pe mai hi hma la zui lo se, a tharin ti leh sela, DOEACC te, ZENICS te ngei chhanna te pawh hi Comparative Statement siam ila, anmahn kha presentation pe leh turte pawhin sorkar hian ko se tih hi kan duhdan a ni a. Chu chu a ti thei dawn em ? Chutiang anih loh chuan fair lo takai hetiang training te pawh hi a tha ber te thlang lova duhsak zawk thlan a, sum leh pai in vurna ngawt mai a sorkarin a siam hi sorkarin a policy a enlet in heng short list tenderer pali te hi compare in company tin te hi presentation neih tir sela, chuta tang chuan sorkarin a thar in thlang leh se, ZENICS te, DOEACC te pawh hi an tling zawk ang a, an training programme te a tlawn zawk si a, tender man a hniam zawk si a. Sorkar hian a ngaihtuah tha leh thei lawm ni tih kha ka zawhna pakhatna chu a ni.

A pahnihna-ah I.T. Manpower

Shortage Deptt. hrang hrangin a neih hi sorkarin engtia chinfel nge a tum ? tih a ni a. Tawifel takin kan hotupa khan a chhang a. Hemi chungchangah hian zawhbelh duh ka nei a. Deptt. tin te computerize tura hmalakna hi a kal zel niin kan hria a. Mizoramah hian E-Governance hi hlawhtling taka implement anih theih nan Deptt. hrang hrang hian I.T. expert an neih vek a ngai a ni. Chumi nei tur chuan sorkar hian hma a la thei lawm ni ? Tuna I.T. lam hna reng reng sorkarin a pek a hi kan hriatdan chuan contract basis, hlawh chhete a ni zel mai a. Central-ah sorkar hian hetiang Deptt. tin a I.T. expert nei tur hian recruitment tur hian permission a dil thei lawm ni ? Tin, kha permission pawh kha permanent a awmze nei a I.T. expert te thawh ve theih ngei tur leh thawtlak tur khan hlawh tha zawk neiin, temporary appointment ni lovin sorkar hian a dil thei lawm ni ?

A dang leh ah chuan, Recruitment

Rule pawh hi IT Service ho zawng zawng hmunkhatah fel takin recruitment rule awm se anmahni tan pawh khanin in enkawlna tur kha a ni ang a, chumi ni lova vawiina kan kalphung a Nodal Agency pakhatina Deptt. tinte duh ang zawng hre tur leh, khami han enkawl tur khan tuna kan Nodal Deptt.-ina kan neih ringawt IT expert pawh tihtam mang loh tlemte awm hian a enkawl zo dawn lova. A chhan chu Deptt. hrang hrang hian E-Governance-ah hian mamawh dan a inang dawn si lova. An mamawh dan in an loh avangin Deptt. tin te mamawh te phuhruk tur zawk hian recruitment rules fel tak awmse, tichuan sorkar hian recruitment la thei turin Delhi atangin Central Sorkar atang pawh hian appointment nei thei turin hma a la thei lawm ni ? tih kha ka rawn zawh duh chu a ni e. Ka lawm e.

**S P E A K E R** : Zawhbelhna a sei tha hle mai.  
Pu Lalrinliana Sailo.

**PU LALRINLIANA SAILO** : Pu Speaker, zawhbelhna. Tunah khan a zawhna neitu in ka zawh tum a rawn zawt nual a. Khawvel lo thang chho zelah hian IT hi a pawimawh em em a ni. Mahse, tuna kan C.M zahawm takin a chhannaah khan duhtawk lohna ka nei a. Pahnihna ah khanin a tam thei ang ber training pawh kan pe ang tih kha a ni chauh mai a. Heng ang a thawktute tana post create hi a theih em ? Chulam hawi zawng chuan ngaihtuahna kan nei thei lawm ni tih lai kha a ni a. Nichina kan ngaihthlak ang khan computer operator te hi Deptt. tinaah hian M.R. an ni deuh tlangpui mai a, hei hi a bei tham em em mai a, an dinhmun hi tha zawka ngaihtuah theih a ni em ? tih ka zawt e.

Tin, a pakhatna chhanna a 400 vel han tih kha a beitham ka ti deuh hlek a. Han chhut a, han en a, han zir hianin mi 1000 dawn lai hi training an awm deuh reng a ni a. Chuvangin, hetiang angah te hi chuan heng ai hian inphal zau thei lawin ni kan ti a. Kum tam tak kalpu tawh a ni a, sorkarin 1999 vela MOU sign-a kum 10 chhunga sorkar hnathawk 30% ti tlem tura kan sign hnan khan a bound nge ni a, tun thlenga IT a pawimawh em em mai post create theih lova a awm hi kan MOU khan a sign pui em ni tih kha kan zawk a ni.

**PU LALDUHOMA** : Pu Speaker, Information Technology  
hi kan thalaite nghahsfak a nih laiin  
kan C.M zahawm takin bel-te phai  
theilo a lawm a tih ri te kan han hre  
nawk nawk thin hi a hrehawm a. Chuvang chuan han zawh chian duh ka neih  
chu E-Governance Project atan hian kan state hian Nodal Organisation a nei  
tur niin kan hria a. Chuta tan chuan ZENICS te kan neihsa te ho ang hi tih  
awm tak anih laiin, society phuahchawp deuh E-Governance Society hi he E-  
Governance Project hna reng reng thawk tur hian pek ani vek ta em ni ? Hna  
hi cheng engzah man nge he Society ah hian pek a nih tawh ? Engtik atangin  
nge he Society hi siam a nih a, tute nge a hotute ? Tin, he Society a an  
member secretary hian crore khat lai mai a sanction thei ni a hriat a nih laiin  
Internet contents thar ber kan en chuan 20 lakhs ti a thlak a lo ni leh tawh a,  
a eng hi nge dik zawk ?

Tin, hetianga ZENICS tena an thawh  
awm tak society thar phuahchawp mumal taka office pawh la awmlo hnena  
pek anih zel chuan, kan sorkar hian ZENICS hi engah mah a ngailo tihna a  
ni a, an that law law mai dawn lawm ni ? Industries Deptt. ah te hian  
sawndarh mai sela. Engahmah hman chuan loh turte chu chutiang chuan ti law  
law mai selangin, hetianga awmze neilo a dah reng mai hi a tulna sorkar hian  
a hria em ni tihte ka zawt duh a ni.

**PU SAILOTHANGA SAILO** : Pu Speaker, ka lawm e. Han zawh ve  
ka duh chu. I.T. hi a pawimawh a,  
mahse Mizoram ka hman dan hi a  
dik hlel deuh maithei a, a materials  
lamah kan tuan a, chutihlai a thingtlanga computer mamawh em em school tam  
tak an la awm laiin computer office-ah kan provide a, kan lei a, an hman  
tangkai dan hre vek lo mah ilangin, kan hmuh ve dan in games han khelh  
nan leh an hunawl hman nan hian an hmang ni ber hian a lang a. Sorkar hian  
hei hi tul a tiin, tha a ti nge ni Pu Speaker, heng Office-a an hman tangkai  
loh zawng zawng hi i han ti teh ang, a tul chin chauh dah selangin a bak

zawng hi thingtlanga Primary School te, Middle School te, High School ah te leh Plus two ah te hian a dah chhuah dan hi a awm lawm ni. Kawnpui bial ngei pawh khuan kan dil kan dil a, kan mamawh ang hi a phuhruk lo em em mai a, chulai kara office-a hunawl hnawhkhah nan in hmang mai mai bawk si, a uihawm hi ka ti a. Thingtlanga bial tinah te han sem den den ula tun aia NASA tak hian kan hmang tangkai ang tih hi ka ring a. Mimalin han leisak dawn ila han tlin chi a ni silo, chuvangin Pu Speaker, Office-a hunawl hnawhkhah nana an hmang mai mai hi uihawm ka ti a. Thingtlanga a tam thei ang ber pekchhuah leh hi sorkar hian a tum thei lawm ni tih kha kan ngen ve in kan zawt bawk a ni. Ka lawm e.

**S P E A K E R** : A chhang turin kan Chief Minister i lo sawm ang.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, ka lawm e. A hmasain a zighthna neitu Pu Andrew-a zighthna kha han chhang ta ila. Hemi kan Training pekna tur atana kan tender chhangtute chungchang thuah khan kan State Advisory Board hian an ngaihtuaha kan Member zahawm takin a han sawi ang khan a chhangtute hi pali lai DOEACC te, CMC Ltd. te, NIIT te, New Horizon te, khang kha a awm sep sep a. Tichuan, chung chu Board-in an han ngaihtuah hnu khan evaluation chi hrang hrangte an han tih hnu khan presentation rawn ti turin sawm pawh an sawm vek a. Tichuan, CMC Ltd., Kolkata te, NIIT, Kolkata te leh New Horizon, Kolkata te khan presentation an rawn nei a, chung an rawn neihah phei chuan an rawn ti tha tlang viau a. Amaherawhchu, chung presentation nen an bid chi hrang hrang an en hnu a rawn titu pathum zingah khan a chhang hniam ber New Horizon hnienah khan pek a ni ta a. A tira a amount a kha crore 4 leh nuai 9 leh sing 3 leh sang 9 kha kha NEC in a sanction a ni a. Tunah erawh chuan crore 1 vel zet kha a lo chhuak a chu a ni rih a. Chumi atan chuan hemiah hian tender te kha float a ni a.

Tichuan, chung presentation rawn ti tute atanga a hniam ber New Horizon in avaia an chhanna kha crore 3 leh nuai 75 sing 4 sang 4350 kha a hniam ber a nih avangin pek a ni ta a ni. Chu chu kan Purchase Advisory Board hotena a chi hrang hranga an han exam a, a pek theih d an ang a, a hniam bera pek theih a nih avanga pek a ni ta a. Chu chu tuna kan han chhanna chu ni sela.

Tin, keimahni Mizoram chhung a mite pawh a theih ang anga duhsak theihna-ah hi chuan duhsak pawh kan tum khawp a, nakinah hun remchangah anni pek theihna chance te hi la awm se kan duh khawp a. Keimahni leh keimahni an in build up chhohna a nih zel bawk avangin. Amaherawhchu, heta Purchase Advisory Board tena an bid chi hrang hrangte an lo examine a, an lo evaluate a, chung zinga a hniam a te pek loh theih loh an ni ta ni a an hriat avanga an rawn recommend a kha lak loh theih a ni lova, chu chu dan angin kan ti a ni.

**PU ANDREW LALHERLIANA :** Pu Speaker, khalaiah khan DEOACC leh ZENICS te kha engatinge presentation ti tura an koh loh chhan ?

**PU ZORAMTHANGA CHIEF MINISTER :** Pu Speaker, koh an ni a, hemi pathum a te hi evaluation hrang hrang siam anih hnuah hemi Advisory Board te hian Organisation pathumte hi presentation rawn siam tura rawn turn up te an ni. (Pu Andrew Lalherliana : A hniam ber hi an ko lo lui ni a lanna a awm tlat a, chu chu a ni ka rawn zawh chhan) An ko lo lui ni a a lanna kha hetah hi chuan sorkar lam hi chuan kan hre hauh lova

**PU ANDREW LALHERLIANA :** Pu Speaker, an kohna kha khawngaih takin a hmuh theih ang em ? DOEACC lam thuneitute leh ZENICS te hian min ko lo a ni, an ti niin kan hre si a. Khatah tak khan in kohna evidence ngei kha a thleng ngei em tih kha telephone tal pawh hian min ko se chuan kan kal ang, kan lo nghak reng a ni, tih thawm ka hria a ni. A chhan chu an chhanna kha a hniam ber si a. Tin, Mizoram Sorkar ta ngei a ni si a. Mizoram tan pawisa siamna tur a nih lehngthal avang khan Mizoram Sorkar duhsakna zawk hian a tih that leh theih hial lawm ni tih kha ka rawn zawhna chu a ni.

**PU ZORAMTHANGA CHIEF MINISTER :** Pu Speaker, engpawhnise State Advisory Board in a evaluation chi hrang hrang an tih zawh hnuah an conclusion an rawn thehluh a nih avangin telephone talin min ko se, ko lo se tih lai phei kha chu ka lo hre tawh bik hauh lo mai a. Amaherawhchu, fello te a awm anih chuan chung chu keini pawhin kan lo enfiah ang a; mahse Purchase Advisory Board in a evaluation engkim an lo tih tawh hnuah hemi presentation rawn ti pathumte zinga turn up zingah a hniam ber kan thlang tih hi sokarina kan lo hriat chin chu a ni c.

Tin, computer thiam lak chungchang hi a dik khawp mai a. Sorkar hna kan han lakkhawm remna lai tura pawh a sem theih lawm ni tih kha. Kan hre theuh a, office in-a an neihte chu office establishment in an lei te a ni a, school lama han sem ngawt theih pawh a ni lova. School lama kal tur chi chu head hran a lo ngai a, office in establishment-a an lei a chu head hran a ni a. Chuvangin, khang kha chu tih mai theih a ni lova. Amaherawhchu, School lamah leh thingtlang hmundangah pawh an thlir theih nan leh an hman tangkai theih zawkna turin a tam thei ang hi chu sorkarin a ngaihtuah pui zel kan tum bawk a ni.

Tin, Pu Sailothanga'n Computer mamawte office lam a mite hi thingtlang lama school ah te pawh a sem theih lawm ni tih kha. Kan hre theuh a, office in-a an neihte chu office establishment in an lei te a ni a, school lama han sem ngawt theih pawh a ni lova. School lama kal tur chi chu head hran a lo ngai a, office in establishment-a an lei a chu head hran a ni a. Chuvangin, khang kha chu tih mai theih a ni lova. Amaherawhchu, School lamah leh thingtlang hmundangah pawh an thlir theih nan leh an hman tangkai theih zawkna turin a tam thei ang hi chu sorkarin a ngaihtuah pui zel kan tum bawk a ni.

Tin, kan member zahawm tak Pu Lalrinliana leh Pu Duha te zawhna tlema han lakkhawm remna lai tura pawh kha hetiang hian ngaihtuahna ka nei a. Kan hriat ang khan tunah hian kan IT kalpui dan hi a administration hi a fel tawk lo niin ka hria a. Entirnan, tam tak chu Industry Deptt. enkawlina hnuiah a tam deuh ber a awm laiin Planning lam in engemaw chen an lo kalpui bawk nen hian, tun financial year chhunga kan tih hman loh pawhin financial year tharah chuan hman theih turin IT hi chu Deptt. hrana a hlawma siam a ngai a ni kan ti a. Chumi tur chuan hma lo la rawh u kan ti a, chuvangin IT hi chu Deptt. hranin a hma thei ang bera siam kan tum a, proposal pawh an rawn siam a, a draft phei chu ka hnenah an rawn ti tawh a, C.S te leh a concerned Secretary ho hnenah Deptt. khata siam turin hei hi chu rawn ti ula mumal deuh hlekin la khawm ila, nakinah recruitment pawh kan hotute rawt ang khan a thuhmuna an neih tlan a, service thuhmuna an kal theih nan hei hi kan ti dawn e. Chuta tang chuan kan E-Governance Society, tuna a tha tawk love kan tihte pawh kha kan improve chho ang a, a enkawltu bik Deptt. mumal taka hei hi siam khawm kan tum e, tih kha ka chhanna a ni e.

**PU LALDUHOMA** : Pu Speaker, Deptt. hran a ni emaw, ni lo emaw lam pawh a ni lova. E-Governance Project hna thawk turin E-Governance Society phuahchawp, mahni leh mahni sum invulha sum insiamna a awm niin a lang a. Kha kha a dik em ni ? Deptt. hran pawh siam sela hetiang rilru in put chuan a tha chuang nang. Sum engzatnge he E-Governance Society hnenah hian pek anih tawh tihte ka zawt a ni a. Kha kha min chhanglo hrim hrim a. Tin, nichina Pu Andrew-a zawhna pawh kha tender chhangtute chhanna, a comparative statement nen, an panga khan he House hi min pe thei ang em ? DOEACC leh ZENICS te kha an ko ngei a ni tih fiahna kha min pe thei ang em ? Chuti a nih loh chuan rinthu leh chianglo a he House-ah hian thil inhrilh mai mai tur a ni lo.

**S P E A K E R** : Sawi ka duh ve lai tak chu E-Governance Society chungchanga Pu Duha zawhna kha tutenge hravuitute han tih te pawh kha tun maia chhan theih loh a nih pawhin chhanna ziakin emaw, la in pek theih nise a duhawm hle in ka ring a. Tin, thil pakhat helai atanga ka ngaihtuahna a lo awm chu tunlai khawvelah tender bid hian tihdan hrang hrang a awm tawh a, technical bid te, financial bid te an ti a. An duhsak tak valid te kha a technical-ah an lo tla a, demonstration nei tur khan an sawm loh ve te pawh kha thil awm thei ve tho a ni awm mang e, tihte ka ngaihtuahna-ah chuan a awm a.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, kan member zahawm tak Pu Duha zawhna kha a amount te kha a zawhna nen hian a inzawm loh deuh avangin kan lo inring chiah lova. Mahse, a hranpa in ziakin kan la rawn hrilh ang a, a evaluation-ah khan keini ang chuan a evaluate dan kha a detail in kan hre ve lova. Kha kha chu keimahni state hian State Purchase Advisory Board kan nei a, chu chuan a chi hrang hrang hi an evaluate a, chuta tanga rawn tih chu a ni a. Mahse, hetah hian miin ngawi rawh u, ka tih kha a diklo a ni, ka chungchang thu in rel kha ka lungawilo a ni an tih chuan an lungawilohna thlen dan pangngai kha a awm a. Chuti lovah chuan kan Purchase Advisory Board te thurel hi House ah hian chu chu a ni, ti a pek zel pawh kha a rem chiah lo thei a. Engpawhnise, hei hi chu selfai taka a kal hi kan duh chu a ni a.

**PU LALHMINGTHANGA** : Pu Speaker, a minute bu leh khami document kha member ten kan duh chu a ni a, engnge harsatna awm ?

- PU ZORAMTHANGA CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, khang kha chu a tih theih dan dang a awm a, kan nei theuh a, a phalna chinah khan RTI Act-in khang zawng zawng kha lak theih vek tho a ni a. Chungah chuan lo la mai sela, a tha ang e.
- S P E A K E R** : Minute 27 a kal a, Starred Question No. 19 na-ah kal ila. Zawt turin kan Member zahawm tak Pu Lalhmingthanga i sawm ang u.
- PU LALHMINGTHANGA** : Pu Speaker, ka lawm e. Ka zawnha Starred Question No. 19-na Minister for Health & Family Welfare Deptt. chhan atan - Lunglei Civil Hospital Operation Theatre saw Air Conditioned a ni tawh em ? tih ka zawt e.
- S P E A K E R** : A chhang turin kan Health Minister zahawm tak Pu R. Tlangmingthanga i sawm ang.
- PU R. TLANGMINGTHANGA: MINISTER** : Pu Speaker, kan member zahawm tak Pu Lalhmingthanga zawnha chhanna chu hetiang hi a ni - Lunglei Civil Hospital Operation Theatre saw Air Conditioned a la ni lo, tih kha a chhanna chu a ni.
- PU LALHMINGTHANGA** : Pu Speaker, zawhbelhna - Mizoramah hian Hospital natna chi hrang hrang han treat theihna, mipuiin kan rinrawl ber pahnih chu Aizawl Civil Hospital leh Lunglei Civil Hospital hi a ni a. Ramdang, hnamdang te leh state dangte Hospital nena han khaikhin chuan a chhuanawm ve viauin ka hria a, a fai a, a thawktute pawh an fakawm a. Mahse, hetianga hnathawkta tha kan neih lai hian an hnathawkna hmun tha siam hi sorkarin kan bat leh mipui tana thil tha kan siamsak theihna a ni a. Engtizia nge vawiin thlenga hei hi la air condition loh a nih tih kha ka zawhbelhna a ni a.

Tin, kum 2003-2004 a PWD Work Schedule kan enlet kha chuan Lunglei Civil Hospital Operation Room siamna atan hian Sorkarin nuai 50 NLPRC atanga dah a ni a. Tichuan, nuai 50 atang hian kan hmang chho zel a, air condition tello hian major work ah Operation Room atan pawh ni chiah lovin helaia nuai 50 dah hi nuai 40 thleng Deptt. in an hmang chho niin a lang a. Tichuan, nuai 10 la bang kha PWD Mechanical Circle ah Operation theatre air condition na atan pek tum a ni a. Amaherawhchu, Mechanical Circle in an han enchiang a a technical thil leh requirement kha nuai 10 mai hi chuanin kan air condition thei love an ti a. Tichuan, Health & Family Welfare lamin hemi atan hian fund an ngaihtuah leh ta a. Finance Deptt. letter No. G.16020/6/104 hnuaiah hian nuai 45.76 sanction a ni leh ta a, chumi chu ni 16.5.2006 ah siam a ni a. Planning Deptt. in-a a break up a siamna-ah phei chuan provision for central air conditioning a ti a, nuai 23.26 tin, provision for fire alarm and fighting equipment tiin nuai 22.5 a vaiin nuai 45.16 hi dah leh a ni a.

Tunah kan Minister in a min chhannaah khan la air condition loh a ni a ti a. Heng sum te hi engtinng a kal chiah ? Operation Theatre tha neih hi a pawimawh em em a, tunlai khawvelah air pollution te a nasa tawh a, chuvang chuan phui tak air condition room a nih khan septic leh thildang inzai hliam han belchhhah theitu atang khan a him a ni. Hetianga pawisa a zavai phei chuan nuai 90 chuang hetiang anga kalpui tawhna-ah vawiin thlenga tih loh a la ni kha fiah deuh hlekin kan Minister khan a sawi thei em tih kan zawt belh a ni.

**PU R. TLANGHMINGTHANGA :  
MINISTER**

Pu Speaker, a zawhbelhna kha a zawh hma a ka hisap chiah kha a rawn zawt belh a, a chhanna pawh kha a rawn sawi deuh vek a. A tawp a tuna dinhmun tiyah khan nuai 45.76 kha ni 16.5.2006 khan PWD Mizoram kutah hlan a ni a. Member zahawm tak khan a lo chhuina leh a thahnemngaihna kha a ropui a, a lawmawm ka ti a. Chu chu kan document zawng zawng nen inmil thlapin tuna a rawn sawi cheng nuai 45.76 kha PWD kutah a awm mek a. Chu chu an nin tihdan tur tul nichina a sawi ang khan central air conditioning atan pawh cheng nuai 23.26 kha a ni nghe nghe a, tichuan avaiin PWD kutah a awm mek a ni e.

**PU LALHMINGTHANGA** : Pu Speaker, khalai kha kan Minister khan a sawi sa a, May atanga tun inkarah hi chuan engemaw hna hi chu tan tawh awm a ni a. Hman a nuai 50 pawh khan hetiang chiah hian thawh chho mek a ni a ti tawh a. Chuvang chuan tah hian rinna kan nghan thei tawh chiah lo a ni. Chuvang chuanin central air conditioning te kha chu hei hian a daih dawn lo hrim hrim a, a chiang a ni.

Tin, Aizawl Civil Hospital ah pawh Hospital air conditioning te chu a sawi in kan la sawi phak lo a ni a, chuvang chuanin a tak tak deuhah in kalpui kha a pawimawh khawp mai a, kan han phut lai a hi chu Operation Theatre lai mai a ni. Chuvang chuanin heti laia break up han siam a pawh hi kei chuan provision for air conditioning tih laia hi nuai 23 te chuan engtinne Civil Hospital zawng zawng a kha a tih theih ang le ? Chuvang chuanin PWD kutah a awm vang khanin pawng thlamuan ngawt theih a ni lova, ka sawi tak ang khan 2003-2004 pawh khan nuai 50 pek a ni tawh a ni. Nimahsela, major work thildangah khan divert mai mai a ni a. Chuvang chuanin Deptt. khan khatia ngaihtha ngawt lo khan helaiah hianin a puitlin ngeina turin ruahmann leh pressure te pawh pek a theih dawn lawm ni tih kan ngen a. Vawikhat a lo flop tawh avang khan ngaih a tha lo anih hi maw le. PWD ten a ni lo lamah an hman leh fo thin avang hian kha kha kan lo experience tawh avangin kan phut deuh a nih chu.

**S P E A K E R** : Awle, Minister in a in huamna te han sawi sela, a tha mai a nih chu.

**PU R. TLANGHMINGTHANGA:  
MINISTER** : Pu Speaker, Member zahawm tak khan ngaihthat loh viauna tur a nih lai mi rawn kawhhmuh kha ka thil hriat thar a ni a. Chuvang chuan a ngaihthat thlak vak lo ten ani phei chuan a hria a, tan lak chhoh viau a ngai dawn a. Amaherawhchu, tuna kan neih ah chuan PWD bak hi chu han endorse na tur ka hre lova. Tin, anmahni kut a ni a, an tih that deuh pawh ka ring a, ka beisei a. Tuna an sawi ang khan a daih lo a nih pawhin hei hi chu assesment anga kal chho tur a ni a, a ngaimawh lai tak Operation Theatre a kha chu daih ngei turah ka ngai a. Tin, an duhamna a zarah DONER atanga an zuk dilna ah khan central air conditioning tan khan cheng nuai 45.76 kha a ni a. Engpawhnise, a vaia a daih lo a nih pawhin khalai kha chu a technical leh khalaia a scheme leh estimate laia kha chu kein ka va hriatpui chiah lova. Amaherawhchu, lo ruahman tawh danah chuan cheng nuai 45.76 kha Central Sorkar DONER Deptt. in min rawn pek a ni a.

**PU LALHMINGTHANGA :** Pu Speaker, kan sawi hi a thuhmun khawp mai a Minister nen hian. Engmah inkalhna kan nei lova, amaherawhchu heta nuai 85 leh sing 7 leh sang 6 ah hian break up na han siam leh ringawt mai te pawh hi central air conditioning atan khan nuai 73 leh sing 2 leh sang 6 in break up an han siam ta a. Tichuan, Fire Alarm and Operation Theatre tih kha nuai 22 leh sing 5 khan an then leh ta te pawh hi a ti rinhlelhawm zo tu a ni a. PWD lamin an mixed up leh ang tih thleng khan zuk enhian kha chuan kha lai na na na kha chu, nuai 45 leh sing 7 leh sang 6 hi chuan air condition chu a siam theih a ni. Amaherawhchu, khami zawha break up han siam leh te hi thil kal fuh loh nan khan in hmang leh ang tih hlauh thil a ni a. Chuvang chuan kan Minister kha rawn inrawlh thui deuh hlek selangan tih kha kan phut a, assurance ka'n phut mai a ni.

**PU R. TLANGHMINGTHANGA:  
MINISTER**

Pu Speaker, keini technical mi ni lo, khan an tihdan tur, detail leh a daih tur leh daih loh tur tih vel jai kha chu kan zu sawi chiah theiin ka ring lova. Amaherawhchu, tuna kan neih ang khan Deptt. ah chuan PWD ah kan han hlan tawp mai chu a ni a. A performance zel tur leh a zawnha zel tur lai chu keini chuan ngaihtha takin kan dah a ni phawt mai a. Tin, lo kal tawh then thenah chuan Deptt. atanga hna PWD a kan han plan ah hian tuna bialtu MLA zahawm takin a rawn sawi ang deuh khan, experience zeuh zeuh hi a awm a. PWD a va hlan hian anni-in hna penhleh additional ang deuha neihna an neih avangin lo hmanhmawh deuh teh u a, tih chu a tul fovin ka hria a. Deptt. dangah pawh ka lo experience tawh a, amaherawhchu helaiah hian a bialtu in ngaihvenin a vei bawk a, kei pawhin a progress pawh uluk deuh leh a up to date position pawh lo enpui-in, lo monitor ti mai ila, a titu tur chiah ni lo mah ila; kan PWD lam hotute leh a changtu Minister ngeiah pawh uluk deuha a daihlo a nih pawha hmalak dan tur te rel ho theih kha ka rilruah chuan ka nghakhlel a. Sawlai ka zinna-ah pawh kan vei thuak thuak a, khawnge air condition chu ? te pawh kan ti ve a, amaherawhchu, a la bichilh a, engmah tihna hman a la awm lova. Engpawhnise, a thahnemngaihna lai kha Deptt. ang pawhin kan lo enzui turah ka ngai.

**S P E A K E R**

: Starred Question No. 20-na zawt turin Pu Zodintluanga, member zahawm tak i lo sawm ang.

**PU ZODINTLUANGA** : Pu Speaker, kan Minister zahawm tak School Education Deptt. changtu chhan atan. Starred Question No.20-na Literacy percentage a Mizoram a san chhoh zelna chhan hi Primary School atanga kan Education system that vang a ni thei em tih a ni e.

**S P E A K E R** : Chhang turin School Education Deptt. changtu Minister zahawm tak Dr. R. Lalthangliana i io sawm ang.

**Dr R. LALTHANGLIANA  
MINISTER** : Pu Speaker, Member zahawm tak Pu Zodintluanga zawhna chhanna chu - Literacy percentage a Mizoram a san chhoh zel chhan hi Primary School atanga kan system that vang a nih theih rualin School kai tawh lo ten ziak leh chhiar an thiam ve ngei theihna tur a School Education Deptt. a peng pakhat pawimawh tak mai Adult Education hmalakna bakah kohhran pawl hrang hrang leh NGO ten tha taka an puihbawm avanga kan literacy percent hi sang chho zel ni a hriat a ni.

**PU R. LALZIRLIANA** : Pu Speaker, tuna a rawn chhanna kha a lawmawm viau a, chutih rual chuan-in Primary School atanga zirtir chhoh Hindi chungchang hi tunah pawh zirtirtu tam tak an la a, sorkar an chak ka ti a, a lawmawm khawpin ka hria a. Chutih lai chuan Hindi Middle School-ah hian compulsory subject a ni tawh a, chutiang anih lai chuan Middle School 61 lai hi Hindi Teacher nei lo an la awm a. Chutiang a nih lai chuan khawpui chhung leh a hnaivai deuhah Hindi Teacher hi Middle School-ah hian 2 neihna hi 94 lai a awm a. Hei hi tunlai a kuthnathawktute thinglang/zokhua a miten sorkarin min ngaihthah lutuk a ni ti a thisenchhuah duh khawp hial a sorkar an rawn nekna te pawh hi a ni thei mai lo maw ? Hei hi engtikah nge dah theih an tum ? Tun session tharah emaw, tun final exam hma ngei hian 2 neihna te hi sawndarh-a, nei vek thei turin sorkarin tan an la thei ang em tih kha ka zawt duh a ni.

**PU ZODINTLUANGA**

: Pu Speaker, ka lawm e. School Education chungchang a kan literacy percentage sang hi a lawmawm em em mai a. Amaherawhchu. kan Deptt. te

hian hemi percentage ziak leh chhiar A, AW, B, tih a thiam a, ziak te, chhiar te thiam ringawta percentage sanna ngawt hi kan ngaithuat emaw chu aw tih theih hian ka hria a. Literacy percentage ai hian education quality, quality education hi Primary atang hian an ngaihthat riauvin ka hria a, a chhan chu kan primary level atanga quality a that loh vang hi a ni chek ang a, matric result kan han hria a, kan percentage hi a tha thei lo em em a ni, kan percentage han en hian matric result-a a ti tha hi hetah khawpuichhunga English Medium, private atanga kal chho te, Private High School atanga kalchho te an ni tlangpui a, thinglang lama kan School neih atanga rawn kal atang hi chuan kan percentage hi a hniam em mai a, hemi tichiangtu em em pakhat chu ni 29 a U.Q.C. sponsored state level seminar on enrichment of teachers ti a Synod Conference centre a kan Minister zahawm tak Pu B. Lalthlengiana sawi pawh hian a tichiang em em in ka hria. Mizoram zirna hi Primary atangin siamthat ngai a ni a, Primary Zirtirtu tlem lutuk an tam avangin thinglang mite tan hmasawn a harsa a ni, a ti a ni. A hmuchiang hle in ka hria a ni, kan Minister zahawm tak hian.

Zirtirtute thinglang lamah an tlem em em a, hmanni mai pawh khan Pu Speaker, ka bial chhungah khaw hnih khat lek kan sawi ang a Kawnpui leh Darngawn a Zirtirtu nghet phei chu lak chhuah an ni tawh a, Darngawn-ah phei chuan SSA atanga contract basis a awm chauhin an thawk tawh a. Khatiang ang khan thinglang lam a kan mipuite hi kan sorkar hian a ngaihthah nasa em em a, nimin lamah pawh kan sawi tawh a thinglang lam a an tanpuina tur BAFFACOS te cheng sang tam tak an hnen a thleng lova, buhfai te pawh thinglang mipui ta BPL quota tur Kg. 5 lai mai an lo chang lo reng a ni a. Khatiang khan kan zirtirtu tha neihe pawh khawpui lamah min sawn sak zel a ni. Chuvangin. Pu Speaker kan Minister zahawm tak hian session hmasaah pawh khan helaih tawngkam thiam takin a sawi tawh a, hna kan han thawk ang a, Member ten tumah i in sawipui lovang aw, zirtirtute kan han dahsawn ang e, a ti a nih kha. Amaherawhchu, khati lam lo zawng khan a kal zel si a, chuvangin kan zirtirtute hi thinglang lamah hian a tak tak a awm turin hma a la thei em tih kha ka rawn zawt duh a.

Tin, a pahnihna atan chuan SSA zirtirtu lak chungchang hi September ni 4 khan kan bialchhunga kan lekhkathiam neih ve chhun chuan appointment a hmu a, Hnahva Primary School a kal turin. Pu Speaker, ka bial Buarpui khua atangin Aizawl harsa takin a rawn kal a, Aizawl atangin Marpara Bus ah chhuk thlain Hnahva a zuk

thleng ve a, a Zuk thlen chuan kha post a kha midangin charge an lo la daih tawh a ni. SSA Office ah ka han kalpui a, corrigendum September ni 8 ah an lo siam daih tawh mai a. Chutah chuan kan Minister bialchhung-a Rahsi Veng a mi hnenah he hna hi pek a ni tih a lo inziak leh daih mai a. Hetiang ang em em a inkhualtelem ang mai a kan Zirtirtute appointment an pe a, anmahni pawh hrilh lovin an lo cancell leh a, hetiang mai mai a appointment thleng thleng a kan Minister in a khawih vek te hi tihtawp dan a awm lawm ni ? Department ah hotute kan nei a, kan Deptt. ah lehkathiam, mi tha leh mi felte hria, Appointment siam tur hi kan Minister dawkhan atanga appointment leh hetiang termination order tih thin a hi a tih tawp theih lawm ni tih kha ka rawn zawt tel a ni e.

**PU R. KHAWPUITHANGA** : Pu Speaker, kan Education lama tuna zaghna kal mekah zaghbelhna ka neih chu literacy percentage a lo san lehzualna atan hian kan Minister in-charge hian nasa takin tan a la tih kan hre theuh a. Tunah hian kan dinhmun dik tak hi engnge ni ta ? India ram pumpuiah hian pahnihna ang deuh a lang thin kha kan ni a, Kerala hi pakhatna ni thin an ni a, tunah enge ni kan khum hnai tawh em ? Kan chimchin lai kha ka zawt duh a.

Tin, a pahnihna atan chuan kan quality siamthatna tur atan Deptt. leh kan Ministry ten nasa takin tan an la a, Cambridge lam thiamna hrang hrang thlengin Mizoramah chawkluh niin ka hria a, kha kha engchen nge quality siamthatna tura kan thlen chin lai kha kan zawt tel deuh a ni.

**S P E A K E R** : A tam viau tawh na in Pu H.Liansailova i sawm leh ang.

**PU H. LIANSAILOVA** : Pu Speaker, ka lawm e. Kan Minister hian min chhang thei thovin ka ring a, thil harsa pawh a ni lova. Hei, tunhnai a Hindi Teacher appointment pek kha hna an han zawm thliah thliah a, hlawh hi la pek loh ni anga sawi thawm a awm a, hei hi a dik em ? Tin, lo dik nisela engvangnge tih kan zawt duh e.

**S P E A K E R** : Literacy Primary atanga Hindi Teacher te kan kai a ni a, a changtu Minister i lo sawm ang.

**Dr R. LALTHANGLIANA : Pu Speaker, kan zawhna atang khan diversion a tam deuh hlek a, amaherawhchu a theih ang chin chinah chhan tum tho ila.**

Literacy bak a zawhna awm kha Pu Speaker, kan chhang hmasa ang a, Hindi Zirtirtute a bikin Middle School a Aizawl khawpui te leh khawpui lian deuh a pakhat a pahnih zirtirtu kan dah a, thingtlanga awm silo 61 kan neih chungchang a kan Member zahawm tak Pu Zira zawa kha kan en meka, kan peih theih hun tur ka hrechiah lova, tunhma atanga thil lo kal khawpua sawnluh lo awm, vawi leh khata thil han tih mai harsa kan nei a. Amaherawhchu, tih theih turin hma kan la mek a, tin, promotion exam hi thla leh lawkah kan nei dawn a, chumi hma a zirtirtu han siksawi hi zirna-in a tawrh theih dawn avangin kumin angah chuan tih a rem thei in ka ring lova, kumtharah chuan tih theih turah ka ngai a.

**PU R. LALZIRLIANA : Pu Speaker, zirtirtu neilo School te kha engtinngé kan tih tak ang ? compulsory subject ang deuh khan in ti lo ang a, in fail tir vek mai dawn nge tih kha, a nih loh leh in promote vek mai dawn ?**

**Dr R. LALTHANGLIANA : Pu Speaker, khalaiah kha chuan Hindi zirtirtu hi Primary School ah hian kan nei deuh vek tawh a, khangte pawh kha han tih kep tir dan kan ngaihtuah dawn a, a kawng kha chu Deptt. lamin an ngaihtuah dawn in ka hria a, chu chu ka chhanna nise.**

Tin, Middle School leh High School-a kan la neih lohna hrim hrim hi Mizoramah chuan kan la nei nual a. Amaherawhchu, chawkrual ila chuan dil belh pawh a ngai lova, mahse Govt. of India hian Hindi lamah hian min duhsak em em a kan hriat angin tun hnaih 500 kan la a, Primary School ah. India ram State ah Primary School atan chuan a introduce hmasa ber kan niin ka hria a. Pu Speaker, a lawmawm khawp a, an hlawh chungchang Pu H. Liansailova kan Member zahawm tak zawhna pawh an peih tep tawhin ka hria a, internal finance division velah a tang hrih a, chu chu hun reilote-ah X-Mas hma te chuan kan pek hman ka beisei a ni tih kha ka chhanna ni ta sela. CSS pawisa anih avang khan Govt. of India atanga hmu tur kan ni tih kha kan sawi duh a ni. Tin, post 687 Mizorama Govt. Primary School zawng zawnga dahna tur hi pek min tum mek a, hun reiloteah sanction pawh kan beisei bawk a ni.

Tin, chu bakah chuan zawhna kengtu hianin literacy piahlam deuh hleka zirtirtu han dahsawn a sawi kha. Hei hi a hrehawm khawp mai a. Mahse, loh theih loh, natna avang leh engemaw harsatna avang bik extreme case hi a awm lo thei lova, 100% a close vek theih loh a ni, thinglang atanga helama han lakluh. Tin, a then chu kumtharah te pawh tih leh ngai, lakluh ngai, loh theih loh kum hniih khat chauh service nei tawh, natna avanga hmun khirhkhan tak tak a awmte, an pension process na atan pawha khawpuia lo luh ve ngai tawh ang chi transfer and posting rules te kan siam a, chungah pawh chuan kan ti leh ang a. Mahse, khang kan tihna-ah khan education volunteer kan han post ah pawh hian Pu Speaker, kan hriat angin a khaw mi chauh lak tur kan han ti deuh tak tak ta a, tun hnaia 220 kan han lak pawh, a khua a mite ngei kha qualified an awm chuan kan han ti chho kha a ni a. a tha chho zel turah ka ngai a. Engpawhnise, thil a fel vek thei lovang tih chu ka ring a, amaherawhchu, a fel sawt viau a ni tih chu kan sawi duh a.

Tin, zirtirtu pakhat Jahra a mi cancel tih kha chu Deptt. lampang SSA Mission lampang khan engemaw thil an lo hriat sual palh avang khan a nilo zawk tur kha appointment an offer niin a lang a, chu chu a chhanna ni mai sela. Anmahni pawh Buarpui a kan kal khan kan hrilhfiah a, an hrethiam khawp a nia. MA lai kha a ni a, Primary School-a han thawk tur atan ai khan a sang deuh hleka thawk tur atan khan kan it viau mai a, kan la dah leh theih pawh kan beisei a ni, duhsak rawn ila a that ka ring.

Tin, kan Member zahawm tak Pu R.Khawpuithanga zawhna kha a pawimawh hle a. Pu Speaker, tun tuma kan President lokal kha University Convocation khan a lokal a, a thusawina hmasa bera a sawiah pawh khan a ni leh a, kan House ah pawh khan a sawilang a, nikumah khan literacy a kan sang kha comment a rawn pe tha hle a, remark a rawn siam leh a, a lawmawm hle a ni. Literacy hi indicator pawimawh tak mai, ram an chanchin kan hriat, kan la kalna ngai loh pawh kan hriat duhma tur atana tehsfung atana kan hman pawimawh tak a nih avang hian a pawimawh hle a ni.

Tin, Pu Speaker, Mizoram hi zirna-ah hian kawng lehlamah hian kan induh thawh a, kan sawisel viau na a, tun tuma India Today 11<sup>th</sup> September a chhuakah hian state hrang hrang kha ranking an rawn siam a, chumi ranking an rawn siam chuan Primary Education ah hian Mizoram hi India ram pumpuiah kan ti tha hle a, pahnihna kan ni a, among the small states an ti a. State 10 ah khanin pakhatna kan ni tih kha House hi ka hrilh duh hrim hrim a. Chuvang chuan a tlangpui uluk taka heng hovina an en ah hian kan ti tha a ni tih hi a langchiang a.

Tin, kan Member zahawm tak Pu Khawpuia'n a rawn zawk kha a pawimawh hle a. Tin, zawnha kengtu khan a ngai pawimawh bawk a, quality kan improve na tur atan literacy ringawt ni lo, heta tan hian kawng hrang hrangin hma kan la a, tunah hian kan literacy percent hi 1991 khan 88.80% a ni a, Kerela hi 90.90% a ni a, kan phak lohna hi a tam lo hle a. Mizorama District pali bikah hian beihpui kan thlak a, Mamit, Lunglei, Lawngtlai, Saiha te kan hniam hle a, kum hnih chhung beihpui kan thlak a, a hlawhtling hle mai a, 61.27% in kan hlawhtling a. Tunah hian a thar a beihpui kan thlak avang hian District pakua ah hian ziak leh chhiar thiam lo 9997 in ziak kan thiam phah ta a, a lawmawm kan ti hle a. Tunah hian Govt. of India census ni lo, a Deptt. lamin kan literacy dinhmun ni a kan han chhut hi authenticate chu a ni chiah lova, kan han chhutah hian 90.27% kan nei ta a, Kerela hi percent khat pawh tling lovin kan la pha lo chauh tihna a ni a. Chu chu 31<sup>st</sup> March a kan record kha a ni a, chumi hnuah beihpui engemaw zat kan thlak leh a, kan san leh hlek kan ring a, tun financial year chhung hian India ram pumpuiah literacy ah hian pakhatna nih kan in beisei hle dawn a ni. Hengah hian tan pawh kan la mek reng a ni. Helaia kan sanna chhan hi tawite a chhan loh theih a ni lova, kan sawibelh duh lawk chu SSA hnuah hian naupang kum 6 – 14 inkar hian School an kal vek tur a nitih India-in vision min neihsa a ni a. Chumi target chuan kan kal ta ngar ngar a, tunah hian kum 2001 atang khan kan tan a, kum 14 School la kal lote kha chu tunah kum 18/19 bawr vel an lo ni ta, chuvangin ziak leh chhiar thiam kha kan tam lo thei ta lova, hei hi a chhan pawimawh tak mai a ni.

Tin, khawtinah naupang zirlai tur an awm chuan School hi a din theih vek a, khatiang awmna kha chu School pek loh kan nei tawh lo a ni tih kha House hi ka hrilh duh a. Tin, literacy a nasa taka min puitute, Kohhran pawl hrang hrang te, YMA te, MHIP te, MUP te, Student Union te leh V/C ten thahnemngai takin an khua a ziak leh chhiar thiam lo min zawnchhuah pui a, an thiam theihna turin beihpui kan thlak a, Education Deptt. in Village Education Committee kan din a, khaw tinah. Tichuan, Party bik ni lovin NGO zawng zawng, Kohhran hrang hrang te leh tuna ka han sawi ang chi hi member an ni a, chung chuanin mass-movement tak takin Mizoramah beihpui min thlakpui a, hei hi a sawt em em a ni tih kha ka sawi duh a ni.

Tin, Sorkar hnathawkte pawh Education Deptt. pawn lampang a mi, kan Dy. Commissioner leh an thawhpui District a miten theihtawpin tan min lakpui bawk a, chu chuanin nasa takin vawiinah hian kan literacy ah hian hmasawnna min hruai thleng a ni.

Tin, thil pakhat House kan hrilh duh lawk chu literacy-ah hian Kerala 90.90% anih lai khan Mizoram hian kan phak loh lai khan thil pakhat kan hriat atana ka duh chu literacy-ah hian Kerala sang ber mah sel a zirna lamah hian an sang ber chuang lo, hei hi thil chiang tak a ni, a chhan chu mihring za zela 90% ziak leh chhiar thiamah Kerala an

awm lai khuan naupang kum 10 chunglam za zela 62% chauhin Primary Education Kerala ah chuan an zo va, Mizoramah chuan 75% aiin a sang daih a ni. Chuvang chu a nih ka ring a, India Today te pawhin vawiinah hian min fak ve hle a, pakhatna dinhmunah min han pe a, kan lawm hle a ni.

Quality chungchangah hian Cambridge University atanga mithiam 15 ten thla hniih dawn kalta-ah khanin Mizoramah kan zirtirtu zawng zawng Primary atanga Higher Secondary School Zirtirtute 16,000, kum nga chhung atan English language ah leh teaching quality an neih thatna atan general teaching skill training district hrang hrangah tunah min neih sak a. Hei bakah hian consultation te pawh Primary Headmaster te, High School Headmaster te leh Middle School Headmaster nimirpiah lawkah pawh kan nei chho a. Tiang chuan quality lam hi ngai pawimawhin beihpui kan thlak mek a ni tih kha ka chhanna a ni e. Ka lawm e.

**S P E A K E R** : Zawhna hun a tawp a, vawiin a kan rorelna-ah hian kan member zahawm tak Pu K. Lianzuala taksa chaklohma avangin kan zingah a tel thei lo a ni. Tunah chuan List of Business angin kan kał ang a, Laying of Papers hun a ni a. Kan House Leader zahawm tak Pu Zoramthanga paper pathum Annual Accounts of Mizoram KVI Board for the year 2002-2003. Audit Reports on the Accounts of the Mizoram KVI Board 2002-2003 te leh 20<sup>th</sup> Annual Report of Mizoram KVI Board for the year 2004-2005 te House dawhkanah lay turin i lo sawm ang.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, i remtihna leh House remtihna in kan House dawhkanah hian heng pathum - (1) Annual Accounts of Mizoram KVI Board for the year 2002-2003 (2) Audit Report on the Accounts of Mizoram KVI Board for the year 2002-2003 (3) 20<sup>th</sup> Annual Report of Mizoram KVI Board for the year 2004-2005 te hi ka rawn lay e.

**S P E A K E R** : A copy han sem ni sela. Pu K. Sang-thuama "The Mizoram State Consumer Welfare Rules, 2003" House dawhkanah lay turin i lo sawm ang.

**PU K. SANGTHUAMA  
MINISTER** : Pu Speaker, i phalna leh House remtihna in "The Mizoram State Consumers Welfare Rules, 2003" hi House table ah ka lay e.

**S P E A K E R** : A copy sem ni sela. Pu K. Lalrinliana, Chairman zahawm tak, Subject Committee-I Report pathum The First Report relating to Printing and Stationery Deptt., The Second Report relating to P & E Deptt. leh The Third Report relating to GAD (Aviation Wing) te House-ah present turin i lo sawm ang.

**PU K. LALRINLIANA** : Pu Speaker, i phalna leh House remtihna-in Subject Committee – First Report, Pringting & Stationery Deptt. chungchang. Second Report, P & E Deptt. chungchang leh Third Report GAD (Aviation Wing) te hi he House zahawm takah hian kan ramin hmasawnna a neih belh zel theih nan ka present e.

**S P E A K E R** : A copy sem chhungin Committee chungchang hi han sawibelh ka duh a. House hi englaipawhin a thut reng theih lova, House aiawhin kan Committee hrang hrangten hna an thawk thin a. A tlangpuiin Deptt. lam atang pawhin cooperation an hmu tha a. Mahse, Deptt. thenkhatah chuan an cooperate tha lutuk lo ni a hriatna te kan nei a, kan Minister zahawm tak takte pawh khan in enkawl Deptt. hotute kha Committee te hi Assembly aiawh an ni tih hi in lo hrilh nawn leh thin ka duh a. Chuvangin, House zahawmna te kan Committee te hnenah hian an pe tur a ni tih kha kan hriatnawn fo a tha awm e. Kan Member ten thahnemngai takin an thawk zel thin a, a lawmawm takzet a, a concern Deptt. lam changtu Minister te hian khawngaitakin lo ngai pawimawh lehzual ula, chutichuan hnathawh a tiphur ang a, kan ram tana kan thawh hona a ni tih kan hriat thar leh atan kan sawi a ni.

Tunah chuan Legislative Business ah kan kal ang a. Bill pakhat "The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill, 2006" a ni. Hetiang deuh chiah hi 2004 khan Pu Andrew Lalherliana'n a rawn pulut tawh a, ni 18.3.2005 khan nilengia kan khel tawh a, khami tum khan a tlang ta lo a nih kha. Tunah hian Sorkar lam atangin "The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill, 2006" a lo lut a, chu chu kan Chief Minister zahawm tak Finance Deptt. changtu Pu Zoramthanga, House-a introduce dil turin i lo sawm ang.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, i remtihna leh kan House phalna in "The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill, 2006" hi he House-ah introduce ka rawn dil e.

**S P E A K E R** : Awle, introduce kan remti tlang em ? kan remtih tlan chuan Bill hi House-ah han introduce sela, a tha ang e.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, i remtihna leh he House remtihna in "The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill, 2006" hi he House-ah hian ka rawn introduce e.

**S P E A K E R** : Awle, Bill copy hi kar hmasa lam khan Member-te hnena sem vek tawh ni khan ka hria a, lo hmulo palh te kan awm em ? Sem vek tawh a ni a, introduce kan phal a, a rawn introduce ta a. Tunah he Bill hi House ngaihtuah turin rawn move sela. Chief Minister zahawm tak i lo sawm leh ang.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, "The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill, 2006" vawiinah kan ngaihtuah dawn a. He Bill hi a text kan han chhiarah pawh hian kan dan siam tur hi engemaw chenah a technical deuh avangin han hriathiam loh tur chi leh han zir ngai engemaw zat chu a awm ang tih kan hre theuh mai a. A bik takin Budget Management Bill te, Fiscal Responsibility te han kalpui tur hian Finance Minister tan pawh hian zir tur hi a tam hle mai a, a theih ang tawk t awkte pawhin kan han in hrilhsiah tlang ang a, amaherawhchu, kei pawhin ka hriat kim loh lai te pawh a awm ve tho a ni tih kha chu kan hria ang a.

Tin, a budgeting tak phei hi chu rinai hian a har a, kan senior IAS Officer te pawh hi Finance Commissioner-a han dah ngawt hian an zir ve fe loh chuan a technicality leh budgeting hi chu anni pawhin harsatna an nei a ni tih kha chu kan hriat (an ka ring a. Chuvangin, kan famkimlohna, kan limitation hre theuhin vawiina he Bill kan ngaihtuahna-ah te pawh a in hrilhsiah ngai lai lai te han zawng khawmin inhrlhfiahte pawh tum ila tuna Pu Speaker, nangpawhin i sawi ang khan hei hi kan member zahawm tak Pu Andrew Lalherlina khan a rawn pulut tawh a. Amaherawhchu, khami kan ngaihtuah lai khan keimahni kan state te kan inpeih tawk loh avang leh Central Sorkar lama a reaction ti mai ila, an in buatsaikna ah pawh khan a la hun lova kan hriat avangin kha kha chu tih ni rihlo se tiin a tla ta rih a, kha kha 11<sup>th</sup> Finance Commission hunlaia tih a ni a.

He kan Fiscal Responsibility and Budget Management Bill hi 11<sup>th</sup> Finance Commission mai ni lovin 12<sup>th</sup> Finance Commission in award min pek tur leh pawisa min pek leh chumi enkawl zuina tur nen inmila siam pawh a ngaih bawk avangin, 12<sup>th</sup> Finance Commission pawh kha a lo thleng tep a ni a. Khang kha rawn implement in rawn kal sela, Central sorkar khan an han en a, an hmang chho mek a. Chutih Jain Central sorkarin an siam ringawt khan state in hinun thenkhatah a lo mil tawk loh avangin state dangin an siam pawhin entlangin ngun leh zualin zir tlang ila a tha awm e, kan ti kha a ni a.

Tichuan, tunah hian 12<sup>th</sup> Finance Commission chu a takin kan lo kal tan ta a, chumi in min phut ang leh, chuta an condition and guidelines min pek ang pawh hemi kan bill ah hian dah tel bawkin central sorkar lam a an siamte ngun takin kan han en a. Chumi hnuah chuan state danga an siam pawh kan mil tawk ang leh kan chim chin angle pawh kan han en bawk a, en tur pawh a ngai uluk a, Finance Deptt. a kan expert te pawhin anmahni a han tih mai huphurhin Central sorkar a rawn ngai lai lai pawhan han rawn a, engtinne ni ang tiin Finance Ministry a expert te nen pawh kan bill hi thlir tlangin state te zawk dang ten a an lo neih tawh, kan phak chin nena inmil tur nen uluk taka hei hi an duan chhuah a, an siam a ni a.

Central Sorkar lama a lo endiktu tur ber in min phut. "state zawng zawngin an neih ve tur a ni e" rawn titute chumi enfel tur leh expert ber pawh rawn chunga "heti chuan a tha thawkhat ang e" an tih avanga he kan bill hi rawn pulut kan ni tih kha kan sawi leh duh a.

Hetah hian a pawimawh ber lai chu, kan 12<sup>th</sup> Finance Commission-in a rawn duhdan-ah hian ni 31.3.2004 dinhmun ang khan India rama State hrang hranga leiba te dinhmun hi zir chiang turin an en ta a, hei hi 11<sup>th</sup> Finance Commission in State Sorkar te leiba tih

kiamna tura ruahmanna lo siam tawh, Fiscal Reforms Facilities (FRF) an tih kha chhunzawmna tur atana an rawn ruahman tih puitlinna tur atan 12<sup>th</sup> Finance Commission hian a rawn tih a ni a. Heta Medium Fiscal Responsibility Programme an siam-ah hian 11<sup>th</sup> Finance Commission ah min tuk nasa khawp mai a, "Hemi chin tal chu in ramah in lakluh in tipung tur a ni a, in expenditure hi heti zat hian in ti tlahniam tur a ni a, chuti anih loh chuan heti zat percent kan hrensak che u hi in hlawhchhuak thei lovang" an ti a.

Kum khat 11<sup>th</sup> Finance Commission chhung khan keini state angah hi chuan crore 50 vel te kha (a amount chu kumtin a inang vek lova) min hrensak a, khami hlawhchhuak tur khan kan bei ngat ngat a. Engemaw zat min hrensak kha kan lachhuak thei hram a, North East a State dang te pawh hi an buai ve khawp a, an lakchhuah theih loh avangin. State pakhat phei chu an Chief Minister hnenah khan "Nangni enge ni helaia kan hlawhchhuah tur lai-a kha kan Fiscal Reform Programme a an cut sak che u kha in nawr na ve em ? keini chu kan nawr nasa a nia, i tangho ang u hmiang" ka ti a. Kum 4 deuh thaw a liam hnu khan an Chief Minister ber khan "chutiang a awm em ni" a ti a. A lo hre hauh lo mai a, keini aia state lian an ni a, keini ang state te ah pawh 50 crore vel min hren sak a kan buai tawh laiin a then chuan an lo hre reng reng lo mai a, an hotu ber pawh khan. Khatiang te kha kan ni a, Central lam atanga control tlan hi kan ngai ngang chu a nih hi a, Fiscal Responsibility ah hi chuan te pawh ka ti a ni.

11<sup>th</sup> Finance Commission ah khan kan bei fat fat a, chumi chhunzawm nan 12<sup>th</sup> Finance Commission a lokal-ah hian Finance Ministry ah Commission khan heng hma hi la tura min rawn tih a ni ta a. He 12<sup>th</sup> Finance Commission hi kum 2005-2010 inkar tur a ni a, chumi 12<sup>th</sup> Finance Commission chuan hetiang hian India Sorkarah November, 2004 khan report a thehlut ta a, chumi a report ah chuan state tina kan leiba hi tih ziaawm-na tur hian debt consolidation an ti a, kan leiba consolidate na, huikhawmna/lakkhawmna, chumi leh debt relief programme kha India ram pumpuiah min siam sak a, hma min laksak tha in an hre ta a. Chumi India ram pum tana recommendation lokal chu a ni a, chumi tur ang chuan state sorkar tin ten he Fiscal Responsibility ah hian dan an siam tur a ni tih pawh an rawn phut a. Chumi ang chuan keini pawhin kan siamna tur hi a ni ta a ni.

11<sup>th</sup> Finance Commission kalpui tawh ah khan heta Fiscal Reform Facility kan tih hi 2001-2004 kal tawh kha a ni a. Khamiah khan ka sawi ang khan Medium Fiscal Responsibility Programme an lo din chhuak a, chu chu 11<sup>th</sup> Finance Commission tawp lam 2004 leh 2005 ah khan an tum dan chuan, "Revenue Deficit hi State Sorkar zawng zawngin tibo hram teh u" tiin min rawn nawr kha a ni a. Tin, he scheme-ah hian state sorkar te tih phurna atan te pawh khan non-plan revenue deficit 15% lai India ramah kan incentive fund neih tur atan te pawh engemaw zat

kha an ruahman a, cho pawh min rawn cho hmasa hlawm reng a ni. Tichuan, 12<sup>th</sup> Finance Commission in hma an han lak chhoh khan debt consolidation leh relief facilities an rawn siamah khan hetiang hian an rawn beisei a, min rawn phut chu a ni ta a. March ni 31, 2004 thlenga pawisa puk, India ram state zawng zawngina an pawisa puk kha an han en a, an han chhut khawm ta a.

Kum 2005 March thla tawp, khata leiba rulh bang zawng zawngte kha an han chhung khawm ta a ni. Kum 2005, March thla tawp thlenga India ram state in a leiba a neih zawng zawng an han chhung khawm ta a. chu chu heng kan leiba neih kan lo lak hi a interest percentage hi a sang hlawm khawp a, a then chu sang tak tak sawm chuang te, kan lak loh theih lova Centre in min rawn impose a tam zia; khami pum tling khawm kha chu a nasa lutuk a, state leiba hi kan vai hian crore sangbi nei kan awm, crore sing bi nei kan awm, vaibelchhe nuai bi nei kan awm. Khang kha anih avangin a tih tlemna tur atan a interest hi an ti hniam a, kum 2005, March thla tawp thleng a state in leiba a neih zawng zawng kha “7.5 % in kan chawhrual sak ang che u” an ti a. Interest rate hniam taka min tihsak kha an tum ta a ni. “chu chu kum 20 chhungin in rul tur a ni” an ti a. Tichuan, khami a kan rulhna te a that a, keimahni lam kan that chuan kan leiba remit na tur khan kum 2010 thleng khan nuaibo (write off) theih dan tur kawngte pawh min siam sak ta a ni.

Tichuan, leiba nuaibo theih tur zat chu revenue deficit kumtina tihkiam dan ang mil zela chhut tur a ni a, debt consolidation leh debt relief facility kha tuna kan Fiscal Responsibility dan siam hian hetah hian min rawn hruai lut dawn ta a, chu chu India ram state zawng zawng kal dan tur a ni ta a ni..

Tin, hetah hian 12<sup>th</sup> Finance Commission-in a rawtna ah hian a taka a lo chan theihna turin State-ah hian debt consolidation leh relief facilities an siamah hian Secretary, Expenditure Chairman na hnuiah State sorkar aiawhte telin Monitoring Committee an siam a, chutah erawh chuan Chief Secretary, Finance Secretary, State a mite pawh an tel a. Tunah chuan a target ber chu kan consolidate na atanga 7.5% a interest rate min tihhniam sak a, kum 20 chhung rul tura min tih hian hiawkna nasa tak kan hmu thei dawn a, chumiah chuan kan han en vang vang a, khatianga kan tih khan sum leh pai a hlawkna 57.85 crore hlawkna keini State pawhin kan hmu thei dawn a ni. State dang lian zawk phei chuan hei aia hlawkna an nei ang a.

Tin, hengah hian 7.31 crore hi principal rulh a lo tlem avanga hlawkna a ni ang a, 50.54 crore hi interest tlem tak avanga kan hlawkna tur a ni dawn nghe nghe a ni. Chuvangin, kha kha tuna bill kan neih consolidation a kan hlawkna tur pawh kha 57.85 crore a ni dawn a ni.

Tin, relief-ah khan revenue deficit kan tihbo tur leh keimahn deficit pangai kan tih tlem dan a zir khan relief na tur tam deuh tih an tum bawk a. Relief na tur atan khan write off tur a ni a, tunah phei chuan khami a kha 67.58 crore kan thleng thei mai awm mang e, tih kan beisei bawk a ni. Chu chu tuna kan dan siam ruangam kan kalpuina tur, a tlangpuina ka han sawi thuak kha a ni a, a dan thu ah khan tlem in lut leh ila.

Tin, Revenue Deficit hi an target ah chuan zero a dah tur, revenue account ah khan a deficit tur a ni love, tih kha a pawimawh em em lai chu a ni a. Chubakah kan budget a kan deficit pangai pawh kha 3% talin kum 2010 anih chuan hnuh hniam tur an ti a, kha kha chu tan fe a ngai ang a. Revenue deficit hi vanneihthlak takin keini phei chuan tun kan financial year hunlaiah chuan revenue deficit nei lovin a surplus kan nei ve tlat mai a, a tan pawh kan tang a 135.05 crore revenue surplus kan nei tlat a ni. Mahse, nikum lam kan close na leh kumin kan open na ah khan opening deficit kha 156.75 crore a lo nih tawh avangin kan revenue surplus a kha 135 crore zet nimahsela kha khan a khuh zo ta lo deuh hlek a, kumina kan budget deficit a kha 27.11 crore in a lo awm ta a ni. Lehlamah phei chuan a budget deficit hrim hrima kha financial management thiamna in emaw, thiam lohna lam emaw a han dah tak tak theih pawh a ni lova, Central Govt. pawhina India rama kan economist leh finance a thiam ber turte zinga kan ngaih Prime Minister kan nei a. Tin, Economist leh Finance a thiam ber tur a kan ngaih Finance Minister Pu Chidambarama kan nei a, Planning lamah lah Pu Montek Singh-a, Economist ropui kan nei a, khamite pathumina an han zir ngat ngat pawh khan India Budget khu kumina a deficit na hi keinin 27 crore kan tih chuan anni chuan crore nuai chuang an deficit ve tho a ni. Chuvangin, khalai kha a deficit ngawt a hi a tekhawng ani vek love tih lai zuk sawi a ni a. Amaherawhchu, khami avanga a deficit neih a kha ka zuk sawimawina emaw ni lovin heng hi financial management ah hei hi kan hmuh tur a ni a, hei hi kan hmanna tur a ni a, hemi hi a daihlo deuh ang a tih han estimate na mai anih avang khan a chang chuan kha pawh kha deficit lova kan kal fuh chuan zuk khuh vek theih a ni tih lai a kha kan sawi leh duh a.

Tichuan, he Mizoram Fiscal Responsibility Bill hi kan han en hian Mizoram State pumpui a khuh ang a, tichuan Official Gazette ah sorkarin a puan hun atanga hman tur a ni. Definition hrang hrangte kan nei a, chutah management objective ah khan state sorkar khan a tum tur a chu revenue deficit tihtawp a tum ang a, tihtawpna tur hunbi te pawh an thliah a, amaherawhchu keini phei chu kuminah a lo tawp chang ni lovin a surplus pawh 130 crore lai kan lo nei hman tawh a, vanneihthlak takin kha pawh kha theih ang tawk a maintain zui zel kan tum ang a.

Tin, kan deficit pangngai fiscal deficit kha sustainable level ah awm ang tawk deuh ah hnuh thlak tur a ni, an ti bawk a. Kha kha kan fiscal deficit pangngaiah hnuh thlak tur a ni bawk ang a. Tin, chumi loyah chuan non-plan revenue recovery leh equity regard pe chungin policy siam tur a ni tih te, hetah privatisation turah capital expenditure te, tin; expenditure policy te, chung chuan economy a lo than theihna tur leh retheihna umbona tur leh human welfare improve na turin norms te a siam bawk tur a ni tih te, khang kha a objective pui te chu anni a.

Tin, kan danah hian fiscal policy statement kha kan Legislature ah dah tur a ni e, kumtin hetiang hian an dah ang a, annual budget dah rualin medium term fiscal policy statement a tel ang a, fiscal policy strategy statement a tel bawk ang a, tunhma a kan tih tel loh ang kha kan budget presentation rualin khang kha tih a ngai bawk ang a.

Tin, medium term fiscal policy statement chuan hengte hi a keng tur a ni, tih kha ziah tel thi pathum balance revenue receipt leh revenue expenditure in kan balance te a entir ang a. Tin, capital receipt chung chuan both generation of productive assets chuta tan a mite a keng tel ang a. Tin, Pension te leh Pension liability leh kum lo la kal tur atana kan hisap-na, te pawh chu a tel bawk tur a ni tihte a tel a. Tin, No. 4-ah khan fiscal policy strategy.....

**PU LALDUHOMA** : Pu Speaker, kan revenue deficit zat te min hrilh ang khan tuna kan fiscal deficit zat te hi min hrilh thei se chuan, a har ka ring lova. Kan sawiho thiam zawk nana ti ka ni e.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, kan fiscal deficit chu 27.11 crore a ni. Kumin-ah hian Revenue deficit kan nei lova, tuna Fiscal deficit kan neih hi heti tak hi chuan kan sawi thei mai lova. Mahse, a percentage chhutna lai kha a technical khawp mai a, kum thar lo awm tur atan hian tuna kan han tih theih chin chu kan budget hi 27 crore a ni a. Mahse, revenue ah a nihna dik takah chuan 156.75 crore deficit opening kumin-a mi hi kan nei a ni. Mahse, revenue surplus, revenue deficit ni lovin, revenue surplus kan neih khan khang kha min hnuhhniak sak ta a, 156 ah opening kan neih a kha 27 ah kan tlahniam thei

ta zawk a, a chhan chu revenue surplus kha 135 crore lai kan neih ve avangin. Chuvangin, a fiscal deficit kha 27.11 crore ah khan a kal ta a, mahse kha kha a tawp a GSDP a an chhutna lo kal chho a hi heti mai chuan kei pawn ka chhut thiam mai lova, rin aiin a har khawp mai a. Khalai kha kum lo kal leh zelna tur chu kan budget presentation ah hei chu a lo lang ang chu. Tichuan, a target chi hrang hrang tuna kan sawi a te kha a ni a. Pu Speaker, engpawh nise, a vaia heta han hrilhfiah kim pawh a ngai chuang lova, central sorkar-in a tihdan tur, dan siam dan tur min rawn pek chi hrang hrang a kha. Tin, rules te a hrarpa a siam tur a ni a; tin, expenditure review committee te siam tur a ni a, chungah chuan kan hmuh ang khan mi 5 aia tam lo a ni ang a, chung chu professional, finance, economic, management planning, administration, accounts & audit and Law, chunga expert te chuan public expenditure review committee te pawh hi an awm ang tih tuna kan dan siam turah te pawh khan a awm bawk a.

Tichuan, heng zawng zawnga hi kan rules siam te hetah kan lay ang a, hemi kan hman hi chuan keimahni financial management ah pawh keimahni leh keimahni kan inphuar ve ang a, hei hi Deptt. tam tak hian kan thahnemngaihna avangin mahni Deptt. a kan thahnemngaih theuh avang hian kan expenditure hi heti lam-ah hian kan mamawh min pekbelh rawh u, kan ti theuh a. Amaherawhchu, khatianga han kal theuh khan kan lakluh lampang nen a inmil tak thin loh avang khan, a pek chhuah lama hman tura hi chu han in pek duh hle mahila, kan lakluh lamin a mil loh chuan khamia kan deficit tur lai a in balance lohna lai kha a tibuai thin a. Chu chu hemi dan kan neih hian he kan dan hian hetianga ti tura min phut leh, India ram state zawng zawng min phuar avangin hemi bak chuan kan kal thei lo ti a keimahni leh keimahni kan lo in control ve na lai tur pawimawh tak anih avangin hemi dan hi state tin in an passed tur a ni tiin central sorkar, finance ministry lam pawhin min rawn ti chu a ni ta a.

Pu Duha sawi pakhat kha, a kum lo kal tawhah kha chuan heti zawng hian kan fiscal deficit a kha heti hian han sawi ta ila. Kum 2002-2003 ah khan kan fiscal deficit kha 953.50 a ni a. Tin, 2003-2004 ah khan 781.79 a ni a, 2004-2005 ah khan 611.20 a ni a, 2005-2006 ah khan R.E angin 478.09 a ni a. Tichuan, khami a kan fiscal deficit ah khan GSDP percentage nen a lakin hemi tan a ngai kan tihna tur chu 2002-2003 kha 43.48 % a ni a, 3% a han hnuhhniat tur chu huphurhawm tak a ni. Tichuan, 2003-2004 kha 31.15 % a ni a, a tlahniam sawt ve viau a ni. 2004-2005 kha 21.18% a ni a. Tichuan, 2005 leh 2006 ah khan 14.92 a ni. Chung chu anih avangin GSDP nena in relation fiscal deficit kan hnuhhniat kha kum 4 chhung khan 43% atangin 14% ah kan hnukhniam a ni. A tan pawh kan tang nasa khawp a, amaherawhchu kum 2010 thlengin 3% ah khan

kan inhnukhniam zo ang em ? kha kha chu kan in exercise viau chu a ngai ang a, mahse min rawn phutna pakhat revenue deficit chu zero tur a ni tih kha chu kan surplus ve that tawh a ni a, khalam kha chu a zia tak a awm a. Engnge kan an zel ang tih ka hre lova, chuvangin hetah kan Legislation hmang hian kan debt relief ah te pawh hian engemaw min write off sak turin crore 67 write off theihna chance kan nei a. Tin, lehlamah pawh khan crore 57 lai mai kha interest a kan hlawk theihna tur a awm bawk a.

Tin, India ram pumpuia kalpui dan tur anih bawk avang khan vawiina kan dan siam tura hi kan pass turin tih a ni a. Tin, State dangah pawh an pass deuh vek tawh a, state 5 vel bak kan la awm a, chung zing a mi chuan keini pawhin vawiinah hian pass turin kan rawn pulut a ni a. Chuvangin, The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill, 2006 hi vawiinah hian House hian uluk takin min ngaihtuah pui sela, min pass pui bawk sela tiin Pu Speaker, ka rawn move a ni e. Ka lawm e.

**PU LIANSUAMA** : Pu Speaker, kan Chief Minister in a rawn sawi, a figure sawiah khanin budget speech ah vaibelchhe 156.75 in kumhlui kha kan deficit a, kumthar hian surplus dawn mah ila chu kan deficit avang chuan kumin kan hman mek tawp, kan han close meuh chuan vaibelchhe 27.11 hian kan la deficit cheu dawn a ni, tih kha a ni a, tunah pawh khan a sawinawn leh a. Tichuan, tuna figure a rawn pekah khan tun kum kan hmanral takah khan GSDP a kan deficit percentage chu 14.92 a ni a, fiscal deficit pumpui chu crore 478.09 a ni, a ti ta a. Point 478.09 leh 156.75 kumhlui closing balance ve ve a different kha engnge a chhan ?

**S P E A K E R** : Helai atang hian han sawi tum ila. An Bill-ah khan fiscal deficit hrilhfiahna leh revenue deficit hrilhfiahna kha chiang deulin a awm ia a, kha kha 27.11 kha revenue deficit a ni a. (PU LIANSUAMA : Kan closing deficit tur a ni, kumin kum tawpah hian revenue chu a surplus dawn) ni love, kumin a surplus a, mahse kum lo kal leh tura 27.11 a hma kum a a lo san em avangin 134 surplus khan a cover zo ta lo cheu a. Chuvang chuan kum lo thar turah pawh hian 27.11 vel hian revenue deficit kan la nei dawn a ai tihna a ni a.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER**

: Pu Speaker, ka chhang lawk thei ang em, kan hrilhfiah lawk ang e. Keipawh ka chhut thiam bik lova, kan Member zahawm tak Pu Suama zawhna kha GSDP atanga hemi kan fiscal deficit .....in the content of GSDP an chhut dan hi a thiam ten an chhutna kha a ni a. Entirnan – kan budget deficit ringawt chu 27 crore chauh kuminah chuan a ni. Mahse, GSDP atanga an han chhut erawh chuan 14.92 ah in la deficit a ni min la ti tlat a, a amount ah phei chuan 2005 leh 2006 ah phei chuan an tihdan khan 478 GSDP context ah chuan 325 ah an dah daih a ni. Hemi an chhut dan tak hi chu ka hrilhfiah thiam bik chiah lo a har deuh em a. Hemi an chhut hian, hemi chin hi kan ni e, tih chin kha ka sawi theih chin chu a ni e.

**S P E A K E R**

: Ngawi rawh u khati zawnga kan kal dawn chuan a diklo ang e. Zawhna hun chu kan hawng tawh rih lovang. Kan sawi tawh ang khan 2004 ah kan member zahawm tak Pu Andrew an Private Member Bill in hetiang deuh hian a rawn pulut a, 18<sup>th</sup> March, 2005 ah nilengin kan chai tawh a, budget hi a har bawk a, Vai Muana kan sawi thin ang deuh a ni a, kei hre ve thiam hlei lo tih ang kha a ni mai a, hriatfiah pawh a har viau a. Amaherawchu, khawilai lai emawah hianin han compare hian improvement te chu a a w m deuh emaw chu aw han tih mai tur chu khami review committee tih tepawh kha a a w m ta a, kan finance changtu kan House Leader zahawm takin a rawn ti ta a. Sawiho vak pawh a ngai tawh em ni ? Hmanah nikhat lai kan sawi tawh a, tih kha ngaihdan awm thei kha a ni ve a. Amaherawchu, hetiang hi sawi a nuam a, kan bel viau te leh kan mipui thleng pawha kan educate tur a ni a, heliai kan sawiho hi. Chuvang chuan thahnemngai takin kan sawitlang turah ka ngai a, nakinah kan hun theuh a kan din hunah zawhna kan neih kha chu la tih leh ni ta sela a tha in ka ring a. Engtinnge kan tih ang ? Hei, chawhma hun minute 45 a la awm a, chuan kan tihdan pangai deuhin Member te minute 10, Leader te duhsakin pe tam deuh ila kan ti leh mai dawn em ni ang ? A nih leh kan Bill ncitu in a rawn move ta a, sawihona kan nei ang a, member tin ten minute 10 theuh hun nei turah inngai ila. A bill hi kan zalen ang reng thin a, bill pawnte hi kan sawi vak thin a, a bill chhungah hian chen hram hram tum ila a tha awm e.

Awle, tunge han sawi hmasa ber ang.  
Pu Andrew Lalherliana i lo sawm hmasa ber ang.

**PU ANDREW LALHERLIANA :**

Pu Speaker, ka lawm e. kan Chief Minister in a sawi ang khan technical thil a ni a, Mizotawng pawhin sawithiam a har a, Mizotawng pawhin a daih lova, kan hriatthiamna pawh hian a daihlo teuhin ka ring a, sawi pawh a har ang a. Mahse, kan lo move ve tawhte anih a vangin han sawi ve hrime hrim ka han tum ang e.

Pu Speaker, hei kan Chief Minister zahawm tak hi engkima kan tluk loh, kawng hrang hranga engkima kan tluk loh a ni a, chu chu ka han sawi ve duh a. Mahse, thil pakhat ve thungah erawh chuan ka hnung a zui ve tlatin ka hria a, chu chu ka han sawi ve duh a. Kan sorkar, he sorkar a din tantirh khan India ram pumpuria thil lar tak leh kan tum a ni bawk a, Right to Information Act hi kan pass ve dawn lawm ni tiin resolution ka move a, nilenga kan sawi hnuah kha kha hnawl a ni a. mahse, chumi hnu lawkah Central Sorkarin Right to Information a rawn siam tak avangin loh theih lohin kan han hmang leh a. Chuan, kha ka tih reng kha, tih ang deuh khan vawiinah pawh hian kan hmang a ni. Chutiang in sum leh pai harsatna tam tak kan neih avangin leiba te kan ngah a, Fiscal Control kan mamawh a ni e, tiin kum 2005 khan Fiscal Responsibility and Budget Management Bill hi i pass ve mai ang u, tiin rawtna ka han siam a, khatah pawh khan a ngai rih love, a tul hunah chuan kan la ti mai ang chu, ti khan kan lo hnawl leh a. Mahse, hei vawiinah hian, kha ka tih reng kha, tih ang deuhin kan hotupa ngeiin a rawn pulut leh a. A tulna ngaihtuah zawnga a rawn pulut hi a lawmawm hle in ka hria a, thil tha tak a tum niin ka hria a, a lawmawm ka ti a.

Sawi ve kan tum ang a, Fiscal Responsibility and Budget Management hi ka hriat ve dan chuan a tum ber chu sorkar leiba tam ta lutuk avanga harsatna te sutkian nan sorkar budget pawisa hmandan leh enkawl danah mahni in khuahkhirh zawnga hmalakna dan insiam a ni berin ka hria a. Kha kha Fiscal Responsibility and Budget Management ka hrilhfiah thiam dan chu a ni. Chuvangin, he Fiscal Responsibility and Budget management (FRBN) tiin lam ta mai ila, a tawi zawngin. Hei hi mahni inhrekna damdawi kha, a loh theih si loh, mahse kan mamawh si anih a vangin damdawi kha ah ka ngai a. A tul a vangin keini pawhin kan nei ve turah chuan ka ngai a ni. Budget sum hmandan leh enkawl d anah hian simkhur a ngai em em a, sorkar sum hi pawng hman pawp pawp ringawt chuan indaih lohna leh leibat hi a hrin chhuah chu a ni mai a. Chuvang chuan sum hmandan dik loh avangin tun kan sorkar pawh hi leiba a ngah em em tih kan hria a. 2004 July a Assembly Session kan neih khan kan member zahawm tak Pu Zirliana, unstarred question No. 44-na chhan naah khan kan outstanding liability, kan leibat pungkhawm kha vaibelchhe 2145.65 a ni tiin kan hria a. A rulhna ringawta kan hman pawh kha 2004 kum khan vaibelchhe

538.46 kan hmang a ni tih a chuang a. Chutah c huan leiba atang ringawta interest leiba pung a siam kha vaibelchhe 171 lai a tling a, chuti khawpin a rulhna tur pawh kha kan Annual Plan Budget zat deuh thuak khawpa a rulhna hman a ngaih tak si avang khan keipawhin thahnemngai tak khan he bill hi nei ila inhrek ila, kan budget deficit te, kan revenue deficit te zawng zawng kha control turin he Fiscal Responsibility and Budget Management hi pass ve mai ang u, ti khan ka rawn move a ni a. Mahse, kan sawi tak ang khan a tla ta a nih kha.

Tichuan, tunah hian kan neih hi a technical zawnga han sawi chu thiam a har viau in ka ring a. Mahse, Fiscal Responsibility and Budget Management chuanin a tlangpui thu a a tum chu a revenue deficit te, a fiscal deficit te zawng zawng kha zawi zavia tih tlem a, tin, kum engzat chhung emaw target in siam a, kum 30 emaw a kan outstanding liability thleng mai a tihni a, a theih phei chuan nuai bo a, c humi anih loh pawhin manageable level ah tal dah thlak tum a kha, kha kha he bill hian a tum a ni a. Chuvang chuan a chhungah khan khatianga hmalakna tur zawnga provision kha siam a awm nual ta a, chungah te chuan kan hriat ang khan a principle ah chuan medium term fiscal policy statement te a tel tur a ni a. Tahchuan, revenue receipt leh expenditure in laichinna tihlan a, a deficit a tihtlem zel te, capital receipt sorkarin loan a lak te, development atana a hman tur te zawng zawng tihlan leh tin, chu development hman atana a kan puk a hman dan a chumi atanga income a ‘generate’ dan tur te, thleng pawh khan medium term fiscal policy statement ah hian tihlan tur niawm tak a ni.

Tin, medium term fiscal policy statement ah khan kum 3 emaw, kum 4 emaw a sorkarin sum a hailuh dan tur ruahmannate a tel bakah sorkar pawisa puk dan tur ruahmannate, leiba rulh dan tur ruahmannate kha chuang vek tur niawm tak kha a ni a. A danah chuan a awm ngei ka ring a. Tin, Fiscal Management Principle ah hian pawisa chalai dan ruahmannate ti mai ila, kum tina sorkarin budget a revenue section leh budget pawhin pawisa indaih lohna deficit tihtlem tial tial dan te leh a kaihhnawih dangte kha fiscal management principles ah khan a awm tur a ni tih te a ni.

Tin, measures for Fiscal Transparency tih dah te hian sorkarin budget a siam dan ruahmannate ah hian a kalphung zawng zawngah hian a langtlang thei tur a ni, transparent in a awm tur a ni tih te kha a awm a, he bill ah pawh hian a awm a, a lawmawm hle a. Transparency atang hian engmah ‘secrecy’ awm lova thil buatsaih anih chuan ram tan thil tha hi a chhuak ngei ngei tur a ni. Chuvangin, Fiscal Responsibility & Budget Management Bill kan siamah hian a tlangpui thu hi kan sawi seng lovang a, a tha a. Amaherawhchu, helh deuh mai helai mai ah hian ka nei a, chu chu hemi section hi a ni “Measures to enforce compliance” tih ah hian, tuna kan bill putluh ah hi chuan mahni leh mahni inhrek dan tur chungchang thu ah hian midang leh he House inrawlh ve theihna reng reng lo

ah Minister in-charge leh amah committee in an review ang a, an duhdan anga an kalpui ang zawng khan a sawi mai a ni. Ka Bill putluh ah khan Central ten a an duh em em mipui aiawh he House ngeiin a control na tur a kha a awm a, khatah khan measures to enforce compliance ah hian Finance Deptt. Minister in-charge leh Finance Deptt. in a quarterly review expenditure trend leh khami zawng zawng a chungchang thuah khan review kha thla 3 dan zelah a ni ang a, chumi a review na report a chu he House ah hian a phawrh tur a ni tih a awm a ni. Chu chu he House hian a chai ta ang a, chumi a chai na ah chuan sorkarin a target alo in siam dan-a hi he House phalna tel lo chuan a ti danglam thei lovang, khami target atang khan a peng thei tawh lovang tih a awm a ni. Chu chu he House hi a controlling agency tur a ni. Amaherawhchu, tun tumah he “Fiscal Responsibility & Budget Management Bill” kan Bill putluh ah hi chuan kan Minister in-charge leh ama committee hi check tu tur an awm tlat lo a ni.

Mipui aiawh a check tu tur ber awm a, a kaldan tur leh a lo ruahmanna te pawh hi dik takin a awm em ti a lo endik tu tur he House hi thuneihna kan pek si loh a, review na tur chance kan pek bawk si loh chuan he Bill a hi awmze neilo ah a chhuah leh tlat mai a ni. Mahni leh mahni a in check theih tawh loh a vangin heti khawpin leiba kan nei tawh a, vawiinah hian amah leh amah check tur ringawt mai a kan tih leh si chuan he Bill a hi a fail tlat a ni. Chuvang chuan he Bill a hi a hlawhtlinna tur chuan he House mawhphurhna hi kan telh ngei ngei tur a ni. Chu chu Central Sorkar ah Parliament ah pawh a ni, quarterly reveiw hi Parliament in an thlir ang a, Parliament in a duh dan angin a kalpui ang a, deviation reng reng minister in-charge in a siam tura chu Parliament remtihna lo chuan a ti thei lovang tih a awm a ni. Chutiang ang zul zui chiah chuan keini pawh hian kan Minister leh a Deptt. in a review na zawng zawng kha he House ah a pharh ang a, pawmtlak anih chuan kan pawm ang a, anih loh chuan a kalpui dan tur zawng kha mipui duhdanin kan kalpui tur a ni. Khami provision measure for compliance hi a awm loh a vangin tunah check tu tur kan awm dawn loh avangin he Fiscal Responsibility and Budget Management Bill kan putluh hi damdawi kha a tling ta lo a ni. Damdawi lem a ni ta a ni, a awmzia takah chuan Damdawi lem thlum tak, a landana mawi, mahse, in check na tur awm si lo a ni tlat.

Chuvang chuan measure to enforce compliances dan hi a nihna ang taka ziah chhuaha hmanna tur a a comply io theilo tura a lo check tu tur he House mawhphurhna hi lakbo a ni tlat mai a. Chuvang chuan legislature pawimawhna leh he Assembly hi Budget neitu anihna zawng zawng hi he bill hian a tibo tlat. Chuvangin, kei chu review loh tha ka ti a, mipuite aiawh thukhawm te mawhphurhna ngei budget neitu kan nihna ngei tilangin a thuneihna ngei hmangin minister in leiba a lo neih te a rulh leh dan turte leh, a rul leh theilo anih pawha a kalpui dan tur zawng zawng pawh lo rel pui a, lo pawm pui hi a ngai tlat a ni. Chumi tih theihna chu he bill ah hian a awm tlat lova, chuvang chuan pawi ka ti. Khalai section ka en avang khan tuna kan bill hi chu damdawi a tling lo. Damdawi a tlin loh

avangin vawiin hian pass eng a ng mah ila check tu tur a awm dawn chuang lo, Minister in-charge Finance hi a kal phungin a kal ang a, amah leh amah a in review ang a, a duhdana a kalpui anih si chuan a pangngai bawkin ti hian leiba ngah tunin kan chho leh dawn a ni. Chumi check tur chuan he House hi a competent a, he House mawphurhna ngei mai hi kan mamawh tlat, mipui aiawh kan ni. Engvanganne kan hlauh ang ? a majority ah Treasury Bench in awm vek tho a lawm, chutah pawh chuan a neitu tur ber in nia lawm. Amaherawhchu he House hrim hrim zahawmna leh budget neitu a nihna hi kan lak bo chuan budget principle, mipui aiawh ten he budget kan rel dan tur zawng zawng hi, thuneihna min lak sak dawn anih avangin he bill hi Pu Speaker, ka duh tawk a tling tlat lo. Chuvang chuan measure to enforce compliances ah hian mipui aiawh, he House mawphurhna hi i pe let leh ang u, tih ka han sawi duh a ni e. Ka lawm e.

**PU LALHMINGTHANGA** : Pu Speaker, ka lawm e. Vawiina kan House Leader zahawm takin "The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill, 2006" a

rawn pulut hi a lawmawm khawp mai a, thlir dan, chihnih in ka lo nei ve a. Chungho chu han sawilan ka duh a. India ram budget hi deficit budget in central pawh a kal a, state pawh kan kal a, tiang chuan kan hre theuh a khang kha chu. Amaherawhchu, keini state ang state te leh income pawh nei tha vak lem lo, source of income pawh nei tha vak lemlo tan chuan kan fiscal deficit te leh tunhma lama kan revenue deficit te han thlir khan rilru hi a hrehawm ve viau thin a. Tin, House ah hian a sawichhuak tam pawlah pawh ka tang thin a. kan financial liabilities chi hrang hrang kan neih thin han tlingkhawm te, tin, kan budget atanga chumi han luh lehna tur atana deficit, debt servicing atana kan hman te han ngaihtuah khan loh theih loh ni si, engemaw constructive zawng deuh a hman theih ni ta se ti a ngaihtuahna tepawh rilruah a awm thin avang in heti laiah hianin kan sawi chhuak fo thin a ni a. Amaherawhchu, tuna hemi "The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill" a rawn kal dan tak kha kan Chief Minister zahawm tak, Finance Minister ni bawk khan a bul balah a hauhuk kaiah a rawn sawi a, kha kha a lawmawm ka ti a.

A bill a ka zuk luh tak tak hma-in tlem han sawi ka duh chu amah pawn a rawn sawilan zawk ang khan tunah hianin India Sorkar ah kan Prime Minister zahawm tak hi Economist ropui tak a lo ni a, tin, kan Finance Minister ni mek Pu Chidambaram hi Economist ropui tak a lo ni a, tin, Planning Commission Vice Chairman hi Montek Singh, Economist ropui tak a ni bawk a. Tin, 12<sup>th</sup> Finance Commission member composition te kan han en pawn anni ho 3 nen a inrawn tiang khanin hemi India ram state ah leh central ah pawh budget deficit te nasa ta lutukah hian financial reform facilities siam chhuah a tul a ni tih kha India Sorkar ngeiin hetianga a rawn c hhawp chhuak ta hi keini kan state dinhmun atan hi chuanin malsawmna ropui tak a ni a. Chumi dungzuia hetiang ang a bill kan han nei chho a hi thil ropui tak a ni bawk a ni. Chutiang chuan kan zuk thlir lo thei lova.

Tin, Financial Reform Facilities nichinah pawh kan Chief Minister in a rawn sawilan tawh kha kan en chuan India Sorkar in a opening a rawn siam tak a hi 2005 atanga kha facilities kha an rawn tih chak a, an kal anih kha chuan competition awmin 2010 inkar ah hian khami debt write off te, tin, block loan consolidate policy te kha a rawn siam c hhuak a ni. Tichuan, tuna kan han lay hi kum khat velin kan tlai em aw, Gazette ah te han notify pawh ni ilangin tih te a zuk ngaiantuah theih hialin ka hria a. Khang facility block loan zawng zawng an han consolidate a chutah kan interest percent thenkhat chu 12% te a lo ni a, 10% te a lo ni a, khami 7.5 % a consolidate 20 years of period a kan rulhna tur ang min han facilitate sak ringawt pawh kha kan state tan chuan thil thiakhllell awm lutuk tlat a ni ta a ni.

Tin, revenue deficit kan zuk zero theih heti laia an policy dungzui a kan kal a, kan act dungzuia kan han kal a write off facility kan neih theihna lai tur a pawh kha thil thiakhllellawm tak a ni a. Kan Chief Minister khanin hlawkna ti a an sawi kha a ni a, keini income hran nei tawh chuang nilo mahila, debt servicing ah khan kan lo engthawl chho dawn ta a, a rate a lo tlem ang a, chutah chuan a pumpuia hetiang ang measure hi lo kallo nita sengin tam tak kan rulhna turah khanin kan rulh tur a kha a tlem chho dawn a. Chuvang chuanin, he bill hi pass hmawk hmawk chu a tul hle a ni tih a lang chiang em em mai a.

Tin, debt consolidate chungchang thuah hianin block loan hrim hrim a kha a zuk huam chin a ni ta a. A dang write off chungchang thu facilities in a rawn ken leh hrim hrim a hi thil ropui tak a ni a. Chuvangin, he bill hi a hauhuk kai atangin India State hrang hrang leh Central Sorkar leh keini pawh in a kan mamauh ngawih ngawih a ni tih lai kha kan House Leader sawi tawh kha kan support duh phavt a ni. Tichuan, khang avang pawh khan he Bill hi chu pass kan ba hle in ka hria a, a chhungirl hi zuk luhchilh veleh dawn ta ila. Helaia clause hrang hranga thil a rawn sawi hi a tha em em hiawm a, Fiscal Management Objective ti a section thumna in a tarlan te kha thil tha tak mai a ni a. Tin, section 4 in a fiscal Management Principle a tih a a guideline a han siam a transparency a awm ang a, stability a awm ang a, tin, responsibility a awm ang an tih pathum pawh hi hetiang ang tak a an spell out hi chuan a ropui em em a ni. Transparency hi nei lovin thui tak kha kan kal tawh a, engemaw duhthawh thilah hemi kan annual plan financing scheme te hi sorkar hian confidential in a vawng tlat thin a, amaherawhchu, remchangah ngamtlak te kei kumtin hian ka dil chhuak ve hram hram thin a, han in dil chhuah hi a harsa viau thin a ni.

Tin, kan budget leh annual plan leh kan programme atana a nunna thisen ber anih vang khan hetilai ah member te kan lo nihve si chuan hre lova kan awm hi hrehawm ka ti hle thin a, han dil chiah tur pawh hi a chang chuan ka baihvai ve deuh thin a ni. Mahse hengah hian transparency a rawn awm chhoh a, medium term fiscal policy statement te hemi section 5 fiscal policy statement to be laid before the legislative te an tih ah hi chuanin tuna kan budget management ah helaia a pass tu leh a neitu democratic terms ah a neitu ber pawhin blind deuh a thil kan lo tih thin hi hetah hi chuan enna thar kan neiin sorkar ruahmanna ang zawng zawng, loan engzatnge kan lak ang a, chumi chu eng angin nge hman kan tum ang a, chu scheme ah chuan benefit engtik chin atang khan nge running concern anih ang a, tih ang te kha a rawn lang thei dawn a. Heng hrim hrim hi fiscal policy strategy te kha member te hi chuan kan mamawh ngawih ngawih a ni a. Amaherawhchu, heng ang thil nei tel vek lemlo hian kan budget hi kan thuai liam tlangpui thin a ni. Chuvang chuanin hemi section hrang hrangin a thil a rawn tarlan tur a rawn ken te, tunhma lamin House ah te la lay tel chiah loh budget discussion atan te pawh a kan hman tangkai tur tam tak heng ah hian min rawn pe chho dawn tihte a lang a, chuvang chuanin khang zawng zawngah khan a lawmawm hle zelin ka zuk hmu a.

Heng, ‘the balance between revenue receipt and revenue expenditure’ tih te ‘the use of capital receipt including borrowing for the rating product asset’ tih te hi a keng chho zel mai a, heng zawng zawng zuk chhiar hianin a tha em em vek ka zuk ti a. Mahse, section 6 na rawn thlen chiah hianin kan Finance Minister ni bawk, kan House Leader ni bawkin a sawina a a explain nen khan tlem inkalhna a awmin ka hria a, kuminah pawh khanin revenue lamah chuan deficit kan nei a, surplus kan nei a, 135 crore chuang kan nei a ni. Hei hianin kan fiscal deficit hi a khuhzo loh deuh avangin fiscal deficit pawh financial year tawpah chuan la anticipate tho a ni ti khan a rawn sawi a. Heta a act a ni tura han propose ah hian section 6 na ah khan fiscal management target tiha a rawn tarlanah hian particular and without prejudice to the generality of the fore going provision the state Govt. shall progressively reduce revenue deficit from the financial year 2006-2007 so as to bring it down to zero by 2008-2009 and generate revenue surplus thereafter a ti a. Hei hian kan House Leader Statement kha kan surplus hnuah kan lo nei tawhsa a nih chuan revenue sector ah hi chuan enge a tangkaina lai tur ? Hetah a facilities kan zuk avail tur leh debt write off kan zuk avail tur kha central sorkarin state competition a rawn introduce kan ti mai ang a, competition a introduce ti chiah lo mahila khami spirit kha a keng tel a ni a. 2008 a zuk delay daih ai kha chuan tunah hian surplus kan nei tak tak anih chuan zuk tihlana a corresponding facilities benefit min pek tur kha debt write off ah te pawh hian demand nghal mai tur a ni dawn lawm ni ?

Engatinge hetah hian 2006 atanga tanin 2006-2007 financial year atanga tan hian 2007-2008 ah effort nei chho zelin 2008-2009 ah hian kan zero ang a kan revenue deficit hi. Chumi hnuah chuanin revenue surplus kan generate theih ang tih lai a manhlana lai tur kha kum thumin a delay thei a ni lawm ni tih ka rilruah a awm a, chu chu kan sawilan duh pakhat chu a ni a.

Tin, fiscal deficit 3% a at the context of gross state domestic product a 2008-2009 a kan brought down dan tur kha a progressive achievement han en hian tun kum ah chuan 14.92 a ni a. Pu Speaker, khawngaih takin tlem min pek belh la, a pawimawh ka ti em a. 14.92% a lo ni ta a, hetah hian with reference to SDP a kan zuk thlir kha chuan a act in a tih ang hian 2008-2009 ah hian 3% ah hian kan tla thla zo ang em, tih kha tlem khan ka zuk doubt deuh a, mahse hei pawh hi a facilities kan corresponding facilities kan neih ve theih lai tur nen zuk en chuan tih theih ngei a chakawm em em a. Mahse Act meuha han awm tur chuan helai hi a narrow deuh em, khami kan tumna lamah khan a lehlam zawngin thil dangah kan inhrek nasa lutuk ang em, tih kha ka rilru ah a zuk awm deuh bawk a ni.

Kan Member zahawm tak Khawzawl bialtu ina a rawn sawi provision for compliance a tihlai tak hi ka thinlungah a lian khawp mai a, hmanah khan a rawn pulut tawh a he House ah hian kan sawi tawh a, amhse kan pass ta lova. Tunah kan sorkarin a rawn pulut a, he lai measure for compliance tih ah hi chuan a sawi ang khan he rorelna in a kan democratic set up ah a budget neitu leh mipui aiawh a thute kan nih avangin hemi lo deuh hian kal thei sela, hemi review hi subject to the acceptance of this August House ni thei se a that ber ka ring a. Helaiah hian thil han thlir leh a tha mang e. Tin, Finance thil hi a technical a, a harsa viau mai a, keini pawh zir leh deuh hi a pawimawh a, kan support a ni. Amaherawhchu, chiang leh zuala han zir nan kan bill han hmuh te hi a hun chhung hi a rei si lova, kan study tha hman lova, mahse thildangah India sorkar hian reform a siam dawn tih te a lo rik tawh avangin a kal hmang hi chu ka zuk man ve mai a. Chuvangin, Select Committee ah hian refer ta ila, pass mai lovin kan refer na spirit pawh kha a in object lampang ni lovin hei aia perfect leh zual hi central kan nawrna leh kan karnaah pawh kan Deptt. burden te kan financial liabilities zawng zawng solve ngaihna kan hriat loh te kha hei hian nasa takin min cash out dawn si a. Chuvangin, hetiang khawp a dan pawimawh kan ram financial management leh responsibility ah landmark rawn siamtur a ni a, rahbi thar eng rawn siamtur anih a vang hian Select Committee hi siam ila refer hi ni tase, a tul phei chuan budget session neih hma pawhin special session te pawh ko ta ila, a tha lawm maw nile, Treasury leh Opposition lam a mi pawh hetah hi chuan kan thiamna zawng zawngte hmang tlangin in rawnna mumal tha zawk nei hian kalpui ta ila. Amaherawhchu, a chak thei ang ber leh a rang thei ang berin a tha ang a, tih kha ka rilruah a awm a. Pu Speaker, ka lawm e.

\* speech not corrected.

PU H. LIANSAILOVA

: Pu Speaker, ka lawm e. Vawiina kan Bill ngaihtuah hi Bill pawimawh tak a ni tih sawinawn ngaiin a lang lova. Kan Budget ah revenue deficit te,

leiba debt management chungchangah tha zawka kan kal theihna tur leh lang tlanga budget buatsaihna chu kan ram tan pawimawh tak a ni a. Vawiinah hianin he kan dan sawiho ah hianin kan ram tana thatna tur leh kan mamawhna ngaihtuah hianin pass thu-ah chuan kan harsa lo tlang turah ka ngaihtuahna-ah a awm a.

Kan sawi duh chu a Bill kan sawilai hian peng lutuk pawh niin ka in ring lova, dan siam hi kan hna pawimawh tak, MLA te, Assembly te kan awm chhan a ni tih hi kan hria a. Tunlai hianin media lamah te induhthawhna thu kan hmu a, dan siam lamah hian MLA te, Assembly lam min duhthawh viau thu hla te pawh tarlan a awm zauh zauh thin a, keini ang tan chuanin experience kan nei lova, amaherawhchu, thil kalphung ni a langah chuan a sorkarna kengtu in a tlangpui chuanin ram tana mamawh, mipui tana tul dan a rawn pharh chhuak a, Assembly ah sawiho a ni a, dan kan pass thin a. Tin, private atangin member ten thahnemngaih thilah rawn putluh te pawh a awm thei a, kan hriat angin tun tum Assembly kan tel ve chhungin kan member thahnemngait atangin bill pawimawh tak tak kan ram nun leh mipui khawih, sorkar tha zawka kan kal theihna tur, tun mai nilo nakin ngaihtuahna rilru hmang taka an rawn tih, kan han ngaihtuaha, a tlang lo fo va.

Vawiina kan ngaihtuah pawh hi kan ngaihthlak tawh ang khan 2005 budget sessionah khan kan member zahawm tak Pu Andrew Lalherliana khanin insengso takin hun tam tak khawhralin, nasa taka zirin a rawn pulut a, kha kha a tha hle in, hetia han chhiar mai pawh khan an hria a. Amaherawhchu, a tlang ta lova, vawiinah hian kha dana kha a sawi dan hmang deuhin a lo chhuak ta a kan duh tlangpuiin a lang a, mahse, a tha zawk deuh, heti zawng hian han tih, tuna kan rawtna ang deuhte kha thil awm thei leh welcome suggestion a ni a, kan hotute pawn chutiang zawng chuan an pawm ka ring a.

Kan sawi leh duh chu dan han siam mai hi kan uluk hle ngaiin ka hria a. Tunhma kum 4/5 a dan lo pass tawh, Zoram mipui nun khawih leh kan ram enkawlna atan pawh a mamawh ni a kan hriat, dan pass tawh, mahse a rules pawh la awm lo, la hman hleih theih si loh, a dan hmasa kallai mek supersede tir ang reng si a kalpuite pawh kan la nei a. Chuvangin, heng kawngah hian kan dan siamah hian a dan siam tluk a pawimawh chu a tak taka kan hmanna hi a ni. Chumi rual chuan dan kan siam dawn hian Sorkar Officer te leh kan mithiamte hmangin a ni lo thei lova, heng ah hian sorkarin a ruling in policy kha fel taka sorkara a that tawh hnuah pawh hetiang hi kan tih dan tur ani ti a pek lem lova dan han siam tir a, khawilai state dangte dan emaw entawna han insiam a, kan hak tawk loh

kawr thui hi a awm fo niin a lang a. Chuvangin, hengah pawh hian enlet leh tur kan nei nualin ka hria a. Chutihrualin, hetiang chen kan lo sorkar tawh a, mithiam experience leh expert pawh kan nei tawh a, mi tihdan entawn tum ringawt hian kan dan siam tam tak leh mamawh ni a kan in hriatah pawh hian kan mamawh hi hetiang hi a ni ti thei lova, mi state tihdan leh an lehkhabu khawn khawm a kan tihfo avang hian kan tih tur tha tam tak hi kan tih loh phah a. Chu chuan harsatna min lo siam a, kan inti fai hlei thei tawh lo niin ka hria a. Entirnan - Building By-law te hi kum tam kan mamawhna te chu sawi a ni tawh a, vawiin thlengin building by-law kan la nei lova. Chutiang chuan, kan mamawh tak a hi keimahni hian kan hak theih nghai mai tur kawr kan ngaiantuaha, kan dan siamah pawh kan tih thin a pawimawhin ka hria a.

Pathumna-ah chuan, dan kan han siam hrim hrima hi tun tumah pawh dan 3/4 introduce a ni a, kan lo hrelawk lova, ni 2/3 ah kan lo hmu a, ngaihdan han sawikhawmna hun pawh a awm lova. Kan han kalkhawm a, kan han sawikhawm ta chawt a. Tha tak tur ni a ka hriat chu nichina ka han sawi ang khan dan hi siam hma anih pawhin a policy hi kha dan in kengse kan tih hi, opposition leh ruing te nen pawh sawiho ila, zau takin chumi atanga hlawmkhawm chuan expert hote hetiang hian dan lo siam rawh u, hetiang hi rawn tel rawh se, kan tih ang khan siam ila chu tuna kan administration a dan tam tak kan neih, kan hman tangkai hleih theih loh hi tangkai tak leh tha takin, tin, a loophole awm lai pawh hi a hnawhkhatin ka ring a. Chu chu vawiin-ah hian a relevant lo deuh hlek em ka hre lo na a, ka thahnemngaihna thil sawina remchang niin ka hria a, kan sawichhuak hram hram a.

Tin, hemi kan Bill ngaiantuah lai mekah hian a preamble deuh a lo lang atang pawh hian a pawmawm khawp a. Tin, a chhung thu kan en hian nichina kan ngaihthlak tawh ang deuh khan Pu Andrew Lalherliana'n bill-a a rawn tih kha chu hmang dawn ta ila, a damdawi chu a kha deuh ang. Tin, kan that puina lam leh kan mamawhna en hi chuan a kha deuh zawk kha kan mamawh tak chu niin a lang a. Amaherawhehu, vawiinah hian kha kha kan hnawl tawh a, heti hian kan kal dawn chu a ni lo thei lova. Tichuan, helaiyah hian kan sawi duh ve chu revenue deficit tih te, fiscal deficit tih te khang kha keini ang tan hi chuan hriathiam a har viau a. Mahse, a pumpuia khang atanga deficit lo tlingkhawm leh kan liability tuna kan han hriathiam ve hi chu crore 3000 lai mai hi chu ngaiantuah fe chu a ngai tawh tak tak a ni tih hi chu, vawiina kan bill kan ngaiantuahna-ah hian han sawilan kha a rem lovin ka hre lem lova, kan kal huau huau lutuk deuh a ni.

Tin, kan invest na tur khatiang capital expenditure kan hmanna tur dik takah hian revenue returns emaw, income emaw khami kan loan neutralise na tur, income engemaw a awmna tur kha a hma in a economy kha kan ngaiantuah lem lova. Entirnan - In lianpui kan sa a, vaibelchhe 20-30 man kan sa a, chu chuan loan liability khawilaiah emaw

chuan a siam lo thei lova, chu chuan returns a rawn siam leh si loh chuan kha kha kan liability a ni kumkhua dawn tihna a ni. Chuvang chuan, investment kan siamah pawh hian tuna thawh huau huau leh hmalak huau huau ang ngawta kan kal dan hi kan future kan ngaihtuah a ngai a, kan tuilakna siam thleng hian heng hi loan nena ti kan nih avang hian. Tichuan, helai thuah hian public expenditure review tih, section 8-na hengte hi thil kalphung pangngai, tuna kan neih dan pangngai hi chu a ni deuh main ka hria a. Finance Minister hovin heng review hi chu neih kumkhua ni mahse, a effective tak tak lo deuh thin a ni.

Tin, ‘measures to enforce compliance’ tih pawh hi tuna a thu ang ngawt hi chuan dan angin kan nei lo na a, convention in kan lo nei a, Finance Deptt. ah hian tunhma kha chuan thla 3 danah te thla 6 danah te budget review leh exercise chu a awm reng a, mahse kan tha tak tak thei chuang lo. A chhan chu a dan khauh deuh leh kalmang hrutna deuh tur kan nei lova, chuvang chuan tuna kan dan siamah hian ‘kan tih tanna a ni a, heti hian i kal phawt ang’ kan ti anih chuan thudang a ni a, public expenditure review tih leh measure to enforce compliance tih tak hi hei aia effective deuh tur hi a tih theih ang maw le. Tuna a rawn tihdanah hi chuan kan kalphung pangngai, kan codify dawn ang lekah ka ngai a ni, hei hi chu ka duh thawh a ni.

Tin, power to make rules tih kha a rule siamah hian kan sorkar hi kan pass anih pawhin practical a hman nghal theih tur ( a thu tih diah duah pawh a ngaiin ka hre lo) awm rang sela, nichina ka sawi tawh ang khan Act/Bill kan passed thliah thluah tawh a, rules a awm hlei thei lo te a awm leh palh ang tih hi a hlawhawm a ni. Tichuan, ka sawi tawh ang khan a thu hi a principle chuan kan mamawh in a tha in ka hria a, amaherawhchu, section 8 leh 9 hi chu tihdanglam hret theih chu nisela, kan tih chhan hlawhtlin theih nan hian effective zawk deuh hlek, mahse kha lutuk aia nem deuh pawhin dah dan a awm lawm ni ? Chumi kawngah chuan ka hma a sawtu rawtna pawh kha rawtna tha tak a nih ka ring a ni. Chu chu ka sawi ve duh a ni, ka lawm e.

S P E A K E R	:	Awle, chawhma hun chu kan hmang zo a nita mai a, kan chawl rih ang a, chawhnu dar hniah-ha kan rorel kan chhunzawm leh dawn nia
---------------	---	---

S P E A K E R

: Kan Bill ngaihtuah lai kan ngaihtuah chhunzawm ang a, kan hun hi a pangngaih chuan Dar 4:00 thleng hi a ni a. Amaherawchu House-in kan remtih chuan tawl h zel theih a ni a, tawl h zel lo pawh khan a zawk theih mai ang em tih chu ngaihtuahnaah chuan a awm bawk a. Pu Sailothanga Sailo ilo sawm ang.

PU SAILOTHANGA SAILO

: Pu Speaker, ka lawm e. Vawiina kan Bill pawimawh tak, kan House Leader meuhin a rawn pulut hi a tangkai thei ang berin kan hmang dawn a ni a. A lawm-awm lawk hlein ka hria a. 'The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill, 2006 hi putluh awm reng pawh a ni a. Ka chhut ve dan mai mai hian he Sorkar hian kan hriat chinah leh hriat loh chinah pawh hian in terms of crore pawh hian crore sangli chuang dawn lai hi in khawih che em aw te ka ti a. He Sorkar hi a vannei em em a. Chutiang khawpa pawisa tam he Sorkar kuta awm si hi kan Revenue Account leh Capital Account te kan receipt leh kan Expenditure and Disbursement angte hi a fel tawk lo a ni. Vawiin ah hian engtinng balance kan khai ang tih lam zawng ten ka zu chhiar a, a pawimawh hle reng tak a. India Sorkar hi a vannei hle a. Khawvel pumpui atanga chhut pawhin in tems of purchasing power-ah India Sorkar chak tak hi khawvel Sorkarah 4-na lai kan ni phain an sawi a mithiam ten. Chulaiah chuan a billion zawnga zu chhut pawhin billion 3079 nikum lam khan nei tawhin an sawi a. Kumin phei chuan a pung chho leh tawh turah ngai ila. India hausakna kal chho zel leh mimalah pawh hausakna kal chho zelah keini helaia ram te takte Mizoram pawh hian a lo blawkpui chho a, a lawmawm hle a. Mithiamte chhut dan tak phei chuan a mimala han chhut pawhin India ram hi khawwell nena han tekhinin mi hauska kan tih millionaire hi a pung chak ber ram pathumna vel ni hialin an sawi thin a. Sawi tawh ang khan kan chungah Japan an awm a, a chung lehah China, a chung berah U.S.A. an awm a. U.S.A. erawh khu chu kan la thlau viau thung a, kan let li dawn lain an la hauska a. Tichuan Pu Speaker, vawiina kan Bill pawimawh tak hi kan sawi tan duhna chu helai 6-na Fiscal Management Budget tih lai hi ka hmaa sawitu ten an sawi ang khan tihsianin kan fiscal deposit hi kan duh si a, 2008-2009 ah phei chuan 3% a kan deficit tih tlem kan Sorkar hian a tum a ni a. Helaiah hianin ka hre vek lova. Public Account khami consolidated fund-a lut kha lut lo tak tak hi an awm em aw Pu Speaker, ka ti a. Kan deficit zu tihtlem nan khan Sorkar atanga pawisa lo lut zawng zawng hi department hrang hrang han chhut hian State consolidated fund-a lut lo hi awm awm hian ka ring ve deuh tlat a. Khami kan deficit tihtlem nan kan Sorkar hian ngun takin zu check ta selangin State consolidated fund-a lut lo kha kan tih luh theih chuan kha kan deficit kha engemaw chenah a chhawk zangkhai turah kan ngai a, chu chu rawtna kan siam ni sela..

Tichuan hei 2006-2007 ah kan Revenue Deficit nasa taka tihtlak hniam kan han tum a. Tichuan 2008-2009 phei chu 0%-ah kan tan ang a rawn ti a, a ngaihthlak a nuam hle a. He kan Fiscal reform hi a ngai hle reng a. Chuvangin Sorkar hian kan Fiscal Deficit-ah hian measure uluk

takin a la tur a ni a. Kan pek chhuah a tam si a, kan lak luh a tlem bawk si a. Khalaiah khan balance khaina turin he Bill hi House Leader zahawm takin a rawn pulut a ni a. Member te min rawn rawn a, a pawimawh khawp reng a. Capital Expenditure hi a tam si a, lo lut lah hi sawi tur hi a awm si lo a. Kan GSDP atang zu chhut pawh hian chhut thiam hi a har khawp mai a. Chutih lain kan per capita income sawi hleih theih loh khawpin kan dinhmun a chhe bawk si a. Chuvang chuan he kan fiscal deficit nasa lutuk reformation zu nei tur hian measure chi hrang hrang Sorkar hian uluk takin a lak a ngai ang a. Chungah chuan helaiah hian suggestion Sorkarin a rawt Committee Member 5 aia tam lo emaw siam tur a rawtna te hi a tha hle a. Mahse, hei hi a hming mai a ni ang em tih ka hlau a. finance lam expert tak tak kan nei a. Tin, Planning chungchangah pawh chutiang zelin kan Mizo ngei thiam tak tak tih tur neilo a awm mai mai ta te hi hman tangkai dan Sorkarin zawng se a tha hle ang.

Tin, kan House Leader sawi lawmawm em em chu write off vaibelchhe tel kan nei thei dawn a nih chuan a ropui hle dawn a ni Pu Speaker. He kan Fiscal reformation leh kan deficit chungchangah engtinne he House hian kan zu consolidate that ang tih kan ngaihtuahnate a tak chang se ka duh a.

A tawp nan, nichin kha lama member te sawi, measure to enforce, hemi complieance chungchang hi heta ziah ang hi chuan a thlirtu lam atang chuan tawklo kan ti a. He House hi dan siamtu anih ang leh rorelna sang ber a nih ve angin he measure to enforce compliance- ah hian House te hi zawh leh rawn thin nise. Kan lawm e.

#### PU LIANSUAMA

: Pu Speaker, kan Bill ngaihtuah hi a copy hmuh atangin ka ringhlel deuh that that a, ka lawm vang a ni a, a tak kan hmu a, kan chhiar a a statement of object and reason ka han chhiar a, a lungawithlakin ka hria. A tha hle a, Revenue Deficit criminante, kan Fiscal deficit tihtlem nan leiba tha tak a sawngbawl nan langtlang budget a awm theih nan in ti a. Hei hi a hma pawhin kan lo vei thin fo a ni a. Tichuan, a hrim hrim thuah nichin chawhma lama kan ngaihthlak ang khan thahnem ngai takin Khawzawl bialtu zahawm tak khan mipuite feeling Session hmasa lamah a rawn tarlang tawh a. Parliament-ah pawh Private Member Bill hi lut foin Sorkarin changtlung zawka a rawn siam chang a awm fo a. He Bill hi tha ka tih leh zualna chu nidang zawng zawng a mi aiin ti ta ila a saptawng te pawh hi a tha ngawtin ka hria. A tlangpui thuin bill tha tak a ni. Pu Speaker, Section 7-na i duh angin 3-naah hianin han lut ta ila. Nichina a object leh reasons an sawi ang khan Capital Expenditure a khawinge a hmasa a kan hman ang tih te, a policy hrim hrim te, chu policy chuanin economic growth leh retheihna umbo lam hi a ngaihmawh ber tur a ni han tih te hi a tha a ni. Chumi belh chhaha kan sawi duh chu hemi section 3-na Sub-Section 2 a gross recovery leh equity chungchang thuah hian CAG Report kan bih chuan Corporation hrang hrang statutory corporation leh statutory kher lo kan neih ten a investment Sorkarin a pek t awh a nil return hi Sorkar tan a hlawk lo em em a. Chungte hrut tha zawngin he bill kan pass hunah chuan a lo kal dawn ang tih a beisei theih a.

Tin, expenditure policy hrim hrim economic growth nghawng chhuak tura kan hmu tur hi a lawmawm ka ti a. Chuvang chuan, kan dam anga he dan hi bill a ni a. Nakum budget session a helai policy leh responsibility te transparency lo lang terte han thlir hian nakum Budget Session hi a nghahhlelh awm sawtin ka hria. Tuna kan kai mek dan hi chuan kan budget bu te hi confidential em emin kan han print a, Finance Minister-in he Assembly a rawn pawrh hma a lo hre ru kan awm chuan kan in puhmawh thin a ni. Heng hi British Raj sap hovin India a awp hunlaia an tih dan kum 50 chuang kan chhawm hi paiah a hun hle mai a. Mizoramah pawh chu zel chu kan la zui a. Nakum atang chuan a ni tawh dawn lo te hi he bill in a rawn tum a ni a, a lawmawm ngawt a ni.

Kan belh duh chu a tum a nih tho bawk avangin a tlangpui leh a policy an duan bakah khan Minister tin ten demand Assembly-a an rawn phawrh chhuak a, Session-ah kan thu ho va, Minister leh MLA ten budget kan hmuh ni a in ang thap mai a, an tan a harsa em em mai a. Chuvangin, he bill hi dan a lo nih hun chuan performance budget te a rawn keng tur niin a rawn lang thei a, a nghahhlelhawm ka ti ngawt mai.

Department thenkhat a bikin Technical Department te hian kan tawngkam pakhat a work Schedule an rawn chhawp chhuak thin a. Chumi nena Budget Session han sawiho te kha a nuam thin khawp a, he dan kan neih hunah chuan Development Department te, Department dang dangin an pawisa hman tur mai bak a a zat bakah an hmanna tur chipchiar hriat theihna tur a rawn kengtel, transparency a rawn kengtel dawn niawm tak a ni a, a nghahhlelh awm ngawtin ka hria a. Chuvangin, he Bill hi a van tha em ka ti.

Tin, Finance Minister Speech ah a landanin nakkum kum tawpah hian closing deficit vaibelchhe 27.11 kan la nei cheu dawn a ni a, he dante nena kan tan chhoh phei chuan zero deficit in kan awm thei mai awm mange a tih theih a. Chuvangin, Central-in a department hrang hrang Lunglei South bialtu zahawm takin a sawi ang khan he dan siam mek lai pawh hian kan claim thei a ni ber tawh lawm ni a tih theih a. Tichuan kum hlui a kan State GSDP vaibelchhe 3205 a ni a. Nichina Finance Minister kan Chief Minister ni bawkin a rawn sawi tawh a. Tichuan kuminah hian engzat nge forcast chu a hriat theih chiah loh nain chumi atanga han chhut chuan vaibelchhe 27.11 kha kan deficit na tur a nih phei chuan 3 percent of GSDP ai khan kan lo tha reng tawh a ni hial lawm ni tun kum pawh hian. Chuvang tak chuan a pumpuia kan budget deficit-na tur vaibelchhe 27 chauh hi a ngaimawhawm tham tawh lo khawp mai tiin a sawi theih a ni. Mahse, rilru tiyah deuh hlek thin chu heng kan investment tlangpui plan leh Non Plan Finance-na atana kan lak ngai mauh mai thin hi a ni a. Central atangin loan lak tur sain State tinte min rawn tuk a, a rulh lehna tur atan interest nen a ngai thin lai erawh hi chu a hahthlak zawk mah mah a ni.

Tichuan, Section 4-na te, Section 5-na te, 6-na te han en hian a lo tuah tawh bawk a. He bill hi chu tun tum kan bill ngaihluah t'rah hian a phurawm berin ka hria a. Nichina Section 6-na ka hmalam a han sawi tawh kha tawite han sawibelh ve hret ka duh a. Section 6-Sub-Section 1-naah hian 'progressively reduce revenue deficit from the financial year 2006-2007,

so as to bring it down to zero by 2008-2009 and generate revenue surplus thereafter a ti a. Hei hi kan thleng ti tih der a. Chuvang chuan tun ang taka financial control leh financial administration hi a that chuan State chhuanawm tak kan ni thei dawn ni pawhin a lang a ni.

Tichuan, Fiscal Transparency Section 7-na ami lai taka hi nichina ka han sawi kha kan belh leh hlek duh a. Entirnan he House-ah ngei pawh kum hmasa lama kan sawi, Capital investment atana kan hman thin Accelerated Irrigation Benefit Programme hnuaih hian kum li kal ta, nimin a zawhna chhanna kan dawhkana lo inchhawp kha kan belchhuak a, nuai 4600 vel zet kum li kal ta chhung khan Irrigation-ah kan lo hmang a. Chung chuan economic growth kha min thlenpui em tih lai tak hi teh a ngai ta a ni. Chuvang chuan Capital Expenditure investment kan pekna hi a productive em tih te he dan kan neih hunah hi chuan Session-ah hian kan sawiho thei tawh dawn a ni a. Chumi lo endik leh zel tar atan chuan. Section 8-naah hian Review Committee buatsaih a ni a. Helaiah hian han sawi lawk kan duh chu, tun atanga rei vak loah danah a chang ang a. He Review Committee te hi din a ni leh ang a. Tahchuan, pension hianin hnawkhat leh vek mai ang tih ka hlau ang reng a. Kan hotute hi Warning kan pe teh ang. A pension a te kha an thiamlo ang tihna lam ni lovin extra financial burden kha kan State hian nasa takin a tuar dawn a ni. Chuvang chuan, Sorkar run tur leh he Review Committee a hna rawn thawk tur hian pension hual lawk te kha kan lo nei leh palh ang tih kan hlau deuh a nih chu a ! Pu Speaker, hetiang hi kan thawklaite hian an tha tawk a, kan duh remchanglo a nih pawhin a siksawi remchan dan a awm zelin ka ring a. Ruling Party lam atang chuan a ngaihmawhawm deuh pawh a ni mai thei a. Section 9-na a compliance enforce tur atana House rin mai nichina Khawzawl bialtu leh Ratu bialtute, Lunglei 'S' bialten an sawi kha thil tha tak a ni.

Dan siam hian vawikhatah a famkim thei lova, heng hi chu nakin deuhah chuan kan la ziahluh deuh leh tho tho a rinawm khawp mai. Pu Speaker, tawi tein ka thianpa khan min lo sawi kep rawh a ti a. Pu Saikapthianga khan, hun pawh ka kian nghal ang che a ti a. Point pakhat chauh kan belh chu, nichina kan Finance Minister ni bawk, kan Chief Minister ni bawk ngenna nghalah ngai ta ila, Sorkar kan ngenna ni nghal sela. Kan Minister ten kumthara demand an present dawn khan kumin level ai hi chuan pawisa a tlem dawn chuang lova, a hmanna tak kha han sawi fak fak thei se chuan a demand present tu a ni a. Member te min vote pui rawh u tih kha a van nuam dawn e. Chu tak chu corruption nek chepna tur atan hmanraw tha ber a ni dawn bawk si a. He bill hian chumi lam chu rawn hawi a ka hriat avang chuan a phurawmin ka hria a. Chutiang anih ngat chuan khawi bialah nge hei hi hmalak anih ang thinthawng miah lovin he Sorkar leh Minister te an kal tawh ang a. Chuvangin, helai Kanan economic, Kanan tak tak kha kan thleng dawn niin a hriat a. Chuvangin, kan zavaiin lungrual takin I passed ang u tih kha kan rawt vein he Bill hi ka rawn tawiawm a ni e, ka lawm e.

**PU LALDUHOMA**

: Pu Speaker, a hmasain Khawzawl bialtu zahawm tak Pu Andrew Lalheriana chungah hian lawmthu ka sawi duh a. Thahnemngai takin kan House-ah Right to ..... 100/-

Information Bill te a rawn pulut tawh a. Chumi hnuah Central- in loh theih lohin rawn hmang rawh u, anti a. Kan hmang ve ta a, a lawmawm a. Tin, vawiina kan khel Bill pawh hi kan hriat tawh ang khan a rawn pulut tawh a, an lo phar thlak sak leh tawh kha a ni a, a khawngaihthlak zozai hlein ka hria a. Amaherawhchu, Central Sorkar bawkin "in ti ngei ngei tur a ni," an rawn ti a, hreh tak chungin hei kan ruling party ten he bill pawimawh tak mai hi an rawn pulut ta a ni a. Kan Sorkar tena tih an hreh ngawih ngawih chung pawha rawn tih tir zeltu Central Sorkar chungah hian lawmthu ka sawi bawk a ni.

Hei P.A.C. te Estimate Committee te, CAG te leh Reserve Bank of India ten vawi tam tak in rawtna dungzuuin hetiang dan hi Central Sorkar chuan a lo nei daih tawh a ni a.

Tichuan hei tunah pawh kan han khel ve t. a. He dan hi tha tho taka an put luh ni mah se, hman thuai a nih theihna turin chhuanlam leh tiikhawtlaina rilru nei miah lovin, a Rules te pawh han siam nghalin, nakum Budget Session turin kan Sorkar hi inbuatsaik turin kan ngen nghal bawk a ni.

Tin, Section 6-na ah hian 2008-09 budget-ah chuan Revenue Deficit hi kan nei dawn tawh lova, a zero tawh dawn a ni tih a inziak a, a ropui hle mai a, a tak taka thleng turin kan lo beisei ang a, kum thum a intodelh, Missionary nuai khat thawn chhuah tih te ang kha chu a nih loh hram kan lo beisei dawn a ni. Vaibelchhe 27.11 Revenue Deficit kan nei mek a ni a. Chumi Zero a a awm hun tur chu kan nghalhlel khawp mai, Central Sorkar zarah.

Tin, Fiscal Deficit hi GSDP atanga teh a 3% chumi hunah chuan a lo ni dawn tawh bawk a. Tuna kan neih lai hi 14.92% a ni a, 14% atangin 3% ah 2008 ah chuan kan tla thla tawh dawn tihna a ni a. Hei pawh hi a nghahhlelhwam tak meuh meuh a. tlakthlak tak tak tum ila, GSDP lampang hi engemawti zawng hian kan rawn chhut danglam duai mai ang a. Chhiarkawp hi kan chawk vak mai ang tihte pawh a hlauhawm thei lek lekin ka hria.

Tin, kan leibat hi henga kan deficit na piah lamah hian tun tuma kan budget pawh hi han passed ni tak khan, nuaikhat pawh kan hman hma khan, kan passed tak ai khan kan leibat a tam zawk a ni tih kan hre reng a. Chuvangin, heng kan leibat zat te hi Section 7 in a phut angin Ways and Means RBI atanga kan lak thlengin a lo lang tawh dawn a ni a, a lawmawm hle dawn niin ka hria a. Amaherawhchu, kan fiscal deficit kan tihtlem avanga kan leiba min ngaihdam tur tawktarh kha a that em avangin leiba neih tlem hrim hrim tum hian kan pawng kal vak ang tih pawh a lehlamah chuan a hlauhawmin ka hria a. Leibat te hi chu a bat dan a zir a ni a, a invest na tha kan neih na na na chuan, entirnan, Power Project tha tak atan invest ta ila, Mega Watt tem takte siam dawn ta ila, bat a sual lova. Tuna kan kal tawh thin dan anga awmze neilova bat vak hi kan duhlo a ni mai a. Thil tha kan tih ngam lohna khawp tura leiba tihtlem chak hrimna lamahte he dan hian min nawr na lamahte he dan hian min nawr vak ang tih erawh chu ka hlau viau a ni.

Pu Speaker, kan dan tak a tel loah hian vawiina kan ngaiantuahna hi a innghat mah mah zawkin ka hria a. Financial Memorandum ah khan kan dana tel tak tak si lo hi a pawimawh zawk kha Debt Consolidation ah a inziak daih mai a. Kha Financial Memorandum 2(1) ah khan 2005 March thla tawpa kan leibat chu vaibelchhe 271.39 a ni tih kan hria a. Chu chu he dan kan passed atang chuan a rate hi 7.5% in min chhut sak tawh dawn tih kan hria a, a lawmawm hle a ni. Chu pawh chu Central Sorkarin a mi rawn duan sak a ni a. A rate a tlem dawn hrim hrim avangin a pung kan pek tur hi vaibelchhe 57 zetin a lo tlahniam dawn a. Chu chu thil tha tak pawh a ni a, tin, a pek hun chhung pawh kum 20 chhung min han tuk sak dawn ta a ni a. Chung chu kan hlawkna tur a ni tih chu a lang reng mai a. Amaherawhchu, a interest a tlem tak avang leh interest tlem na na na chu rulh hun chhung pawhsei a lo nih bawk chuan kan rulh tur amount pawh a lo tlem dawn bawk a, kan zangkhai dawn tih chu a chiang a. Mahse, kan rulh hun chhung kha a rei avangin kan leiba kha kan rul ta tihna a ni chuang lova. Hemi avanga kan inthlahdah a, hun lo kal leh zel tura leiba kan chhekkhawl chuan a tha dawn lova, he dan tha tak hi kan harsatna solve-na nilovin, a postpone nan kan hmang ang tih pawh hi thil hlauhawm tak niin ka hria.

Tin, leiba ziah bo theih kum chhung hi kum 2005-2010 chhung chance min pe niin a lang a. Eng ang chiahin nge kan deficit kan zuk tih tlem a, kan leiba eng ang chiahin nge min thai bo sak dawn tih lai hi a dan han chhiar hian kei chu ka chiang thei hauh lo mai a. Chu chu nakinah kan Finance Minister zahawm takin min han hrilhfiah sak sela ka duh hle a. Engzata kan tih tlem hian nge kan leibat hi kan tih tlem ang a, engzat ang chu nge min thai bo sak dawn ? Khalaia a inlaichin dan, a chhiarkawp dan kha hriat a tha hlein ka hria a. Tin, kum 2008-2009 ah chuan deficit kha a awm tawh dawn si lova, kan zero tawh dawn a ni si a. Chuti a lo nih phei chuan kan leiba zawng zawng kha min thaibo sak dawn tihna a ni mai em ? He dan hmang hian, khami ang zela kan leiba min thaibo sak dawn a nih phei chuan 2008 hnu lamah phei chuan kan leiba dang rulh bak zawng zawng kha thaibo a ni fai vek thei mai dawn ni awm tein a thu ah ringawt hi chuan a lang mai a. Hengte pawh hi a tha phian ang a, keini chuanin hrilhfiah deuh kan duh a ni. Kan hrethiam ve seng lova, kan chhiar hun chhung leh kan inbuatsaih hun chhung a rei lo bawk si a.

Tin, Section 9-na a a hmandan tur compliance kha Member tam berin an rawn sawi tawh a, ruling lam atang pawh khan min rawn puin ka hria a, a lawmawm ka ti a. Hei ka' ken hi Central-a an dan hmanlai leh a rules a ni a. Hemi copy ti tih hian tuna kan Sorkar hian he Bill hi an rawn buatsaih niin a lang a. Hei hi a lungawi tlak loh ka tih em em na chhan chu a tha lai lai an rawn hmaih zauh zauh mai hi a ni. He dana a tangkaina leh a hlutna lai lai hi an rawn telh lo tlat zel a. Rilru nei ranin loh theih lohin rawn hmang rawh u, an rawn tih avang chauhin, hmang inti ve ting si a, a tha lai lai paihchhuakin an rawn siam a. Hei Central-a an dan hman pawh kan nei ve vek a. Central Dana a landanah chuan keinin Finance Minister in sum kan hmuh leh kan hman zat a rawn review tur hi thla ruk danah kan tih lain Central danah chuan Quarterly danah a ni thung a. Tin, chu review Finance Minister-in a neih tur chu he House-ah hian rawn pulut lovin a Review ringawt dawn a ni. Central danah chuan Finance Minister-in Review a siam chu Parliament-ah a pulut ngei ngei tur a ni. Chuvangin, he kan dan pawh hi chumi ang

nena immila siam ni se, Finance Minister-in review statement a siam chu he House-ah hian rawn pulut ve ngei sela, House-ah hian kan discuss thei ngei ngei tur a ni. A Ruling lam, a ban tam lam na na na chu vote kan laksunah an chak leh tho ang, a chiang sa. Amaherawhchu, helaia sawihona chance kan neih hian nasa takin ram tan hna a thawk a ni. Chumi chance pawh nei lo tura mi dan siamsa copy a, a tha lai pah bo va, a tha lai tel lova helaia rawn putluh hi vawiinah hian Pu Speaker, a tha lo ru riau a ni. Chuvang chuan, khatiang ang tak khan kau tih ve hi ka phut ngawih ngawih a. Chutiang a kan siam that leh theihna tur chuan pass nghal tawp lo ila, Select Committee- a dah te kha a fintlhak em em a ni, dan tha neih hi kan duh tak tak chuan.

Tin, hemi danin a siam leh a sawi anga sum hi hman a nih loh chuan deviation eng emaw a lo awm reng reng chuan Central danah hi chuan Parliament approval la lo chuan a thieng lo a ni. Chungte chu kan danah hian an telh tlat lo a ni. Nakkumah he dan hmang hian kan Finance Minister-in Budget a rawn present ang a, tha takin kan pass ang a. Chumi ang lo chuan lo kalpui leh si sela, a kalpuina chu helaiah chutiang khatiang vang a ni a, a loh theih loh a ni e tia a rawn sawifiah a, a tira remtihna petu ten a remtihna kan pek leh theihna chance awm thei miah lo tur dan hi vawiinah hian a chanve chauhin lawmawm ka ti a ni. Chuvangin, khatiang dan te kha a awm ngei ngei tur a ni. Miten an neih ang dan kan nei ve e kan ti a, an neih aia chhe zawk fe dan han neih hrim hrim hi a tha lovin ka hria a.

Tin, Section 14-naah hian Power to remove difficulties tih a ni a, he kan danah hian harsatna te pawh a lo awm thei ang a, chu chu order siamin tih kian theih a ni ang tih a ni a. Chumi tihkian theihna chu kum thum hnuah chuan a lo awm tawh dawn lo niin a lang a. Hun a kal zel a, tuna tha nia kan hriat te hi a lo tha lo thin a. Amendment a ngai a kan siamtha fo thin a ni.. Kum 3 hnuah siamthat theihna kan neih tawh loh chuan a dik dawn em ni tih ka ngaihdan a ni bawk a.

Kan ti rau rau a nih chuan tuna kan transaction of business rules kan neih lai te pawh hi khawih danglam tel a tha lawm ni ? Eng ang pawhin hetah hian lo pass thin mah ila, kan budget hi kan Chief Minister-in power sang lutuk mai, a duh ang anga dan dinglai relax theihna kan Transaction of Business Rules a awm tlat mai te hi thlemlna lianpui a ni a. Chief Minister tu tan pawh hei hi thlemlna lian lutuk a ni. Hengie pawh hi kan pah bo law law a thain ka hria a. Chuvangin, dan tha kan duh a, nakin zeal ro rawn rel zel turte pawhin an la rawn hman tur a ni a. Kan ram tan a nih avangin hmanhmawh taka in nawr chih a, a tha lo ve kan ti chung chung a in pass lui tir thin lo hian Select Committee-ah refer ila, ngun t akin ngaihtuah tlang ila. Mi ram, mi dan te pawhin an hmang angte entawn lehzual ila, Central-a an hman dan te pawh bih tlang ila, tlemin chei tha leh deuh hlek ila, chumi hnuah pass ila ka duh khawp mai. A nih ang ang hian a that famkim loh ang ang hian kan pass tho tho tur a ni tia min nawr luh erawh chuan le lungsi lo takin kan pass leh mai pawh a ni ang a. Amaherawhchu, duhthusam a ni lo hle ang. Chuvangin, Select Committee-ah refer phawt kha ka han rawt a ni e, ka lawm e.

PU R. LALZIRLIANA

: Pu Speaker, ka lawm e. Vawiin a kan Bill han sawi ho 'The Mizoram Fiscal Responsibility & Budget Management Bill, 2006' hi sawiho thei a kan hotuten an

rawn chhawp chhuak ta hi a lawmawm khawpin ka hria a. Tun hma zawng zawnjin Finance chungchangah hian kan kal fimkhur a ngai a ni kan ti thin a. Hetiang dan awm chiah lo hian Minister te leh Sorkar hruiitute Committee te ka han din thin a. Amaherawhchu, dan tlawhchhan chiah a awm loh chuan thil hi a harsa a. Kan kal dan hi a la khingbai deuh a ni. Hetiang ang dan pawimawh House-ah Member ten an sawi thin ngaihtuah a, Chief Minister zahawm tak House Leader, Finance Minister in a rawn pulut hi lawmawmin ka hria a. Chutihlai chuan 2002 dahi tawh kha niin ka hria a. Kan House Leader hian helai Hall-ah ngei hianin tunah chuan kal dan pangngaiin hmalam panin kan kal tawh dawn a, tun hma kha chuan a back gear-in kan kal a, tunah chuan first gear in kan kal thei tawh dawn a ni a ti a. Tichuan, 1<sup>st</sup> gear-a kan han kalna chu han ngaihtuah ila kan hriat theuh angin, tun kan budget passed hnunng berah kha chuan kan Budget passed aiin kan leiba kha a la tam dahi tho mai a. A englai a kha nge fist gear a kan han kal na a chu aw ? tih ka ngaihtuah thin a, keini ang chuan kan hmuchhuak zo meuh lo a ni.

Tichuan, vawiin ni a kan Bill kan ngaihtuah ah hian kum 20 chhung a leiba rulh zawh tur a ni a, hlawkna kan neih dawn a han tih ang chite phei kha chu, a hlawkna chu a ni hrarpa lova, 12% te a interest a kan rulh thin kha 7% a a lo tlak thlak dawn avangin tah khan a tlem ve mai a ni a. Hengte pawh hi dan kan siam a dan anga kan kal si loh hi a tam eng avangin fimkhur thu hlaah example tam tak te pawh sawi tel ka duh a ni. Hengte pawh hi vawiin a Bill kan hotuten an sawi anga mar pata kan kal thei dawn anih chuan kan leiba te pawh hi kan tlak theiin a dang lo bat belh zel pawh ni ila kha laiah khan crore 60 dawn laite kha chu write off ang chiahte pawh a kan thei turah ngai ila, nimahsela vawiin anga kan kal danah hi chuan kan ti fuh lo ang tih ka hlau khawp a, MLA te hi dan siam tura mipui thlan chhuah kan ni a. Amaherawhchu, a MLA tengei pawhin dan kan siam a, kan hre theuh a, Free Travel ah te pawh dan tha tak kan siam a. Amaherawhchu, dan hnuaiah khan zin tho si khan dan ngaipawimawh lovin kan lo kal thui lutuk deuh a, kan dik em em rual khan tam tak kha mualpho angin kan lang ta a ni. Chutiang chuan Sorkar pawh hi a kan thei a ni tih hi kan chian a pawimawh hlein ka hria a.

Hei Sorkarin dan leh hrai a nei a, Printing & Stationery Department a nei a. Chu P & S Department chu sumdawng, Revenue tam tak collect thei tura siam a ni. Nimahsela, vawiina kan House Leader Department ngei te hi a pal zut tumtu an ni a. Home Minister zahawm tak department te hi sum leh paiah leh Stationery tam tak la thin leh mamawh thin an ni. Chutiang ang chu mimal hnena hausakna khawp an pek lain a department kha chu han pe selangin vawiin nia chhiah tam tak, mirethei te hnena kan khawn ni hian Sorkar hian revenue kha a la thei dawn zawk a ni tih kha a chiang reng mai a. Chutiang chuan dan kan siam a, dan kan pawisak leh si loh avang hian kan hnam chu kan tla bal chho mek a ni tih ka hmuh dan a ni a. Tichuan 2004 dahi tawh khan hetiang bili hi Khawzawl bialtu zahawm takin a rawn pulut tawh a, khangah te khan lo pass puiin kha Bill tak kha tlawmah kan la deuh a nih pawhin a hnu maiah

khan kha Session ahte khan kan siamrem chuk chuk e han ti chu ni ila vawiinniah hian thui tak kan lo kal tawh tur a ni a. State tam takin an lo tih tawh a hnungzui a kal de dè ni lovin a hma lama ti tute kha kan lo ni ve tawh tur a ni a, tiang chuan kha b ill a thil tha tak, mipui thlan tena an tihawm tak, an thuneihna kha Finance Minister leh a hote chauhina an han chang leh ta mai ang te hi Supreme Court Commander anga insiam tumna lutuk tepawh hi a ni lawm maw ni aw tih te pawh khan a ngaihtuah theih a ni.

Vawiin niah hian Pu Speaker, kan hotute hi ka duh aiin an ngui a. He Bill hi a that tehlul nen, anmahn Control tu tur a nih tak avanga an ngui nge ni a, Bye-Election kan hnaih a, tlak an inring ve ta deuh nge ni a, tlak inring deuh te hi an awm a, an hmel kan en hian kan hotu te hi an hlim lo a ni. Hei hian min ti lungngai ve tlat mai a. Hlim deuh seng sawng a keini lam in lo hawi hian a nuam ve hrim hrim a nia. Thil tam tak min tihsak lo mah ulangin a nuam a ni. Chuvang chuan he bill pawh hi dik tak chuan Finance lam a kengkawh thei deuh, mahni ngaihdan a dik a ni ti thei deuh Ministry M.N.F. alo dina dik tak chuan kan Speaker zahawm tak Chief Minister Finance Minister nih a an puih khan kan Sorkar chu an mualpho lo chho a ni a. Vawiinniah pawh Chief Minister chhuanawm tak an chhan sak thei mai zel te h a ropui ka ti a. Chuvang chuanin Ministry resuffle anih rau rau hi chuan tih sawk sawk a, helamah kan Speaker zahawm tak te pawh hi a hruaina hi nuam kan ti a. Amaherawhchu, nuam tih ringawt ani lo ramin a chhawr si loh chuan eng te hual mah a ni lo, helaiah chuan a that ve theih zel mai a, midangte pawh hi han thu ve ta ula heng an hming zawng kan lam em lo ang a, kan thu a ni lova, midang tepawh hi kan thuin kan Chief Minister tepawh hi han puiin emaw indaihlo bawka han lak sak ngat phei te ri se lang chuan Finance Department te hi kan hnam hian kan chawr hlein ka ring a ni. Chulai tepawh chu kan sawive thek thuak duh ve a, a va ri hma ve Pu Speaker.

Tiang chuanin hei dan kan nei a, Central Sponsored Scheme ah pawh hianin dan guide line fel tak an rawn nei a, hei keini MLA te hi chulaiah chuanin Monitoring & Vigilance Committee kan ni a. M.P. ho meuhin kan Committee thin a, Sorkar hian achievement tha tak nei se kan duh a, Contractor te hi an appoint a mahse an han control vek thei lo. Chutiang chu Vigilance kan tih ang khan Monitoring Committee kan nih ang khan a hmunah i kal ang aw kan ti a. Committee-ah tum hnih nasa takin kan rawt a, mahse ka kal thei reng reng lo. Hetiang te hi he dan nen pawh hian a inkailunawih vek a ni. Dan kan nei a dan kan pawisak leh silohl chuan hei pawh hi engmah a ni loving. Central guide line-ah MLA te Monitoring Vigilance Committee ah an awm tur a ni tih anih lai khan, a hmunah helai a Engineer ten a a pheka an rawn ziah ringawt kha keini tehlul hian hei hi a diklo kan ti thei lo, a spot-ah erawh chuan hei hi engatinge kan ti ve thei a ni. Chutiang tur chuan engatinge kan Sorkar hian min khap thei nge D.C. te leh kan MP te hi an khap thin nge pawh hi kan hre tawhlo a nih hi, a beidawn thlak hlein kal hria a ni. Chuvang chuanin kan Revenue assessment Act chungchangah te pawh hianin dan tha tak chu kan nei tawh alawm. Amaherawhchu, dan kan hman theih miah si loh lai hian dan a kha hman theih tura kan siam kha a pawimawh ta a ni. Chutiang ang chuanin kan Sorkar hian fimkhur takin he dan hi in rawn tihchhuah chuan in hman tak tak chuan Pu Speaker kan ram hian kan chhawr

ngei ngei ang tih ka ring a ni. Nichina kan sawi tak ang khan thil tam tak IWDP ah tepawh cheng vaibelchhe tam tak Central atangin kan hmu a. Amaherawhchu, khawilai Scheme leh Project hi nge entlak leh belchian dawl hi kan hotute hian sawi tur hi in hria em? Avang em a ni, heng tepawh hi a hmuna en a, hei hi a diklo anih hi ti tha leh rawh u ti tu tur te, kan zinchhuah min khap tlat bawk si a, heng te hi kan Sorkar hian kan enchain a, hei aia tha lehzuala kan tih hi a pawimawh hlein ka hria a ni.

Power chungchangah te pawh dan leh hrai engkim a awm a. Amaherawhchu, kan Chief Minister zahawm takin Megawatt 50 hi kan ram chuan kan khawp tawk a ni tih ringawt mai vawiin niah hian a sawi leh ta te hi engvang nge ni? Tuirial Hydel Project ah ama chhungkua te avangin tih flop in a lo awm ta a. Hetiang avang mai mai hian megawatt 50 kha kan ramin a khawp tih hi sawi sawi tur a ni lo hrim hrimin keini chuan kan ngai a ni Pu Speaker, ka lawm e.

**PU LALRINLIANA SAILO :** Pu Speaker, ka lawm e. Vawiin a kan bill hi a pawimawh hlein ka hria a. Amaherawhchu, bill hi han pass-in han siam thin mah ila a bawhzui lampang hi a pawimawh hlein ka hria a. Tunah hian Land Holding Act, 2001 pawh kha siam tawh a ni a. Mahse, he rule hi vawiin thlengin a la awmlo a ni a. Tihian han ti hluai mah ila a taka chantir leh a tangkaina tur anga hman a hi a awm mang lo thin a, a pawi hlein ka hria a.

Tin, Labour and Employment Department-ah hian Act awmsa a awm a. Chu chu compulsory notification of vacancies Act a awm tawh a. Chungte chu engah mah ngailovin Sorkar hna lak duhin kha Act leh kha dan siam a kha engah mah ngai lova palzutin kan hotute hianin. Zirtirtu lak a ni emaw Police a ni emaw L.D.C. a ni emaw hetiang a dan tha neih pawh hi engah mah an ngaih loh avang hian rilruin ngaihtuahna han seng viau mah ilangin a taka channaah hian kan tlachham leh mai ang tih ka hlau a. Amaherawhchu, chuti chung chuanin he dan hi chu a pawimawh hle thung a ni Pu Speaker. Kan ramah hian he dan a hi kan rilru a awm thin a, ka duh t hin em em a ni a. Kan thiamna te, kan chhiar te a tam lova, kan thiamna te a sang lova. Amaherawhchu, Fiscal Management hi chu a pawimawh a ni tih hi kan sawi duh a. Tin, Session hmasaah pawh kan sawi tawh a ni. A chhan chu tunah hian Central atanga pawisa lokal reng reng te pawh hi entirnan hei Right to Information Act hmangin kan han la chhuak a. Horticulture Department ah pawh hian tun kum li chhung hianin nuai 6939 hmanral a ni tawh a ni. A nihna ang tak hian hmang ilang chuan kan ram hia hmasawnna engemaw hmuh tur hi chu a awm ka ring a ni.

Tin, Industry Department-ah pawh BDA kan han ti a, Bamboo Development Agency kan siam a. Chungte pawh chu tun kum li chhung hian nuai sangnga zahnih sawmsarih pariat leh singriat leh sangriat kan hmang tawh a ni. Khawiah nge Bamboo Development Agency te hna thawh leh mipuite tana tangkai leh an vawrhchhuah tih te pawh chu, a tam mai a. Department hmang hrangah hian Fiscal Management pawimawhna hi a lang hlein ka hria a. Tin, .....106/-

helaiah hian han lawm em emna ka nei a. Palinaah hian Fiscal Management Principle tih a a rawn sawi Transparency in Setting the Fiscal policy objective han tih te hi a lawmawm hlein ka hria. A transparency hi kan mamawh lai leh kan ramina vawiinnia kan NGO te leh mi thil ngaihtuah chikmi ten an duh dan niin a lang a. Tin, hei hian a rawn ken chhuah tur lawmawm em em chu nichinah kan ngaithla tawh a, performance budget hi a nih ngei ka ring a ni. A next-ah hianin performance budget tih hi Speech hi kan Finance Minister hian a neih theih ngei ka ring a. Chu chu vawiina pass ka duhna chhan chu a ni.

Tin, chutih rual chuan kan chhiarte hi a tlem a. Vate akara mawngtawih tih ang deuh hlekin hun a tlem si a, hei kan han chhiar ve hian helaia a tawp lama Department Consolidation chungchang a a rawn sawi leh write - off ah te kan hriat thiam loh chu tunah hianin hei Twelft Finance Commission report in a rawn tiyah hian Central Loan hi kan repayment hi a chhe em em mai a, India ramah kan chhe ber lawr lak a ni, ka han hmuh ve naah chuan, Hei Sikkim tak ngial pawh hianin nuai sawmriat panga repayment an neih lain keini chuanin nuai sawmthum pali lek a ni a. Tin, Arunachal hian chhe leh a, 66 a ni a, helaiah pawh hian a chhe ber a ni a. Chutih ruala heng ang Debt Consolidation chungchanga vaibelchhe sawmnga leh pasarih leh 85 kum sawm hniih hnua kan han beisei te hi ka ring pha lo deuh hlek a ni. Helai calculation hi ka hriat loh vang pawh a ni ang a, ka chhutchhuak thiam ve mang lo a. Chutih rualin hemi 12<sup>th</sup> Finance Commission Report in a rawn tiyah hi chuan kum nga chhung leka he thil hi a rawn chawhchhuak zawk a nih hmel hlein ka hria a. Chu chu kan sawi a, chuti anih rual ruala mi State te en tawh a kan ti a nih rau rau chuan hemi crore 57.85 kan beisei lain Meghalaya te chuan 71 chuang dahi a ni. Tin, Nagaland pawh 77 chuang dahi a ni. 77.41 a ni.

Chuvangin tan hle a ngai dawn a ni. Hetianga kan chawpchhuak rau rau a nih si chuan helaia debt write-off a rawn sawiah hianin hemi Revenue Deficit reduction in mawphphurhna a lian viau ang tia a rawn sawi erawh hi chuan a rawn veng deuhin ka hria a. Tichuan Pu Speaker, vawiinah hian kan ram hian Fiscal Management hi a mamawh em em a hriatna ka nei a. Hei hmanah khan kan Minister zahawm tak Pu Chhinga dam loh va mifiam deuh ang khan kan va tlawnah hemi 12<sup>th</sup> Finance Commission Report ina Award hrang hrangte min pek ka han chhut hian engvang nge ni tih hi House-a sawi hrim hrim ka duh. Minor Irrigation ah chuan hemi State lianpui pui leh State hausa sa leh population liante khu chu zuk teh khin chi ri rual lovah ka ngai a. Mahse hemi N.E. a kan State thenawmte hi han intehkhin ta ila. Nagaland-in Minor Irrigation-a crore 38.63 a neih lain leh Meghalaya in crore 39.14 an neih lajin keini crore 4.39 chauh kan nei a ni. Hei hian Fiscal Management kan fail thak avangin Utilization Certificate te engemaw diklo an zu ti thin a nih ka ring a. Hriat chianna an nei ang a, min pe tlem ta a nih ka ring tlat a ni a. A inthlau lutuk ringawt mai a ni, Minor Irrigation ahte hian.

Tin, hemi Road and Bridge titih, Health chungchangah te kan inthlau lutuk ringawt maite hi Pu Speaker, a ni lo lutuk niin ka hria a. Hetah hian Mizoram hian kan mamawh em em niin ka hria a. Hei hi tih mak mawh a pass chi-ah ka ngai a ni.

Tin, Health & Family Welfare ah te pawh hian keinin crore 218.87 kan neih laiin Nagaland chuan 367.08 an nei a. Tin, Meghalaya chuan 376.34 an nei a ni. Engati em em nge North East rau rauah hian kan va inthlau em em ve tih te kan sawichhuak duh a.

Tin, kan sawi leh duh chu Municipality leh Panchayati ah pawh hian a rawn duh vang a ni a, 2005 leh 2010 inkara mi tur a ni a. Hei kum hniih chu a kal chho leh dawn a ni a. Tah hian Municipalities ah pawh hian crore 10 a awm a ni a. Hengte hi a taka hmuh tur a awm em ? Panchayat-ah hian 20 crore a awm bawk a. Heng te pawh hi khawiah nge hman a nih a, engtin nge he ram tan hian hman tangkai a nih tih kha kan sawi duh leh a.

Tin, Forest ah pawh hian kan inthlau em em a, hetah hian sq.mts. 47894 kan neih laiin 25 crore min rawn pe a. Keini aiin Meghalaya te chu an tlem daih zawk a, 13,000 vel an neih laiin 25 crore an ni a. Keini aia nei zim zawk Nagaland te ai khan an pe tam zawk bawk si a, hei hi sum leh paia kan tlakchham tawp vanga rawn tlemah ka ngai a ni.

Tin, Maintenance of Building -ah pawh hian Nagaland in vaibelchhe 47.17 an neih lain keini chuan 23.29 chauh kan nei. Meghalaya in 35.02 an nei a ni. Kan va han thlau em ka ti a ni.

Tin, Roads & Bridges ah pawh hian Nagaland in vaibelchhe 120.88 an neih lain keini chuan 42.12 chauh kan nei a, tan kan ngai nasa hlein ka hria a. Kan ramin inenkawl dan leh kan development-ah hian fimkhur a ngai hle a ni. Chumi atan chuan he Bill hi kan Chief Minister zahawm tak hian thil tha a duh avangin ka rawn support a ni e, ka lawm e.

**PU LALTHLENGLIANA :**

Pu Speaker, ka lawm e. Hei bill pawimawh tak tak kan pass thin a. Tun hma khan dante hi kan siam ngai lo em ni tih khawpin kan pass zing ta hle a. Vawiin-ah pawh pawimawh deuh mai ngaihtuah kan han nei leh a ni a. Hetih lai hian Official Gallery lama hian kan awm tlem lutuk thin te hi ngaihtuah deuhte pawh a thain ka hria a. Tin, niminah pawh khan Bill pawimawh tak mai Co-operation Society Bill kan ngaihtuah a, kan in chhuahsan a, tunah hi chuan kan inchhuahsan lo va, a lawmawm hle mai a. Kan Opposition Leader pawh hian eng emaw harsatna tak te pawh a neiin ka ring a. Nimina kan chhuah tauh chhan ni ber kha chu kan Minister zahawm tak Pu Sangthuama khan Compensation a lak vang ni te khan a lang a, mahse a niin ka piantirh ata compensation hi ka lo la ngailo reng reng a. Pathian pawhin min hriatpui a ni a tiin kha a convincing hlein ka hria a, lehlamin a ka la lo Pathian pawhin min hriatpui tih laiin a la tih ngawt kha kan chhuah tauh pui a ni a, kan chhuah chhan kha niin a lang a, hei hi a fei lo ang rengin ka hria a. Hetiang ang hi chu chin loh atan a thain ka hria a, a tha lo kan tih pawhin a thalo kan tih laite hi sawi ila, kan bill a kha bill pawimawh tak a ni a. Co-operative Society te hi Zoramah an dingve thin a, a hlawhchham a, tam tak a then chu an thinglu kar nung ve mai mai a, Cooperative Society kan hmelhriat dante pawh hi a dik loh avangin a dan leh engkim mai siam ve te pawh hi thil tul tak a ni a,

khang kan han rel laia awm duh lo kan han ni te kha tling leh tlingzo lo va Opposition Leader a kan thu lui tlat ang atang hi chuan an tih awm tak an ti angah te pawh a ngaih theihin ka hre deuh a. Speaker-in a khai, chhuak tawh rawh a tih kha nghah te pawh hi a ni lova, House Leader-in Member a nei daih tawh lo a nih chuan Speaker a rawn pawh a ngailo, a bang tur a ni ringawt mai a ni. Chuvangin, helaiah te pawh hian miin hmuh dan an nei vek a ni a. Tin, a vuakveta hi (interruption) in ti mawlh mawlh bawk a, in zakah kan dek ve deuh hlek a ni, za lo tein ka zungtein kan dek che a ni, kha kha chu lo la na vak teh suh (interruption). House zah lo hi kan hmu tam tawh khawp mai. Vawiinah pawh bill tha tak kan ngaihtuah la in min a kahpah tam tak an sawi chuanin ka sawi loh bikna chhan tur ka hre lo. Serlui Hydel Project pawh kan thleng rawk zel a, vawiinah hian Zero Hour hi naktukah emaw min siam sak nghe nghe a Pu Speaker. Chutah chuan in sawi tlang ila, Lunglei Greater Water Supply Scheme atangte Krangchalkawn scandal te Kau-Tlabung te kan han thleng chho ang a. Compensation pawh hi sawi tur kan ngah mai a, kan sawi chho ve tak tak ang chu mawle. Vawiinah hian khang zawng zawng lo ti chung hian mifel lena ien in tum a nih hi, kan sawi ve tak tak mai tur a ni a. Chuvangin, a ni lo engemaw kan zep lui hram hram te, henga te hi a felloin ka hria.

Tin, engemaw sawisel kan tumah pawh a bill lampang hawi deuh khan han sawi tan ve ta ila, mi tih entawna tianga kal mai mai han tih tih te pawh kha kan North II bialtu zahawm tak pawh khan a sawi a. VAT te pawh hi 1880 velah France lamah an hmang tan a. Kha kha in entawn zelin khawvelah a kal a. Tlai khawhnuin India in kan lo ti ve a. Hei hi a tha chu kan inentawn zel tur a ni dawn lawm ni ? Heti lova engemaw mai maia kan in beihna hian kan House a ti zahawm lova. Rorel laite pawh kan in tinep a ni. Chuvangin, kan Bill te pawh hi a lo chhuah chhan engnge tih hian ngaihtuah tham tak a awm a ni. Hetah Janata Sorkar laiin harsatna India Sorkarin nasa takin a tawk chho va. BJP Sorkar hnuah khan theihtawp chhuahin an tang a. Chitambaram te, Man Mohan Singh te pawh ruai hialin India Economic chu a rawn invawrh chho ta a. Tunah phei chuan a lo nasa tial tial a. 11<sup>th</sup> Finance Commission-in a ngaihtuahna zulzuiin tiang khan 2004 March-ah he ruahmannna hi an rawn nei ta a. Hei hi India ram pum pui hmasawnna atan a tha em em a ni. Tunah hian India ram hi namen lovin hetiang ngaihtuahnaah hian an lo chak tak avangin ram pawhin hma a sawn a. State te paw'n hma kan sawn theihna turin hengah hian kan han tih that a. Revenue Deficit grant anga te pawh 15% tihte an han ruahman a. Incentive Fund lamahte pawh a crore 1600 chuang an han dah ringawtte pawh he India ram State zawng zawng hi min siam an tum hle a ni. Chuvangin, he Fiscal Bill hi lawm taka kan Pass hi a tul a ni.

Heng kan sawi rualin kan ram namen lova a thanchhohn-a a hi lehlarah chuan nuihza siam nana kan han hmang lek lek te, Upa kamchhuak atana mawi lo khawp Missionary nuai khat tirh te pawh hmusit takin kan han sawi thei maite hi Kohhran Upa tan chuan a tih chi lohin ka hria. A chhan chu tah hian a lang reng a. Synod bu atanga lakchhuah a ni a. Hmasawnna 1997-ah khan nuai 1009 khatiang zet kha hmuh a ni a. Tunah chuan 1999-2000 ah chuan nuai sangli leh tih lai a lo ni ta. A punna ringawt nuai 2802 lai khatiang ang khan a lo pung ta hi a mak a ni. MNF Sorkar hnuah heti tak maia a pung chho hi kan Synod Budget lo pung ta hi kan sawi kai chho a ni.

Hemi pung atanga MNF Sorkar hnua heti khawpa a pun hleihna a nuai za engemaw a a lo pung chho kal zel vawiina a lo tam tawh zia Sorkar pate dinhmun-ah an ding a ni ringawt. Hetianga kan kal zel a nih chuan kan Chief Minister in nuai khat pawh hi kan lak tir thei ang a tih hi thil nuihzatthlak a ni lo. Zoram hian tirh theih hlan a nghakhlel a ni. Upa ni si, kha kha kan nuihzat that anih chuan a zahthlak lutuk a ni. Vawiinah hian he Bill hi he House hian a pass ngei ngei a tulin ka hria, tlema phuailuai deuh lai a awm a nih pawhin a siam tha theitu kan awm a, kan en zel ang, fel takin a kal chho turah ngai ila, hei hi chuan kan ram pumpui India ram hmasawnna NASA takin a hringchhuak dawn a ni.

Pu Andrew Lalheriana rawn sawi pawh khan a Bill kha tha kan ti tleng a, sawichhiatna a awm lo. Law lamin an vet pawh ni lo, mimal Bill a nihah chuan ennawn ngun ngai te a lo tam ve thin a. Vawiinah Law in Vet te, kan mithiam ten uluk taka inrawnkawm a an rawn tih te leh mimal Bill hi chu tlemin a in ang lo deuh a, ka tawng lo haw lo se, a Bill kha a tha em em a, mimal anga siamchhuah pawh kha ropui kan ti a ni. Mahse, ila thlir chiang leh deuh ang aw tiin vawiinah hian lawm taka kan pass theih turin he Bill an rawn siamchhuak hi a lawmawm ka ti a, he House hian i pass pui teh ang u tiin ka sawm duh a ni. Ka lawm e.

#### PU SAIKAPTHIANGA

: : Pu Speaker, ka lawm e. Hei Bill pawimawh deuh mai sawiho theihna hun kan nei hi vanneihthlak hlein ka hria a. Tun laia kan ram leh hnam inngaihtuahna kan

hman thar nasat em em sukiang turin hun kaltaah khan Right to Information Act ke House-ah hian pass a hman a lo ni tawh a. Chutiang bawk chuan sum leh pai hman chungchangah leh a riralna leh a lak luhna chungchangah inkhuahkhirhna tha zawk kan State atana hman theih tura ruahmanna a lo lut hi lawmawm ka ti a ni. He thil hi 12<sup>th</sup> Finance Commission in a rawtna ai pawha na mah zawk a ni a, State dang tam takin an lo hmang tawh a, keini pawhin kan hmang ngei tur niin a lang a ni. A dik lo leh siamthat ngai te siam thatna hun tur hun awm tur a ni a. Chuvang chuan, Fiscal Responsibility and Budget Management legislation in a tum hi a chiang em em mai a. Kan leiba tihhniam te, thil tul lova pawisa bman te, pawisa hmanna fel fai zawk kan neih theihna tur a nih avangin kan Member zahawm tak tak ten an sawi pawh khan kan duh deuh vek a, sawisel ngai, fello lai tlem tlem erawh chu awmin a lang a, mahse khang zawng zawng pawh kha tuna tiikhawmuu phah nana hman ai chuan 12<sup>th</sup> Finance Commission-in a rawn ruahmanna te, a rawn khauh zelna te han en hian tun tumah hian Pass mai hi thain kei chuan ka hria a. A fello leh eng emaw dang a awm chuan Budget Session te a la awm leh turah ngai ila, chumi hun a siamthat chu ni sela. A that em emna leh kan ramin a mamawh em em na chu he Bill in a tum ber Revenue Receipt tih pun zel, expenditure tihkian zel, non debt capital receipt tihpun zel tih ringawt pawh hi a pawimawh em em mai a. Tunah hian thlirlawkn a awm lo ngawt chu a ni loveng a. Loan tam tak kan puk a, Sorkarin, Corporation ang te pawh a ni ang. Chumiah chuan a pung awm lo leh rulh loh tur a awm lo va, kan puk chhan khan pawisa a tichhuak leh si lova, chu loan chuan mipui chanvo tur hi a ei NASA em em mai a. Chu ringawt pawh chu he kan dan siam hian veng ta sela, mipui te tan malsawmna NASA tak a keng niin ka hmu a, ka zir thiam ve chinah chuan. Chuvang chuan he Bill lo

chhuak hi ka thlawp a, tih thuai thuai zawk hi ka rawt a ni. Harsatna min siamtumian ber niin ka hria a, kan pawisa hman dan leh thlir lawkna mumal awm lova Department mal ten a loan an la a, thawhchhuah awm miah lovin Department thenkhatah Building sak nan te an hmang ringawt a. Chu building chu luah pawh awm mang lo, Sorkar a return awm miah lo ang kha tam tak kan nei a ni. Chu chuan kum thara kan budget lokal tur Central Sorkarin min han cut sak nghal a. Chuvang chuan hengte uluk zawka tih a nih theih nan heng hian a keng vek dawn niin ka hria a.

Tin, Department tam tak hian hun engemaw ti atangin in ti teh ang, kan State leh kan ram leh hnam tana mamawhlem loh, Department pawhin a hmansen mang lohah te hian pawisa kan inchirth thehna tam tak pawh hi a ni a. Hetiang ang dan fel tak kan neih a, hetiang ang a kan kal hi chuan Sorkarna nei party apiangin puhmawh a tuar thinnate pawh hi a pahang a Sorkarna neitu hi mipuiin an fak tawh zawk ang tih ka ring a. Chuvang chuan Politician ti mai ila, Sorkar thlante rorel khawi tan a that hle rualin mipuite tan malsawmna NASA tak he Bill hian a kengin ka hria a. Chutihrual chuan Sorkar hnathawkte pawhin an tih tur dik tak an ti ve bawk dawn a ni. Chuvang chuan kan zavaia thatna ni maiin ka hria a, pass mai kan rawt a nih chu, ka lawm e.

**S P E A K E R** : Kan duh tawk dawn em ? A nih leh Pu R. Khawpuithanga a phar tlat mai, ilo sawm ang aw.

**PU R. KHAWPUITHANGA** : Pu Speaker, ka lawm e. Kan hlim tlang tawh khawpin ka hria a. Kan inhlan thei vek niin ka hre nachungin tlemte rawn sawi ve leh ka duh a. Tin, nakinah pawh clarification atana han duhte ka nei ve tlat a. Pu Speaker, thiante sawihnu mah ni se han sawi nawn duh laite ka nei ve a. A hmasa berin hei Session apiangin Dan tha deuh deuh mai kan han siam a, nimina mite pawh kha a tellote kan hlepna a ni a. Amaherawhchu, kan zaa kan sawi tlan tur kha a ni a. Co-operative Society Bill, Bill ropui deuh mai kan pass a, Mizoram tan, kan zavai tan a ni a. Tin, chu mai nilo Session leh atana bill put luh tur pawh Department thenkhat ten an buatsaih niin ka hria a. Thil lawmawm pui hi a lo thleng zel a ni.

Tin, ka bula thu, Mamit bialtu zahawm tak khan a rawn sawi tawh a. Tuna Sorkar dinglai a han tan chhoh chiah khan malsawmna ropui takah kan ngai lo thei lo a, a hma mite kan sawichhiatna ni lovin. A chhan chu, a lo lanna pakhat a index kha a awm ve a ni. Chu chu Kohhran ho thawh lawmah hian a lang ve chiang khawp mai. A dik tak chuan han sawi pawh tu tan pawha thil lawmawm a nih avangin kan ngaihthlak tawh ang khan 1998 a Presbyterian thawh lawm Budget bu kha en ta ila. Kum hmasa a khumna kha nuai 60 chauh a ni. MNF Sorkar kum 1999 atang khan thawh lawm

in kum hmasa a khumna kha nuai 282 daih a ni. Kha ta tang khan a hniam ta lo reng reng a, vawiin thleng a kal chho ta zel a ni. Chu chuan kan ram awmdan Kohhran thawhlawm a tangin a hriat theih a ni. Indicator pawimawh tak niin ka hria.

Tin, leiba pung hi leibat changkanna tih hi dikna lai a awm a. Chuvangin, Plan Discussion-ah kan Firance Minister kan Chief Minister ni bawk kum tin a kal a, discussion a zu neihah hian, helaia kan target a kha, Central in an pawm thei zel a. Hengah hian kan Finance Department te hnathawh nasat zia leh kan Chief Minister mite convince thei tur a thu a thiam zia te pawh hi. Kan ram hian kan tel chho mawlh mawlh a ni. Sum hai luh tepawh a tam a, kan hriat angin Education ah phei chuan kan hailut nasa lehzual a. Chu chu a nih avangin, heng sum lokalah hian a bikin Plan discussion atanga State dangte nen sum sawihonaah hian kan ramin kan duh awm tawk, kan leibat awm tawk hriain, chutiang chuan an la a. Sang tam lak ringawt pawh chu leiba tamna a nih avangin kan leiba tur hisapin kan hotuten Plan Discussion ah pawh an sawi thei a ni a. Plan Fund a pung chho zel ta a, kumina mi hi a figure chiah ka hre lova. 700 crore vel a ni ang. Crore 700 a 10% chu 70 crore a ni, kumkhatah leiba 70 crore in a pung hluai a nih chu. Kum engemaw zah belkhawm chhoah chuan nasa takin a pung dawn a ni. Kumtin Housing Loan leh Loan dang kan lakbelhte a awm a. Khang kha a kalpui a ni. Chuvangin, Mizoram hi namen lovin kan in up chho tawh a. Development a nasa em em a. A lokal apiangin an hmu chiang em em a ni. Khang sumte kha khawiah nge kan hman zawh tak tih hi khua kan hawi lo deuh emaw ni chu aw ka ti a. Kan ral lawkah pawh kan hnathawh nasat zia a lang a.

Hmanniah kan Kohhran hruaitu pakhat Presbytery hmar lama hmang lo haw pawhin kawng in lo va lai nasa eml em ve. Hetia kan ngaih mai ai hian a lo ropui a ni, a ti ve hial a. Chu chu a ni a kan tarmit bun hi a in ang lo deuh pawh a ni mai thei a ni. Engpawhnisela, khatiang ang kha chu Mizoram hmasawnna satliah hi in sakah ringawt pawh hian Cement dawr han tam zia te hi. Nikum lawkahte phei kha chuan Cement dawr hi a tam em em a. An hralth zo zung zung mai si a, Rod te pawh eng vang nge kan tih chuan. Khatiang kha a tam ta a. Chuvang chuan a chungah hianin kan lut dawn tho a, in sawi tam tawh tho a. a chhung hi chu ka hrethiam ve vak lova, mithiam ten an ti a, kei ka ring mai nghe nghe. Chuvangin, hei hi en re re hianin nizan pawh zankhuain kan study ve a. A ngaihnawm ka ti a. A term-te pawh hi en chung pawh hian kan sawi sual ang tih ka hlau a. Amaherawhchu, a chhunga lut turin han inruahman ve ta ila.

No. 3-naah khanin Fiscal Mangement Objective tih hi objective neiin kan kal dawn tihna a ni. A dawt lehah 4-naah chuan Fiscal Management Principle tih a ni. Objective kan neih, kan thlenna turin principle kan nei dawn tihna a ni. Chumi dawt lehah chuan helaia kan thian thenkhat ten an lo hlauh control-tu awm lova kal tih laia kha hei hi engemaw chenah chuan 5-naah khan Legislature hmaah hian Assembly hmaah ngei hian Fiscal Policy statement hi kumtin budget rualin rawn thai lan a ni dawn a. Khami hunah khan kan duh duhin kan control-in kan control lo thei tho tho. Chuvang chuan a khawih tute hianin engtin emaw ti chingpen zawngin an khawih dawn lova,

leibat ti tlem zawngin lehlamah chuan surplus kan neih theihna tur zawngin min kalpu dawn a ni tihah a sub No. 2-naah pawh khan Section 5 sub No. 2-na ah khan chhiar ila a chiang em em a ni. Han kal zel ta ila a tha thuan zak mai a ni.

Fiscal Management target kan nei chho ta bawk a, objective kan neih ang chiah khan. Transparency leh kan duhthusam a ni bawk si a. Tichuan, measure & short compliance tih laia pawh kha helaia kan sawi tak ang kha a ni a. Review Committee mithiam rualin an en dawn a ni lehngthal a. Hetiang hian engtin nge an siam thiam le. A ropui li ka ti takzet a ni, amaherawhchu, clarify ngai nia kan hriat pakhat chu Section 12-naah khan protection of action taken in good faith tih laia kha 'in good faith' kha engchen nge niang aw tih lai kha ka ngaihtuah a, nakinah hrilhfiah ngai deuhin ka ring a. Khatiang a nih kha chuan Officer tu emaw pawh khan engtin pawh lo ti se khin theih loh anga kal ngawt mai an tih laite a kha chu chhinchhiah ngai deuhin ka hria a. Nakinah a hrilhfiahna kan la dawng turah ka ngai a. Power to remove difficulties te a han ti zel a, harsatna awm tur kha tiikian theihna power te kha pek a la ni ta zel a. Chuvangin, hemi dan hi chu a tha hlawm hlakin ka hria a. Mahse, thenkhat ten an hlauhthawn ang chi te kha a lo ni tak tak a nih chuan khang kha chu pension dan ang tak a ni lova siamthat zel theih a ni a. Chuvangin khang ang chi zawng zawng te kha chu kan la hmabak dawn a ni. Chuvangin, vawiinah lungrial takin kan pass dawnin ka hria a, a ni lo zawnga sawi pawh kha an awm miah lovin ka hria a, kan support tha hle a. Chuvangin, vawiinah pawh hian sawiho pawh hi a nuam a, kan lungrial hle pawhin ka hria a, kan pass dawn avangin lawmthu ka sawi a nih chu, ka lawm e.

**S P E A K E R**

: Kan sawihona kan duh tawk dawn tawh ang a, Member 11 laiin kan sawi a, a bill neutu wind up-tu kan sawm hmain thil pakhat han sawi lawk ka duh a. Kan

Group Leader zahawm takte Pu Hminga leh Pu Duha khanin Select Committee-ah dah mai ila tih chungchangte kha an sawi tel a. Tin, North II bialtu zahawm tak pawh khanin a rawn sawi ri deuh bawk a. Mahse, helam hi kan la chiang lutuk lova, heta kan thut hnu hian Select Committee hi kan la ti lova, dan ka'n en ve a, ka hriathiam dan chuan Select Committee a bill refer tur hian Amendment Form in Motion tih luh tur a ni a. Chu chu kan danah khan Amendment kha a hma nihnih a ziak kha a tih dan tur deuh a ni a. Chu chu a nih chuan sawi ri mah sela, a nih dan phung turin a kal lova ngaih tur niah ka ngai a. Mahse, bill neutu in Member te rawtna kha tha a tih a, i dah mai ang u hmiang a tih a, a lo pavm thei a nih chuan khalai a kha chu House in rem a ti anih chuan tih theih tho chu a ni ang a. Mahse, dan ang deuh va, amendment form a khatia motion anga move a, Select Committee a rawtna kha chu a formal lova, an sawi ri e, kan tihna ang deuh a ni a. Bill neutu in a ngaihdan danah awm sela, tuna bill neutu kan Chief Minister zahawm tak sawifiah ngaite han sawifiah a, rawn wind up turin sawm ila. Tin, pass nghal tha a tih chuan pass pawh kha rawn dil sela a tha nghal mai ang a.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER**

Pu Speaker, ka lawm e. Kan Member ten kan Fiscal responsibility and budget management Bill hi kan han sawi hlawma, a atir a ka sawi ang khan tlemin a

technical thil deuh te a nih avangin thenkhat tan chuan han hrilhfiah harsa lai deuh te pawh a awm a. Mahse, a tlangpui thuin kan han sawi kan han sawi a, a chian pawh kan chiang thawkhat viau hlawmin ka hria a, kan Member ten a tha lo hrim hrim a ni ti zawngin emaw tuman sawi kan awm lova, tha leh zual tur erawh chu sugesstion chi hrang hrang pawh kan nei a, a lawmawm hlein ka hria.

A hmasaber-a kan sawi duh chu hemi Acts chungchang thu-ah hian kan Member zahawm tak Pu Andrew-a khan a hmain hei hi a rawn pulut tawh a. Chutiang bawkin Right to Information te pawh. Amaherawhchu, dan a han siam tur hian kengkawhtu ti mai ila, a Sorkar lam te, Legislature te, a Department te, mipui te khanin a uluk taka kan han khel a, kan han tih ve zet loh hi chuan dana an kal dawn hi chuan a buaithlak ve a. Tehkhin thu mawi lo lam ni lo sela, Delhi-ah belt-bottom an chin tirhin a ha hmasa ber hmuh kha, kan hmuh ve leh thlen hunah belt-bottom hak ve vak tur han ti ngawt ila, helama ha tur lam kha kan lo inbuatsaih tawk rih loh chuan nakinah belt-bottom hi ha tho mah ila, a la hma deuh laia inbuatsaih hman loh hi chuan hun hi a remchang lo lai a awm ve bawk thin a. Chutiang bawkin keini pawh 2004 te chuan 11<sup>th</sup> Finance Commission period a la ni a. 12<sup>th</sup> Finance Commission 2005 atanga a han kal chhoh va, min rawn phut dan tur leh chuta tanga Sorkarin ti tura min han tih dan te pawh, tin, keimahni lama kan inbuatsaihna tur pawh kan han thlir ve mek a. Tin, Central-in duhthusama an neih ang ringawt a kha State te hian kan lo tlin vek loh lai leh chumi piahlama keini pawhin a eng emaw han tihbelh duh zawng te pawh a lo kal requirement a zirin kan lo nei ve thin a. Chumi mil chuan hei State dangte pawh nangni thenawmho ten engnge in siam ve tiin kan han inrawn ve nak nak a. Central Government a expert-te pawh kan han rawn a. Kan Member zahawm tak te khan a Saptawng pawh hi a tha khawp mai a han ti a, a lawmawm a. A tha tur anga kan ngaih a nihna chhan-a chu keimahni kan Finance Department atanga kan mithiam ten an tih bakah Delhi-ah a khawihtu tak tak, a thiam bera kan ngaihte kan tih tir ve a ni a. A lo endiktu tur ti mai ila, hei chu a inmil chiah lo ang a, inmil ang a, Central aiawh a expert te kha min pui teh u kan ti a. An kut chhuak a nih avangin keini kutchhuak aia thain, a tawngkama te pawh min rawn chherchhuah sakna laite pawh a awm a ni mai thei. Chuvangin, hei hi chu kan theih tawpa Law lampang nen, Finance Department nen, thenawm State leh Central Government rawna kan han siam a nih avangin, famkim lohna laite chu a la awm a ni mai thei a. Chung karah chuan kan theiawp a kan tih hi a that chu a tha thawkhat ve viau a ni, tih kha kan han sawi duh a.

Tin, chuloh lehah ka'n han sawi leh duh chu, helai a kan han sawi Finance Minister hova kan han enzuina lai tur a kha, ni e, engnge ni tha ber ang tih pawh kha kan han enzui tlang a. State dangten an tih dan ang te pawh kan han entlang a, kan compliance tur kan enforce-na lai a te pawh kha. Hemi laiah hian thil pakhat awm ve a chu, a awmzia chu Central Sorkar khan in Revenue Deficit hi in dah zero tur a ni a. In GSDP atanga tehin 3% vel heta in deficit a kha in dah hniam tur a ni a. Chutiang a nih chuan consolidation-ah

khanin hetiang 7.5%-a in loan kan consolidate-na turah te, hemi a pawisa kan pek theihna tur te. Tin, helama nakina 3% a in rawn tihhniam theih chuan in debt-te kan write-off na tur te kha, hei hi a awm a. Chuvangin, hei hi kan pe ang a, hetiang hian in kal tur a ni, an tih mil a kan kal dan tur he laiah kan han siam ta a ni a.

GSDP kha nichina kan Member zahawm tak ten chawhma lama kan han tih ang deuh khan, hei Economic and Statistic te leh midang dang khan Agriculture product leh thil dang dang atang khan economics khan Statistic nen an han lakhawm a, GSDP chhut dan kha a awm a, keini ang rual chuan han chhut thiam chi a ni lova. Amaherawhchu, khang kha kan hman tur ber a ni lova, keimahni State a kan statistician leh kan Department hrang hrang hovina an chhutchhuah dan tur a ni lova. Finance Department Central-a a titu tena an chhut ang thlap kha an tehna tur kha a nih avangin, keinina kan chhutna kha chu pawm tur a ni lova, an mahni chhut ang thlap a keimahni GSDP an chhut atanga an tehin, hemi chin chu in qualify a, in leiba te pawh kan write-off thei ang an tihna tur kha anmahnin chhut dan leh an rawn monitor dan tur a ni a. An rawn monitor vek dawn a ni, Expenditure Secretary chair-na hnuaiah keini pawh kha kan Finance Commissioner leh Chief Secretary pawh an zuk tel ang a. Tikhan a ruka tih theih a ni hauh law, min hmuh pui vek dawn a. R.B.I. ah kan report vek a, Finance Department-ah kan report leh vek a, khang zawng zawng kha hetah tu emaw zep ruk theih a ni hauh lova. Chuvangin, an hmu thap ang a. Chuta tanga in tih dan tawk hi in tling ta, in tling lo tia rawn monitor tur kha State a hi Expenditure Secretary Lovin an rawn monitor vek dawn a. Hetah tu ten emaw lo ngaihhnathiam deuh, ngaihhnathiam lo deuh tih a kha a ruk theih a ni lo reng reng a. Finance Minister ho han thuin thuruk deuh, dawt deuh report kha a theih dawn hauh lo va. Tin, kan tihdik loh chuan a lang vek a. Khuta monitor naah khan kan tihtthat deuh pawhin a lang vek dawn bawk a. Chuvangin, lawmman kan pe thei che u, kan write-off sak thei che u an tih china kha anmahnin an rawn monitor vek tur a ni a. Khalam kha chu venthawn tur pawh a awm lova.

Amaherawhchu, a thu hrim hrimin hemi a clause-ah hian hei aia tha deuh hian a tih dan pawh a awm mai thei a sin tih a kha chu ni e, entlang zel ila, kha kha a tha zawk kan hmuh phawt chuan kan hnial hauh lova, nichina a tul angin amendment kan tichho zel ang a, vawikhata kan draft a hi Mizoram tan hian a tha ber thuan dawn a ni, kan ti bik hauh lova, a aia tha zawk kan hotuten kan Member zahawm tak ten in rawn rawt ang tha iai laite pawh kan la thun zel turah pawh ngai bawk ila a that ka ring.

Tin, kan Member zahawm tak Pu Duha niin ka hria a, Department Write-off tur tih lai kha khati a nih chuan kan tih that zel chuan min wirte off kha avai hian min write-off thei dawn tihna em tih kha hetah hian a tawpa hei kan rawn ziahah pawh khan Financial Memorandum a kan tih tel ang khan write-off theih tur a sang ber pawh 67.85 crore bak hi chu write-off tur keiniah chuan kan nei chuang lova. Kha pawh kha kan hlawhchhuak zo ang em tih chu kan en tur a ni tih a ni a. Chutilo chuan kan leiba zawng zawng crore 1000, 2000, 3000 pawh nise, khang zawng zawng write-off na clause lam kha chu hetah

hian a awm lova, a ratio pangngai chhut na kha an nei a. Tunah keiniah chuan a tawpa kan tawng theih tur pawh crore 67.85 kha kha write-off theih tur chin chu a ni a. Tin, heta kan sawitel Department consolidation a kan hlawk tur chin pawh kha kan enin 57.85 a ni a, belkhawmin crore 125.70 vel kha chu a full in lal thei ila chu hlawkna kan hmuh theih tur a ni e tih kha ka sawi leh duh a ni.

**PU LALRINLIANA SAILO :**

Pu Speaker, a sawi hmain ka hriathiam loh lai a awm a. Hemi lo enfahtu tur khulai Commission-in a rawn ziah danah hian hei Twelfth Finance Commission ah page 475 - ah hian helaia Department consolidation chungchang ah hian five years atan a rawn ti si a. Tin, 476 nen hian helai lo chhuah dan hi a ni ka hriat thiam loh, kan chawk thin a. Engtin nge ni 57.85 hi five years turin anni hian an rawn ti niin a lang si a. Keinin kum 20 vela lo chhuak tur hian kan chawh dan kha kan hrethiam lova. Chulai chu ka rinhlelh deuh leh ka hriathiam loh lai a ni a. Min hrilfiah theih chuan a lawmawm ngawt ang. A chhan chu Central Loan tunah 271.39 a ni a, kum khata kan pek tur chu hetia a lan dan chuan 54.27 vel a ni a. Tunah kum hnih chuang a kal leh tawh a. 75.16 a lo chhuak chiah a. Tichuan 33.38 a ni a. Khami a nih kha chuan a chhuak pha dawn em ni ? Khalai kha a va chiang lo em khawngaihin ?

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER**

: Pu Speaker, tah khan kan Department consolidation tih atawp a Financial Memorandum kan tiha kan chhut naah khan keimahni leiba nena kan tih khan a chhut tu tena an hmuh chinah khan department crore 57.85 kha han thleng thei turah ngaih kan ni a. Chutah chuan terms of lower repayment ah khan crore 7.31 a ni ang a, interest a lo hniam tak avanga kan hlawkna tur kha 50.5 crore vel a ni dawn a. Chu chu tuna miten an chhut a ni a. Tin, hei hi kan State department ten an chhut mai nilovin, Govt. of India expert ten min chhut sak a ni a. An chhut dan chiah ereawh chu heti mai chuan ka hrethiam mai bik lova. Government of India in an chhutna lo kal kan State a kan Finance Department te pawhin an han chhut a hei hi an hmuh dan chin a ni e.

Tin, loan chungchang thu hi hei Sorkarah kan thu a, a tam ber chuan kan hre vek ang a, loan hi (Pu Lalhmingthanga'n a rawn pawhchat lawk a)

**PU LALHMINGTHANGA**

: Pu Speaker, lawk Zawhna ti tih deuh ka han siam kha, Section 6-na a Fiscal Management target a ti ta a, khata target a han set dan kha, in particular and without prejudice to the generality of the foregoing provisions, the State Government shall - a ti a, pakhatnaah khan progressively reduce revenue deficit from the financial year 2006-2007, kha kha tuna kan hmanlai mek a lo ni ta a. So as to bring it down to .....

PU LALHMINGTHANGA

: Pu Speaker, lawk khalai lawk kha zawhna ti tihdeuh ka han siam kha Section 6-na a fiscal management target a ti ta a, khata target a han set dan kha. In particular and without prejudice to the generality of the foregoing provisions, the State Government shall a ti a. Pakhatna ah khan progressively reduce revenue deficit from the financial year 2006-2007, kha kha tuna kan hmanlai mek a lo ni ta a. 'So as to bring it down to zero by 2008-2009 a ti ta a ni. Mahse, kan Finance Minister statement-ah khan tenah pawh hian tun current financial year-ah hian kan revenue surplus hi crore 135 tih kha anih chuan engatinge heta an Act turah hian hemi kumin hi kan tih mai loh ? Nakum 2007-2008, 2008-2009 tiha kan han tih chhoh kher tih lai kha kan surplus tawh sa si chuan kha khan heta Delhi a expenditure control ho leh, khang min lo teh tute thinlungah pawh khan, hei Mizoram State chuan, Revenue-ah chuan an target hi an lut nghal a ni, tuna Act an pass hma pawhin an tih theih chuan helama debt weaver-ah hian weight advantage nasa takin kan nei thei dawn a. Khami advantage kha a thlakhlelhawm hle lawm ni ? Chuvang chuan a Minister in-charge ber khanin rem a ti anih phei chuan verbal amendment in ti nghal ila, chuan naktip atang pawhin a benefit a kha kan claim nghal thei mai lawm ni a tih kha ka ngaiantuah a. Kum 2008-2009 a zero chho tura han insawi a, khami hnuia surplus revenue kha generate tur ang chauh a kan insawi kha kan dinhmun dik tak 135 kha surplus kan neih tawhsa anih si chuan khalaia verbal amendment in a tih theih mai lawm ni, tih lai kha a hma pawh khan kan han sawidan deuh kha a ni a, min rawn clarify sak thei lawm ni.

PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, dan hi kan siam tur hi tun kan Financial year hman turah hian kan siam dawn chauh a ni a. A hma ami kan lo tih tawh kha chu a tekhawng neiah kha chuan a tha em em mai a. Tuna kan Fiscal Management target pakhatna kan progressively in an reduced tur a ni tih lai kha 12<sup>th</sup> Finance Commission in hetiang hi a ni tur a ni an rawn tih avangin hemi a kum hi Mizoram Sorkar tuna keini dan siamt in a kan bithliah a ni lova. 2006,2007 hemi deficit a intan hian 2000-2009 ah hian zero in an dah thla tur a ni tih hi 12<sup>th</sup> Finance Commission in hemi dan a hman dan tur leh instruction a an rawn tih avangin kan zuk dahlut a ni. A nihna takah phei chuan keini pawh kan lo surplus ve tawh hial a Revenue-ah chuan. Chu pawh chu kan zu claim na tur chu a ni reng a. Mahse, hei hi chu 12<sup>th</sup> Finance Commission-in 2008-2009 ah hian zero ah an dah tur a ni tih an lo tih avangin khami ang khan hetah hian Central-in an tih avang khan kan dah mai a ni e.

Amaherawchu, khami kha chu thu khat a ni a. Lehlamah chuan kan GSDP ah khan nikum lamah chuan 3% talin a tlahniam tur a ni tih kha 14% kan la ni tlat. Department write-off ah kha chuan kan ia lut thei lo a ni lehlam tehna ringawt kha a ni lova, lehlam tehna nen khan Department write-off ah kha chuan a kal a ngai ve a ni a.

Tin, kan Finance Department te chu kan chhun chawlh chhung khan kan in rawn a, nikum lam kan lo tih tawhah khan heta kan sawiah khan kum li vel kal ta a 41% vela kan han kal a kha 2002-2003 a 43.48% a GSDP kan neih kha kan sawi ang khan 2003-2004 ah 31% ah kan hnuk

thla ve a. Kan Financial Progress pawh hi a that zia chu 2002-2003 a kan GSDP kha 43 lai han tawng a kha 2003-2004 ah 31-ah kan tlahniam a. 2004-2005 ah 21-ah kan tlahniam a. 2005-2006 kal taah khan 14.92 ah kan tlahniam a. Tuna kan hmanlaiah hian la chhut loh a ni a. Mahse, Finance Department in an chhut chinah chuan a chin mai mai a la ni a. 14.92 atang hian 7 something - ah kan tla tlat a ni. Chuvangin, hemi kan Financial Progress hi a tha em em a, kan management heta tanga kan GSDP kum 2010 vela 3% in a tla tur a ni tih pawh kan tlakna hi a chanve hawkin kan kal thla ve mai aKan tang bawk a, chuvangin, tuna kan sawi ang khanin nikum kum tawpah 14.92 atang khan 7 to 8 inkarah khan kan tla thla tawh tlat a ni. Chuvangin, chuti laiah chuan beiseina pawh kan nei sang a, theihpatawpa han tan pawh kan tum e, tih kha kan sawi tel leh duh a ni.

Tin, loan lak chungchang thuah khan kan sawi leh duh a chu hei Sorkar ahte kan awm teuh tawh a, kan hria a. Keini kan Sorkar chhung hian a hrarpa a loan kan laki hi an tlem em em khawp a. Keimahni cah reng a kan laki hi chu. Hemi kan Car Parking ah hian ila ve teh ang u kan ti a. HUDCO lam atangin chu pawh chu a har em em mai a. Chi hrang hrang khan an rawn ti a. Kan la hlei thei lova, hemi kan loan hi Central Sorkarin a Plan Discussion leh thil dangah min rawn tuk luih I ti ang min impased vek a ni. Plan discussion ah kan nei a, hemi hi anmahni revenue in state owns resource a ni a, heta tanga in tih chuan hemi percentage hi Central Assistance in min pui thei a. an han ti a an han chhut an han chhut khan kan Plan a kha a tam theihna turin L.I.C. atangin loan chuti zat inla tur a ni a, NABARD atangin Loan chuti zat in la tur a ni a min ti fel sa thlap a ni. Keinin kan la ang tih pawh kan nei lova, kan duh lo tih chi pawh a ni tawh lawng kan laki tur zat hi min tuk sa thlap a ni. Keini Sorkar a nih vang a ni lova, Sorkar lo neih tawh zawng zawng chuan kan hre vek a, ti khan min tuk sa vek a ni, chumi tlingkhawm chu a ni. Amaherawhchu, a lo rei tawh chuan kha kha a tam a, chu mai chu a ni.

Tin, a dawt lehah leiba a lo tam lehna chu development sum plan in a min pek leh a project kan siama hi a then chu 75.25 State in a 25 kan tum tur ang chi te ti khan an rawn ti a. Amaherawhchu, Central atanga Plan Fund min rawn pek tam ber a chu 90.10 a ni ta a. Cheng vaibelchhe 100 min rawn hman tir chiah khan vaibelchhe sawm chu in bat a ni tih nghal vek a ni. Development a kal chak phah leh a, corresponding loan anga min chhiar sak a kha a tam a nih avangin hei hi State development ngah apiang kha an ti a. automatical khan hei hi a tam hrim hrim a.

Tin, chulovah LIC, NABARD etc. Plan discussion-ah loan ah in la tur a ni tih min tuk nghal nen khan a inbelhbawm a. A tlangpui thuin State lian rau rau ah pawh State Senior apiangah loan a tam a. State te rau rau ah pawh State Junior apiang Loan a tlem a. Khami inbelhbawm khawm kha a nih avangin keini pawh kan leiba a hi a tam chu kan ti ngei ang. Nimahsela, India ram State 28 bawr chho vel zingah hian a tlem ber pali zing ami kan la ni. Chu chu kan State a tet avang leh ala naupan vang hi a ni. A then chu keini vaibelchhe sang hnih vel zet kan neih lai khan vaibelchhe nuai te mi State te chuan a ba a ni. An State a lo upa tawh a. Khatiang tlingkhawm te kha a ni a.

Amaherawhchu, chu ringawt chu a tha chuang love tiin min impose ah khan NABARD ah loan in la tur a ni min tih chuan a interest chuti zat, LIC ah loan in la tur a ni tih chuan interest heti zat awm sa vek a ni si a. Khami kha a lo tam si a, tunah market area-ah hian loan interest a lo hniam ta si a. Chuvangin min tih hniam sak rawh u tiin debt kan tih ang chi, a chawhrual dan tur te, tuna kan tih ang, 7.5 in kan tihhniam sak ang che u, min tihna te hian Central Sorkarin min pui ta a. Chuvangin, India ram State ina kan vaia kan leibat hi a ropui em em tlang a. Mahse, chu chu lehlamah phei chuan Central chawmhawm kan ni e kan han hi hi lehlamah chuan kan thawhchhuah a tlem em a tih tawngkam ni bawk mah sela, Central hian a takin ram inch khat pawh a nei lova. Thawhchhuah pakhatmah a nei bik reng reng lo. A neih chu authority chiah a ni. State in a chhunkhawm vek a kal tho tho a ni. Amah khuan pawisa a siam a, power te leh thildang a nih ringawt loh chuan Central Sorkarin khawilai emawa leilet, a pawisa lak luhna pawh nei bik chuang lova, a dang zawng zawng pawh kha a thuneihna chauh a ni State in a thawhkhawm chauh kha a nih avangin kha mi management kha a lo kal pui ve tho a ni. Chuvangin, heta loan kan han tihah pawh hian min hriaththiampui chu heti zat hi loan in la tur a ni, min tih tlingkhawm vek, min hmuhpui anih avangin a pek dan tur pawh kha min ngaihtuahpui a, tam tak chu write-off theih dan tur pawh kha min zawnpui ta a ni.

**PU LALDUHLOMA**

: Pu Speaker, kan deficit tih zero nan khan keimahni own source kha kan nei tak tak thin loh avangin loan a hnawhkhah a ngai ta thin a ni a. Chutianga loan a kan hnawh khah chu kan zero phahnaah khan min la chhiar sak zel thei dawn tihna em ni. He dan hnuaiah hian ? Tin, hemi danah la la hian kan outstanding debt chu kan estimated receipt let hnih thleng kan bat min phalsak tlat mai a. An own source a nei tak tak mang chuang si lo leh kan puk nghek nghek te chu kan own source a min ngaih sak mai tur kan nih chuan kan leibat kha lehlamah a tam zel tho ang a. Leiba consolidate nan leh leiba ziahbo anih theih nan kan Deficit tihniam turin kan bei vak ang a, Deficit tihniam nan chuan loan kan puk belh teuh a ngai dawn si a. Chumi avanga leiba min ngaihdam tur tlemte thlakhlehna avangin kan loan puk, leiba siam tur chu a pung hluai mai lawng maw tih laite pawh kha ka chiang duh mang e.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER**

: Pu Speaker, nia khalai kha a ni khawp a. Pakhatah chuan keimahni State own resources a min dah hi entirnan chhiah emaw revenue tax leh non tax revenue kan han la khawm a. Kha kha chu crore engemaw zat a tling ve ta a. Amaherawhchu, Central atanga hei indirect a kan hriat miah loh bungraw tam tak kan neih avanga Central-a kan chhiah pek khawm kha State in kan in sem ta a. Kan share dik tak panggai a ni ve a ni. Chu chu keimahni State own resources ah pawh min chhiar sak vek bawk a ni. Chutia an kalkhawm ngat chuan keimahnin kan han hriat ngei chu khawilai tax emaw khawilai revenue emaw tlingkhawm atanga kan lak te chauh kha emaw kan State hian kan thawhchhuah kan ti a. A chhan chu direct a khatia Central a kan pekhawm theuh ka insem leh a kha keimahni chanvo dik tak a ni bawk a. Chutah chuan tam deuh ka chang bawk a ni. Chung tenen

chuan a kalkhawm a ni. Engpawhnise, kan Member zahawm tak Pu Duha sawi ang khan an mahni khan chhutna mumal tak, chhutna fel tak, an nei vek a, keimahni State own resource pangngai kan State own resources an chhutna chu hei hi a ni a, an tih zawng zawng kha chi hrang hrang min han dahkhawm sak vek a. Kha kha khawm tur pangngai a kha a awm ve, khata tanga an the tuna' chuan in Revenue Deficit a hi in dah zero ta e a tih theih tur a kha min en nature a ni a, keini pawh kha kha chu kan Finance Department in an hriat sa avangin tunah chuan kan State Kevenue Deficit hi kan zero ve ta, kan plus ve thei ta tih kha an sawi thei zung zung ta a ni. Chuvangin, khami chi hrang hrang source lo kalkhawm a kha kan Revenue a ni. Amaherawhchu, heta kan loan lak hrim hrim khami a kha chu kan debt a kha a hisap na kha a chidang a lo awm leh ta a, block loan kan ti te, hetah Capital a an asset siamna tura tana loan te, loan ah pawh chi hrang hrang a awm ta a, khami a kha a chhutna chi hrang hrang kha Finance Department hian an nei ve a ni.

Tin, chuloah chuan point khat leh chauh, kha a fiah ta a heta 2006-2007, 2008-2009 ah zero dawn ilangin chumi hnuah Revenue Surplus generate tih kha chu. Twelfth Finance Commission ho ina an rawn prescribe kha tah hianin kan enact mai dawn a lo ni. Helaiah hianin hemi financial memorandum-ah khan Central ngaihdan kha chiang takin an rawn tarlang ta a. Debt write-off tia a paragraph chhuk thlaah khan tlar 5-na 'the quantum of right of the payment will be linked to the absolute amount by which the revenue deficit is reduced a rawn ti ta kah a ni. Tichuan hemi debt write-off leh weaver kha a avail theihna chhan chu 2005-2006 tuna kum kal mek hi a lo ni ta a. Tichuan, hemi Revenue Deficit kan zero na atang chiah khan keini pawhin kan entitle ve dawn anih tak avang leh hetah a concluding-ah pawh khan, however as the first year 2005-2006 has already gone and that debt write-off would depend upon the Revenue deficit actual amount that may be availed may be less than the total admissible amount a ti a, a year wise kha a pawimawh ta em em mai a. Fist end chu kan missed ta a, 2005-2006 chu. Mahsela, kan avail vat theih nan heti lai taka hi kan zero dawn tawh a, susplus ah kan awm tawh a ni tihi correspondence tala hrilh hriat nghal kha a va tul awm ve tihi khan thahnemngaihnain kan zaws leh a nih chu.

**PU LALHMINGTANGA** : Pu Speaker, zero dawn tawh a, surplus-ah kan awm tawh a ni tihi correspondence tal a hrilh hriat nghal kha ava tul awm ve tihi khan thahnemngaihnain kan zaws leh a nih chu.

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, awle, a tha khawp mai, engpawh nisela 2005-2006 ah phei kha chuanin kan englo a kha chu kan duh thu a la sam lo hle a, mahsela kan sawi hetah rawn ziak ang khan kum khat phei chu kan miss a. Chuvangin, hemi 67.85 crore a kha kan han tawng pha chiah lo mai thei tihi kha nichinah pawh ka sawi reng a, hetah pawh hian a ziak reng a. Engpawh nise, Member zahawm tak Pu Hminga han ..... 120/-

sawi ang khan helaia chu a claim theih dan dan leh a fel theih dan dan chuanin a nawr pawh kan lo nawr ve ang e.

Awle, chuloah chuan hei a danga pawh kha kan Member zahawm tak ten an han sawi ang khan kan budget a hetia tarlan chiah loh pawisa lo lut te pawh a awm a ni lawm ni tih a kha, a awm teuh mai a. Amaherawhchu, keimahni duh thu nilovin Central atang khuan hei hi chu nangmahni in budget zem puiah a lut tur a ni lo rawn tihsa hi an nei a. Mizoram anih avang nilovin. A chhan chu budget zem puia a lo luh hian tam tak hi hei a pek chhuah tur awm lawk loh avanga bill lak theih loh type hi a awm thin avangin an awih lova. PMGSY tepawh funding system hranin India ram pumpuiah an rawn ti ta a ri. Khatiang kha a hnu a lo kal leh chi hrang hrang hi Finance Department leh a Department hrang hrang hian hei hi chu amah hian funding system hran a nei tur a ni tih an nei a. Khang kha nakinah hian CAG Report nen a en mil a khatia dah loh chuan CAG in a an rawn hriat chian loh laia kha CAG Report a chianglo, hei hi en fel tur, hei hi awm silo, hei hi awm si tih kha a awm ta nual reng a. Chu chu reconcile a tul fona thin leh PAC in a kan han enah pawh awm thin kha.....

**PU LALRINLIANA SAILO** : Pu Speaker, Central atanga pawisa lo kal Department hrang hrang a hi Finance ina heta an lo control emaw, a Head of Account an lo neihna tur a dan kha awmin ka hria a, ka hresual mai thei a. A chhan chu hemi Finance pawh through lova duh dan a an hmang maiah hianin engemaw misappropriation te pawh hi a awm thei viau mai a. Khalai a kha dan kha dinglai a awm em ? Tin, awmlo nise a tih theih ang em tih kha kan zawt teh ang. A pawimawh ka ti tlat.

**PU ZORAMTHANGA CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, a eng pawh nise, kha kha Finance pawh hriatpui hauh lo a pawng hman ngawt nilovin a budget a a tira kan lo duhna tur a rawn telh lovin, entirnan nichina ka tih kha a Department Ministry in i ti ang, Central atangin hei hi chu a funding system hi heti hian cheque in an rawn dah tawp a. Chu chu heta tang a lak leh turin tih a ni a. Amaherawhchu, a account adjustment erawh chu khami a kha chu hetah CAG a an report na nen a inmil tur atan report ah chuan tih leh vek tho a ni. Chuti lova tuma hriat pui lohva tun emaw pawng hman ringawt hi chu Finance ah Sorkar pawisa a awm ngailo, a system erawh chu inang lo, a lo kal dan channel leh a hman dan inang lo erawh chu a awm teuh a ni tih erawh kha chu kan sawi duh a ni.

Chulo lehaah chuan hei engnge ni in good-faith kan member zahawm tak Pu Khawpuia'n a sawi kha hei hi Dan tawngkam ve a ni a, dan reng reng ah hi chuan hemi implementation atana in-good faith thil tha zawmna avang an lo tih palhte chu, Court emaw thil dang emaw lak tur a ni loving tih chu Dan tawngkam ve a ni a, hei hi chu a nih dan phung ve reng a ni e.

Tin, kan sawi leh duh chu hei kan Finance Management ah hian tan kan la nasa hle a, duh tawk phei zawng kan nilo khawp mai a, tih tur kan lo ngah khawp a. Tun Financial Year leh Budget lo kal tur pawh khi nichin khan Finance lama kan thawktu tenen pawh kan sawi a. Hei thui tak kan in su hek ve tawh a, kan Vehicle privatization ringawt pawh 600 chuang kan han privatize chuan khami in workshop bill leh a kentel kha kan save tam tawh khawp mai a. Khami in a rawn lak pawh kha vaibelchhe hnih nuai zahnih chuang pawisa pawh a rawn lalut dawn a, zawhna pali kalah pawh khan a chhuah hman loh takin tunah hian a chanve aia tam kha instalment sawm a an rulh tur kha tunah hian sawm kha ala thleng teuh lo nain a chanve aia tam kha kan hmu tawh nghe nghe a ni. Chuvangin, hemi a kan pawisa ken ringawt pawh hi a tam thamin ka hria a. Chuvangin, tun kum lo awm turah pawh budget-ah hlawh a tana kan mamawh tawk chiah thil danga kan mamawh tawk chiah vehicle a kan Office expenditure pangngaia mite pawh nasa takin a tla hniam tawh dawn a ni Chuvangin, kan Financial Management ah hian kan budget thar lo awm leh turah phei chuan specific deuha kal kan tum a. Chu chu a kengtu tan pawh a hahdam thlak a, tunah hian tluang takin a kal thei ang tih beisei ila kan Medical Re-imbursement a ICICI Lombard nena kan han kal a, fal taka kan han tiyah pawh hian kum khata kan hman thinte hi, a chang chuan vaibelchhe 37/38 khang vel kha a nih thin lain tunah hian vaibelchhe 17/18 inkar vel khan kan manage thei dawn a nih chuan achanve deuhthaw kha kan save thei dawn a, chungte pawh chu engtin nge a kal zel ang tih kan han en chuan a lawmawm kan ti a, mipui tena he health Scheme hi an kalpui theihna turin core fund kha dah a kan thawh theuh a khatia tih tur pawhin kumthar lo awm leh turah pawh hian tih kan tum a, advance in pawisa min release thei dawn lawm ni tiin Finance Minister hnenah Delhi-ah pawh ka zuk dil nghe nghe a, a tha khawp mai in tih tum dan hi mahse advance a ka release che u chuan State dangin an rawn tum ang a in inthik tlang lutuk ang e tan nangmahni in lo la mai teh u a ti a. Tunah pawh a chiah chiah a kan expenditure hi kan in cut thiam sawt khawp mai a. Chuvangin, helaia kan GSDP a lo kal pawh kha kum ngana a ni chung khan 43 a sang atang khan tunah chuan seven ah kan tla thla tawh hial a, heta first gear in kan kal kan han tih pawh kha first gear ai hian kan chak mah tawh lo maw tih turin tunah hian a kalin ka hria a ni.

**S P E A K E R** : Khawngaitakin, hei Dar li a pel dawn a, dar li pelh dawn hi chuan House phalna kha kan la lo thei lova, kan tibuai lawk che a ni. Kan lak lawh deuh a, dar 4 hi tlemin kan pel mai dawn em ni ang ?

**PU ZORAMTHANGA  
CHIEF MINISTER** : Pu Speaker, ka zo a ni mai, kei pawh. Chuvangin, khang a hrilhsiah lai turte kha kan famkim lo chung chung hian kan financial management pawh hi kan duh

vluk sawt khawp mai a. A chiah chiah nen kan kal dawn a. Tuna lo awm turah phei chuan mumal takin kan ti thei a. Lehlamah kan MLA fund te pawh kha mipui ten directa kan zo tir theih lai a ni bawk a. Khangpawh kha Financial year thar lo awm leh turah chuan a tihpun theih dan tur lehlam atangin kan han hnrik .....

khawm leh dawn e. Chuvangin kan theih tawpin kan hotute nen kan tangtlang zel ang a. Hei hi chu kan vai atana tha a nih avangin, kan fiscal management pawh hi han pass ila. A thalo nia kan hriat lai apiang kan siam tha leh zel ang a. Tichuan kan ram tana thil tha tak hei hian hetiang dan kan an neih tawh avangin nangni Department pawh hi a bak in ti thei tawh lovang, keini pawh kan ti thei tawh lovang, nangni pawh hemi chin in tih theih chin tih khan hemi a tekhawng hi kan en thlap tawh ang a, Department zawng zawngin. Chuta tang chuan tan kan la tlang thei dawn a.

Chuvangin Pu Speaker, vawiinah hian he House hian The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill, 2006 hi lungrual taka min pass pui turin ka rawn ngen e, ka lawm e.

**S P E A K E R** : Awle, Bill neituin sawifiah ngaite sawifiah in Member te pawhin engemaw zawhfiah ngaite pawh kan han zawt leh ta a. Tichuan a bill neitu Chief Minister zahawm takin pass a rawn dil ta a. Kan buk dawn a ni. Clause by clause-in kan la ang a. Clause thumna atanga sawm palina, Main body of the Bill hi kan la ang a. Hetah hian an rawn sawi lo na a, bill ka hmuah hian Section 9-na dawtah khan pakuana bawk a awm leh a, kha kha siamthat an rawn dil lova, mahse, hei hi petent error-ah kan pawm ang a, approval kan lak dawnah pakuana awm double hi a hnuhnung zawk hi sawmna ah dah ni sela, tichuan clause 3-14 na "Name the bill of the body" hi pass remti apiangin remti ti rawh u le. Remti lo kan awm chuan remti lo ti rawh u le.

Aw le, House in clause 3-14 na, 'Name the body of the bill' hi lungrual takin a pass a ni. Tunah chuan Preamble Enacting formula leh Clause 1, short title Clause 2, definition te hi pass remti apiangin 'remti' ti r awh ule. Remtilo kan awm chuan 'remtilo' ti rawh ule. Aw le, House-in Preamble Enacting formula clause 1 leh 2, short title leh definition chu lungrual takin a pass a ni. Hei hi Bill a tel a ni.

Tichuan 'The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill, 2006' hi a pumpua pass remti apiangin 'remti' ti rawh ula. Remti lo kan awm chuan 'remti lo' ti rawh ula. Tumah kan awm lova, The Mizoram Fiscal Responsibility and Budget Management Bill, 2006 chu he House-in lungrual takin a pass a ni. Vawiin kan hna chu kan zo ta a, kan chawl rih ang a, naktuk 19.10.2006 zing 10:30 ah kan thukhawm leh dawn nia.

Sitting adjourned  
4 : 05 P.M.